



Mašina za pranje rublja

Priručnik za korisnika

Makinë larëse

Udhëzim për përdorim

Машина за перење алишта

Упатство за употреба



WUE7512D XAW

BS / SQ/ MK





Ovaj proizvod je proizveden korištenjem najnovije tehnologije u ekološki prihvatljivim uslovima.

1 Uputstva za opću sigurnost

Ovaj odjeljak uključuje uputstva za sigurnost koja mogu pomoći u sprečavanju povreda i rizika od oštećenja materijala. Sve vrste garancija će biti nevažeće ako se ne poštuju ova uputstva.

1.1 Sigurnost za život i imovinu

- ▶ Nikada ne stavljajte proizvod na podove koji su prekriveni tepihom. Električni dijelovi će se pregrijati jer zrak ne može cirkulisati ispod uređaja. To će uzrokovati probleme s vašim proizvodom.
- ▶ Isključite proizvod iz utičnice ako nije u upotrebi.
- ▶ Neka postupke ugradnje i popravke uvijek obavlja ovlašteni servisni zastupnik. Proizvođač se neće držati odgovornim za oštećenja nastala usljed radnji koje su izvodile neovlaštene osobe.
- ▶ Crijeva za dovod vode i cijedenje moraju biti dobro pričvršćena i ne smiju biti oštećena. U suprotnom, može doći do curenja vode.
- ▶ Dok još ima vode u proizvodu, nikada ne otvarajte vrata za punjenje ili ne uklanjajte filter. U suprotnom, doći će do rizika od plavljenja i povrede zbog vruće vode.
- ▶ Ne otvarajte silom zaključana vrata za punjenje. Vrata se mogu otvoriti par minuta nakon završetka ciklusa pranja. U slučaju otvaranja vrata za punjenje silom, vrata i mehanizam zaključavanja se mogu oštetiti.
- ▶ Koristite samo deterdžente, omekšivače i dodatke koji su pogodni za automatske mašine za pranje rublja.
- ▶ Pridržavajte se uputstava na oznakama za tekstil i pakovanjima deterdženata.

1.2 Sigurnost za djecu

- ▶ Ovaj proizvod mogu koristiti djeca koja su dobi od 8 i više godina i osobe čije fizičke, čulne ili mentalne sposobnosti nisu u potpunosti razvijene ili koje nemaju neophodno iskustvo i znanje dok god se te osobe nadgledaju ili su obučene o sigurnoj upotrebi proizvoda i rizicima. Djeca se ne bi trebala igrati s uređajem. Poslove čišćenja i održavanja ne bi trebala izvoditi djeca, osim u slučaju da ih neko nadzire.
- ▶ Materijali za pakovanje mogu biti opasni za djecu. Držite materijale za pakovanje na sigurnom mjestu izvan dohvata djece.
- ▶ Električni proizvodi su opasni za djecu. Držite djecu dalje od proizvoda kad je isti u upotrebi. Nemojte dopustiti djeci da se igraju s proizvodom. Koristite dječiju blokadu da biste spriječili djecu od intervenisanja s proizvodom.

- ▶ Nemojte zaboraviti zatvoriti vrata za punjenje kada napuštate prostoriju gdje je proizvod smješten.
- ▶ Skladištite deterdžente i dodatke na sigurnom mjestu dalje od dohvata djece i zatvorite poklopac kutije za deterdžent ili zaptivač pakovanja deterdženta.

1.3 Električna sigurnost

- ▶ Ako je proizvod u kvaru, ne bi se trebao puštati u rad dok se ne popravi od strane ovlaštenog servisnog zastupnika. Rizik od strujnog udara!
- ▶ Ovaj proizvod je dizajniran tako da nastavi s radom u slučaju dolaska struje nakon prekida u napajanju. Ako želite otkazati program, vidi odjeljak "Otkazivanje programa".
- ▶ Priključite proizvod na utičnicu zaštićenu uzemljenjem pomoću osigurača 16 A. Nemojte zanemariti instaliranje uzemljenja koje će uraditi kvalificirani električar. Naša firma se neće držati odgovornom za bilo kakava oštećenja nastala usljed korištenja proizvoda bez uzemljenja u skladu sa lokalnim propisima.
- ▶ Nikada ne perite proizvod tako što ćete prskati ili polijevati vodu po njemu! Rizik od strujnog udara!
- ▶ Nikada ne dirajte utikač napojnog kabla mokrim rukama! Nemojte hvatati za napojni kabal da biste isključili mašinu, uvijek isključujte mašinu držeći utičnicu jednom rukom i povlačeći utikač drugom rukom.
- ▶ Proizvod treba biti isključen iz utičnice za vrijeme postupaka ugradnje, održavanja, čišćenja i popravke.
- ▶ Ako je napojni kabal oštećen, mora se zamijeniti od strane proizvođača, nakon prodaje ili od strane slične kvalifikovane osobe (po mogućnosti električara) ili nekoga koga je odredio uvoznik kako bi se izbjegli mogući rizici.

1.4 Sigurnost od vruće površine

	Dok se obavlja pranje rublja pri visokim temperaturama, staklo vrata za punjenje će biti vruće. Uzimajući ovu činjenicu u obzir, tokom pranja držite djecu dalje od vrata za punjenje proizvoda kako biste ih spriječili da dodiruju vrata.
---	--

2 Važna uputstva za okolinu

2.1 Usklađenost sa WEEE Direktivom i odlaganje otpadnog proizvoda:

Ovaj proizvod je u skladu s EU WEEE Direktivom (2012/19 / EU). Ovaj proizvod nosi simbol klasifikacije otpadne električne i elektroničke opreme (WEEE).



Ovaj simbol označava da se ovaj proizvod ne smije odlagati s ostalim kućnim otpadom na kraju radnog vijeka. Upotrijebljeni uređaj mora se vratiti na službeno sabirno mjesto za recikliranje električnih i elektroničkih uređaja. Da biste pronašli ove sisteme sakupljanja, obratite se lokalnim vlastima ili maloprodaji kod koje je proizvod kupljen. Svako domaćinstvo ima važnu ulogu u uporabi i recikliranju starih uređaja. Odgovarajuće odlaganje korištenih uređaja pomaže u sprečavanju potencijalnih negativnih posljedica na okoliš i zdravlje ljudi

Usklađenost sa direktivom RoHS

Proizvod koji ste kupili u skladu je s EU RoHS direktivom (2011/65 / EU). Ne sadrži štetne i zabranjene materijale navedene u Direktivi.

2.2 Informacije o paketu



Materijali za pakiranje proizvoda proizvedeni su od materijala koji se mogu reciklirati u skladu s našim nacionalnim propisima o okolišu. Nemojte odlagati ambalažne materijale zajedno sa domaćim ili drugim otpadom. Odvedite ih na punktove za sakupljanje ambalažnog materijala koje su odredile lokalne vlasti.

3 Namijenjena upotreba

- Ovaj proizvod je dizajniran za upotrebu u domaćinstvu. Nije za komercijalne svrhe niti se smije koristiti izvan svoje namijenjene upotrebe.
- Proizvod mora biti korišten samo za pranje i ispiranje rublja koje je označeno u skladu s tim.
- Proizvođač se odriče bilo kakve odgovornosti proistekle zbog neispravne upotrebe ili transporta.
- Vijek trajanja vašeg proizvoda je 10 godina. Tokom ovog perioda, originalni rezervni dijelovi će biti dostupni za ispravan rad uređaja.

4 Tehničke specifikacije

Naziv dobavljača ili zaštitni znak	Beko
Naziv modela	WUE7512D XAW 7000440051
Visina (cm)	84
Širina (cm)	60
Dubina (cm)	49

Jedan ulaz za vodu / dupli ulaz za vodu	• / -
• Dostupno	
Električni ulaz (V/Hz)	230 V / 50Hz
Ukupna struja (A)	10
Ukupna snaga (W)	2200
Šifra glavnog modela	9217



BEKO

ENERG ⚡



IDENTIFIKATOR MODELA → (*)



Informacijama o modelu koje su začuvane u bazi podataka proizvođača možete pristupiti ulaskom na sljedeći website i pretraživanjem identifikatora vašeg modela (*) koji se nalazi na energetske etiketi.
<https://eprel.ec.europa.eu/>

4.1 Ugradnja

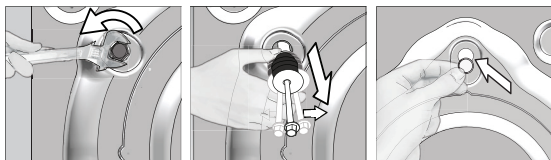
- Obratite se najbližem ovlaštenom servisnom zastupniku za ugradnju vašeg proizvoda.
- Priprema lokacije i električnih priključenja, vode iz slavine i otpadne vode za ugradnju na mjestu ugradnje je odgovornost kupca.
- Uvjerite se da crijeva za ulaz i odvod vode, kao i napojni kabal ne budu savijeni, stisnuti ili zgnječeni prilikom postavljanja proizvoda na njegovo mjesto nakon postupaka ugradnje ili čišćenja.
- Uvjerite se da priključke za ugradnju i električne priključke za ovaj proizvod obavi ovlašteni servis. Proizvođač se neće držati odgovornim za oštećenja nastala usljed radnji koje su izvodile neovlaštene osobe.
- Prije ugradnje, vizualno provjerite da li proizvod ima ikakvih nedostataka na sebi. Ako ima, nemojte ga ugrađivati. Oštećeni proizvodi predstavljaju opasnost za vašu sigurnost.

4.1.1 Prikladno mjesto ugradnje

- Stavite proizvod na tvrd i ravnu površinu. Nemojte ga stavljati na tepih ili druge slične površine.
- Kada su mašina za pranje rublja i sušilica postavljene jedna na drugu, njihova ukupna težina - kada su napunjene - iznosi do 180 kilograma. Postavite proizvod na čvrst i ravan pod koji ima dovoljan kapacitet nosivosti!
- Ne stavljajte proizvod na napojni kabal.
- Nemojte ugrađivati proizvod u okolini gdje temperatura pada ispod 0 °C.
- Ostavite minimalno 1 cm prostora između mašine i pokućstva.
- Na stepenastom podu, nemojte stavljati proizvod uz rub ili na platformu.

4.1.3 Uklanjanje transportnih bravica

- 1 Olabavite sve vijke odgovarajućim ključem sve dok se ne mogu slobodno okretati.
- 2 Uklonite transportne sigurnosne vijke okrećući ih lagano.
- 3 Umetnite plastične poklopce u vrećicu koja sadrži priručnik za korisnika na otvorima na stražnjoj ploči.



PAŽNJA: Uklonite transportne sigurnosne vijke prije puštanja u rad mašine za pranje rublja! U suprotnom, proizvod će se oštetiti.



Držite sigurnosne vijke za transport na sigurnom mjestu kako biste ih ponovo koristili ako bi se mašina za pranje trebala pomjerati u budućnosti.

Postavite transportne sigurnosne vijke obrnutim redom postupka rastavljanja.

Nikada nemojte pomjerati proizvod ako sigurnosni vijci za transport nisu pričvršćeni na svom mjestu!

4.1.4 Priključivanje snabdijevanja vodom



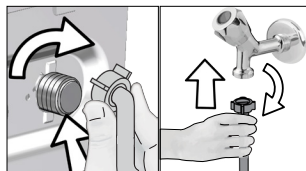
Pritisak vode potreban za pokretanje proizvoda je od 1 do 10 bara (0,1 - 1 MPa). Potrebno je imati 10 - 80 litara vode koja teče iz potpuno otvorene slavine u jednoj minuti da bi vaša mašina radila bez problema. Pričvrstite ventil za redukciju pritiska ukoliko je pritisak vode veći.

Ako namjeravate koristiti dvostruki ulaz za vodu kao jednu (hladnu) jedinicu za ulaz vode, morate ugraditi isporučeni čep ventila za toplu vodu prije korištenja proizvoda. (Odnosi se na proizvode isporučene sa grupom slijepi čep.)



PAŽNJA: Modeli s jednim ulazom za vodu ne bi trebali biti priključeni na slavinu s vrućom vodom. U tom slučaju rublje će biti oštećeno ili će se proizvod prebaciti u režim zaštite i neće raditi.

PAŽNJA: Nemojte koristiti stara ili korištena ulazna crijeva na novom proizvodu. To može uzrokovati mrlje na vašem rublju.



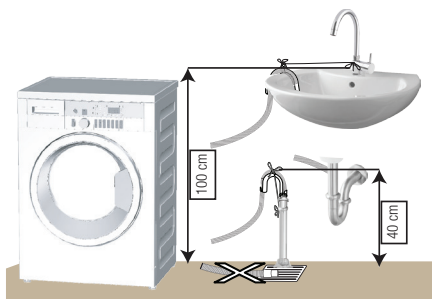
- 1 Rukom pritegnite matice crijeva. Nikada nemojte koristiti alat kada pritežete navrtke.
- 2 Kada je priključivanje crijeva dovršeno, provjerite da li ima problema s curenjem na spojnim tačkama tako što ćete potpuno otvoriti slavinu. Ako se desi curenje, isključite slavinu i uklonite navrtku. Ponovo pažljivo pritegnite navrtku nakon što ste provjerili zaptivač. Da biste spriječili curenje vode i oštećenja, držite slavine zatvorenim kada ne koristite proizvod.

4.1.5 Priključivanje drenažnog crijeva na odvod

- Priključite kraj odvodnog crijeva direktno na odvod otpadne vode, nužnik ili kadu.



PAŽNJA: Vaš dom će poplaviti ako crijevo izađe iz svog kućišta za vrijeme pražnjenja vode. Pored toga, postoji i rizik od opekotina zbog visokih temperatura pranja! Da biste spriječili takve situacije i osigurali da mašina vrši proces primanja i pražnjenja vode bez ikakvih problema, dobro pričvrstite odvodno crijevo.



- Priključite crijevo za odvod na minimalnu visinu od 40 cm i maksimalnu visinu od 100 cm.
- U slučaju da je crijevo za odvod podignuto nakon što se položi na nivo poda ili blizu poda (niže od 40 cm iznad poda), pražnjenje vode postaje otežano i rublje može izlaziti previše mokro. Stoga, pridržavajte se visina opisanih na slici.

- Da biste spriječili da se otpadna voda vraća natrag u mašinu i da osigurate lagan odvod, nemojte uranjati kraj crijeva u otpadnu vodu ili ga nemojte umetati u odvod više od 15 cm. Ako je predugo, skratite ga.
- Kraj crijeva ne bi smio biti povijen, ne bi smio biti nagažen i crijevo ne smije biti priklješteno između odvoda i mašine.
- Ako je dužina crijeva previše kratka, koristite ga uz dodatak originalnog produžnog crijeva. Dužina crijeva možda nije duža od 3,2 m. Da biste izbjegli curenje vode, priključivanje između produžnog crijeva i

odvodnog crijeva proizvoda mora biti dobro uklopljeno s odgovarajućom stezaljkom kako ne bi došlo do ispadanja i curenja.

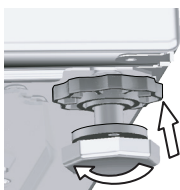
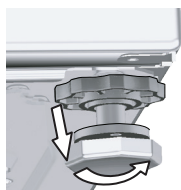
4.1.6 Podešavanje nožica



PAŽNJA: Da biste osigurali da proizvod radi tiše i bez vibracija, on mora stajati ravno i balansirano na svojim nožicama. Balansirajte mašinu podešavanjem nožica. U suprotnom, proizvod se može pomjeriti sa svog mjesta i uzrokovati tresak i probleme s vibriranjem.

PAŽNJA: Nemojte koristiti nikakve alate da olabavite matice. U suprotnom, one će se oštetiti.

- 1 Rukom olabavite matice na nožicama.
- 2 Podesite nožice dok proizvod ne bude stajao stabilno i uravnoteženo.
3. Ponovo rukom pritegnite sve matice.



4.1.7 Električno priključivanje

Spojite proizvod na vod za uzemljenje zaštićen osiguračem od 16 A. Naša firma se neće držati odgovornom za bilo kakva oštećenja nastala usljed korištenja proizvoda bez uzemljenja u skladu sa lokalnim propisima.

- Povezivanje mora biti usklađeno s državnim propisima.
- Utikač napojnog kabla mora biti lako dokučiv nakon ugradnje.
- Ako je sadašnja vrijednost osigurača ili sklopke u kući manja od 16 ampera, neka vam kvalifikovani električar ugradi osigurač od 16 ampera.
- Napon koji je specificiran u odjeljku "Tehničke specifikacije" mora biti jednak vašem mrežnom naponu.
- Nemojte vršiti priključivanje preko produžnih kablova ili višestrukih utikača.



PAŽNJA: Oštećeni napojni kablovi moraju biti zamijenjeni od strane ovlaštenog servisnog zastupnika.

4.1.8 Inicijalna upotreba



Prije nego počnete koristiti proizvod uvjerite se da su izvršene pripreme koje su u skladu sa "Važna sigurnosna i okolišna uputstva" i uputstva u odjeljku "Ugradnja".

Da biste pripremili proizvod za pranje rublja, obavite prvo postupak u programu za čišćenje bubnja. Ako ovaj program nije dostupan kod vaše mašine, primijenite metod koji je opisan u odjeljku 4.4.2.



Koristite sredstvo protiv kamenca koje je prikladno za mašine za pranje rublja.

Moguće da je nešto vode ostalo u proizvodu zbog postupka kontrole kvaliteta u proizvodnji. To nije štetno za proizvod.

4.2 Priprema

4.2.1 Razvrstavanje rublja

- * Razvrstajte rublje prema vrsti tkanine, boji i stepenu zaprljanja i prema dopuštenoj temperaturi vode.
- * Uvijek postupajte prema uputstvima koja se nalaze na oznakama na odjeći.

4.2.2 Pripremanje rublja za pranje

- Rublje s metalnim stvarima, poput grudnjaka s metalnim žicama, pojasa s kopčama ili metalna dugmad će oštetiti mašinu. Uklonite metalne dijelove ili operite takvu odjeću tako što ćete je staviti u vreću za rublje ili u jastučnicu.
- Izvadite sve stvari iz džepova poput kovanica, olovaka spajalica i izvratite džepove i očerkajte ih. Takvi predmeti mogu oštetiti proizvod ili prouzrokovati probleme s bukom.
- Stavite malu odjeću poput čarapica za bebe i najlon čarapa u vreću za rublje ili u jastučnicu.
- Stavite zavjese ali ih nemojte stiskati. Uklonite sve predmete sa zavjesa.
- Zatvorite patentne zatvarače, prišijte dugmad i popravite rascjepe i poderotine.
- Perite proizvode s oznakom "perivo u mašini" ili "perivo ručno" samo uz odgovarajući program.
- Nemojte prati obojeno i bijelo rublje zajedno. Novi, tamno obojeni pamuk otpušta mnogo boje. Perite to odvojeno.
- Tvrdokorne mrlje se moraju propisno tretirati prije pranja. Ako niste sigurni, provjerite sa radnjom za hemijsko čišćenje.
- Koristite samo boje / sredstva za boje i sredstva za skidanje kamenca koji su prikladni za mašinsko pranje. Uvijek se pridržavajte uputstava na pakovanju.
- Perite hlače i osjetljivo rublje izvrnuto.
- Držite rublje napravljeno od Angora vune u zamrzivaču nekoliko sati prije pranja. To će reducirati čerupanje.
- Rublje koje je izloženo materijalima kao što su brašno, krečna prašina, mlijeko u prahu itd. treba intenzivno istresti prije stavljanja u mašinu. Prašina i prah te vrste na rublju mogu se nagomilati na unutrašnjim dijelovima mašine tokom vremena i tako prouzrokovati oštećenje.

4.2.3 Stvari koje je potrebno uraditi zbog uštede energije

Pridržavanje informacijama će vam pomoći da koristite ovaj proizvod na ekološki i energetski (ušteda energije i vode) efikasan način.

- Proizvod pustite u rad na najvišem dopuštenom kapacitetu punjenja za program koji ste odabrali, ali nemojte pretrpavati. Vidi, "Tabela programa i potrošnje".
- Pratite uputstva za temperaturu na pakovanju deterdženta.
- Lagano zaprljano rublje perite na niskoj temperaturi.
- Koristite brže programe za manje količine blago zaprljanog rublja.
- Nemojte koristiti pretrpanje i visoke temperature za rublje koje nije teško zaprljano ili zamrznuto.
- Ako planirate vaše rublje sušiti u sušilici, odaberite najvišu brzinu okretaja koja je preporučena tokom procesa pranja.
- Nemojte koristiti više deterdženta nego što je to preporučeno na pakovanju deterdženta.

4.2.4 Punjenje mašine rubljem

1. Otvorite poklopac za rublje.
2. Stavite rublje u mašinu tako da bude slobodno.
3. Pritisnite i zatvorite poklopac za rublje dok ne čujete zvuk zaključavanja. Uvjerite se da nema zaglavljenih stvari u vratima. Vrata za punjenje su zaključana dok se program izvršava. Vrata se tek mogu otvoriti kratko nakon što program dođe do kraja.

4.2.5 Ispravan kapacitet punjenja

Maksimalan kapacitet punjenja ovisi o vrsti rublja, stepenu zaprljanja i željenom programu pranja. Mašina automatski podešava količinu vode u skladu s težinom rublja koja je stavljena u mašinu.

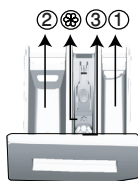


UPOZORENJE: Pridržavajte se informacija iz "Tabele programa i potrošnje". Kada je pretrpana, performanse pranja mašine će opasti. Pored toga, problemi s bukom i vibracijama se mogu pojaviti.

4.2.6 Korištenje deterdženta i omekšivača



Kada koristite deterdžent, omekšivač, štirku, sredstvo za bojenje tkanine, izbjeljivač i sredstvo za uklanjanje boje, sredstva za skidanje kamenca; pročitajte uputstva proizvođača napisana na pakovanju i pridržavajte se specificiranih doza. Koristite mjernu šoljicu ako je dostupna.



Ladica za deterdžent se sastoji od tri odjeljka:

- (1) za predpranje
- (2) za glavno pranje
- (3) za omekšivač
- (✱) pored toga, tu je i dio sifona u odjeljku za omekšivač.

Deterdžent, omekšivač i druga sredstva za čišćenje

- Dodajte deterdžent i omekšivač prije nego pokrenete program pranja.
- Kada se izvršava ciklus pranja, nemojte ostavljati ladicu za deterdžent otvorenom!
- Kada se koristi neki program bez pretpranja, nemojte stavljati nikakav deterdžent u odjeljak za pretpranje (odjeljak br. „1”).
- Kada se koristi neki program sa pretpranjem, nemojte stavljati tečni deterdžent u odjeljak za pretpranje (odjeljak br. „1”).
- Nemojte birati program sa pretpranjem ako koristite deterdžent u kesi ili dozirane kugle. Stavite deterdžent u kesu ili kugle za doziranje direktno među rublje u proizvod.
- Ako koristite tečni deterdžent, ne zaboravite staviti posudu za tečni deterdžent u odjeljak glavnog pranja (odjeljak br. „2”).

Izbor vrste deterdženta

Tip deterdženta koji će se koristiti zavisi od vrste tkanine i boje.

- Koristite različite deterdžente za šareno i za bijelo rublje
- Vaše osjetljivo rublje perite samo pomoću posebnih deterdženata (tečni deterdžent, šampon za vunu itd.) koji su namijenjeni isključivo za osjetljivo odjeću i preporučenog programa.
- Kada perete tamno obojenu odjeću i jorgane, preporučljivo je koristiti tečni deterdžent.
- Perite vunenu odjeću preporučenim programom sa posebnim deterdžentom napravljenim posebno za vunenu odjeću.
- Molimo pregledajte dio opisa programa za preporučeni program za razne tkanine.
- Sve preporuke oko deterdženata su važeće za selektivne temperature programa.



UPOZORENJE: Koristite samo deterdžente koji su napravljeni namjenski za mašine za pranje rublja.

UPOZORENJE: Nemojte koristiti sapun u prahu.

Podešavanje količine deterdženta

Količina deterdženta za pranje koja će se koristiti zavisi od količine rublja, stepena zaprljanja i tvrdoće vode.

- Ne koristite količine koje prelaze količinu doziranja preporučenu na pakovanju deterdženta da bi se izbjegli problemi sa pretjeranom pjenom, slabim ispiranjem, finansijskom uštedom i konačno, zaštitom okoline.
- Koristite manje deterdženta za male količine ili blago zaprljano rublje.

Korištenje omekšivača

Uspite omekšivač u odjeljak za omekšivač u ladici za deterdžent.

- Nemojte premašivati (>max<) nivo oznake u odjeljku za omekšivač.
- Ako je omekšivač izgubio tečno svojstvo, razrijedite ga vodom prije nego ga dodate u odjeljak za deterdžent.

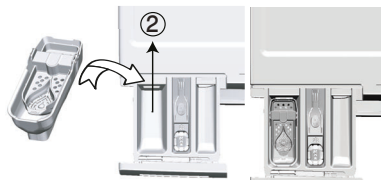


UPOZORENJE: Nemojte koristiti tečne deterdžente ili druge proizvode za čišćenje osim fabričkih omekšivača koji su napravljeni za mašine za pranje rublja za omekšavanje odjeće.

Korištenje tečnih deterdženata

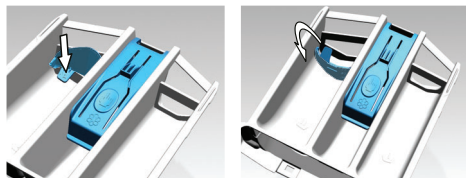
Ako proizvod sadrži posudu za tečni deterdžent:

- Stavite posudu za tečni deterdžent u odjeljak br. 2.
- Ako je tečni deterdžent izgubio svoju žitkost, razrijedite ga vodom prije stavljanja u posudu za deterdžent.



Ako je proizvod opremljen dijelom za tečni deterdžent:

- Kada želite koristiti tečni deterdžent, povucite aparaturu prema sebi. Dio koji pada dolje služit će kao prepreka za tečni deterdžent.
- Ako je potrebno, vodom očistite aparaturu kada je ona na svom mjestu ili tako što ćete je ukloniti.
- Ako ćete koristiti deterdžent u prahu, aparatura mora biti pričvršćena u gornjem položaju.



Ako proizvod ne sadrži posudu za tečni deterdžent:

- Ne koristite tečni deterdžent za pretpranje u programu sa pretpranjem.
- Tečni deterdžent ostavlja mrlje na vašoj odjeći kada se koristi s funkcijom „Vrijeme završetka” za odgođeni start. Ako ćete koristiti funkciju za Vrijeme završetka, ne koristite tečni deterdžent.

Korištenje gela i deterdženta u tabletama

- Ako je gustina deterdženta u gelu fluidna a proizvod ne sadrži posebnu posudu za tečni deterdžent, stavite deterdžent u gelu u odjeljak za glavno pranje tokom prvog uzimanja vode. Ako vaš proizvod sadrži posudu za tečni deterdžent, napunite posudu deterdžentom prije pokretanja programa.
- Ako gustina deterdženta u gelu nije tečna ili je u obliku kapsule ili tablete, stavite je direktno u bubanj prije pranja.
- Stavite deterdžent u tableti u odjeljak za glavno pranje (odjeljak br. „2”) ili direktno u bubanj prije pranja.

Korištenje štirke

- Dodajte tečnu štirku, štirku u prahu ili bojilo u odjeljak za omekšivač.
- Ne koristite zajedno omekšivač i štirku zajedno u ciklusu pranja.
- Obrišite unutrašnjost proizvoda vlažnom i čistom krpom nakon korištenja štirke.

Korištenje odstranjivača kamenca

4.2.7 Savjeti za efikasno pranje

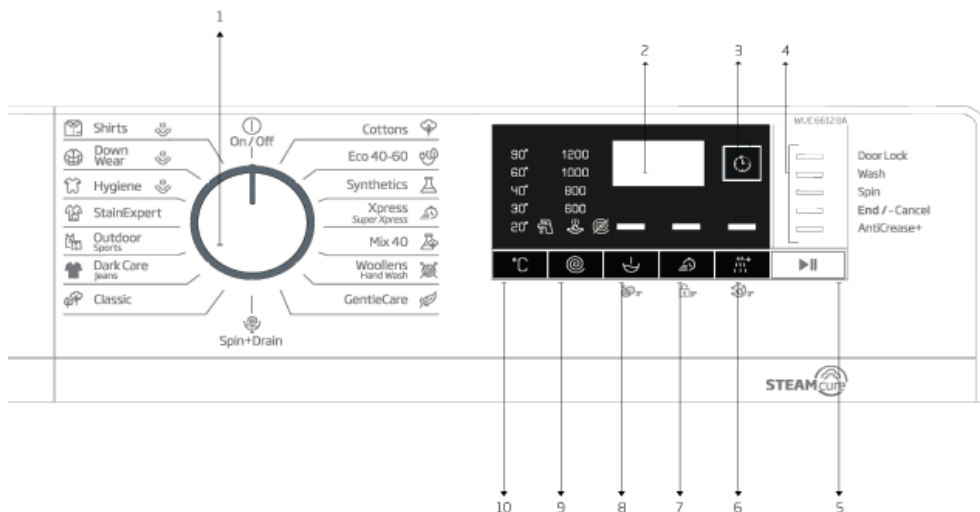
		Odjeća			
		Svijetle boje i bijelo rublje	Boje	Crne/tamne boje	Osjetljive tkanine/Vuna/Svila
		(Preporučeni raspon temperature zasnovan na nivou zaprljanja: 40-90 oC)	(Preporučeni opseg temperature baziran na stepenu zaprljanja: hladno -40 oC)	(Preporučeni opseg temperature baziran na stepenu zaprljanja: hladno -40 oC)	(Preporučeni opseg temperature baziran na stepenu zaprljanja: hladno -30 oC)
Nivo zaprljanja	Teška zaprljanja (teške mrlje kao što su od trave, kafe, voća i krvi.)	Možda će biti neophodno da prethodno tretirate mrlje ili izvršiti predpranje. Praškasti i tečni deterdženti preporučeni za bijelo rublje mogu se koristiti u dozama preporučenim za teško zaprljanu odjeću. Preporučuje se da se koriste praškasti deterdženti za uklanjanje mrlja od gline i zemlje i mrlje koje su osjetljive na izbjeljivače.	Deterdženti u prahu i tečni deterdženti koji se preporučuju za boje mogu biti korišteni u dozama koje su preporučene za teško zaprljanu odjeću. Preporučuje se da se koriste praškasti deterdženti za uklanjanje mrlja od gline i zemlje i mrlje koje su osjetljive na izbjeljivače. Koristite deterdžente bez izbjeljivača.	Tečni deterdženti koji su dogovarajući za boje i tamne boje mogu biti korišteni u dozama koje su preporučene za teško zaprljanu odjeću.	Preferirajte tečne deterdžente proizvedene za osjetljivu odjeću. Vunena i svilena odjeća se mora prati specijalnim deterdžentima za vunu.
	Normalno zaprljano (Na primjer, mrlje prouzrokovane kožom na kragovima i manžetama)	Praškasti i tečni deterdženti preporučeni za bijelo rublje mogu se koristiti u dozama preporučenim za normalno zaprljanu odjeću.	Deterdženti u prahu i tečni deterdženti koji se preporučuju za boje mogu biti korišteni u dozama koje su preporučene za normalno zaprljanu odjeću. Trebali bi se koristiti deterdženti koji ne sadrže izbjeljivače.	Tečni deterdženti koji su dogovarajući za boje i tamne boje mogu biti korišteni u dozama koje su preporučene za normalno zaprljanu odjeću.	Preferirajte tečne deterdžente proizvedene za osjetljivu odjeću. Vunena i svilena odjeća se mora prati specijalnim deterdžentima za vunu.
	Blago zaprljano (Ne postoje vidljive mrlje.)	Praškasti i tečni deterdženti preporučeni za bijelo rublje mogu se koristiti u dozama preporučenim za blago zaprljanu odjeću.	Deterdženti u prahu i tečni deterdženti koji se preporučuju za boje mogu biti korišteni u dozama koje su preporučene za blago zaprljanu odjeću. Trebali bi se koristiti deterdženti koji ne sadrže izbjeljivače.	Tečni deterdženti koji su dogovarajući za boje i tamne boje mogu biti korišteni u dozama koje su preporučene za blago zaprljanu odjeću.	Preferirajte tečne deterdžente proizvedene za osjetljivu odjeću. Vunena i svilena odjeća se mora prati specijalnim deterdžentima za vunu.

Tabela simbola

Predpranje	Brzo	Brzo+	Dodatno ispiranje	Dodatna voda	Protiv gužvanja	Uklanjanje dlaka kućnih ljubimaca	Para	Noćni režim rada	Krašenje	Ispiranje zadržano	Potapanje	Automatsko doziranje	Izbor tečnog deterdženta	Izbor ormekisivača
Ispiranje	Centrifuga+cijedenje	Cijedenje	Temperatura	Centrifuga	Ne Centrifuga	Voda iz slavine (hladna)	Nema vode	Vremenska odgoda	Zaključavanje brava	Dječja brava	Uklj/sklj	Start/pauza/Nivo zaprljanja	Dodaj odjeću	Preuzeti program
Pranje	Ok (Kraj)	Otkazati	Protiv gužvanja+	Sušenje	Ekstra suho	Suho za ormar	Sušenje za peglanje	Vremenski programirano sušenje						

4.3 Rukovanje proizvodom

4.3.1 Kontrolna tabla



1 - Ručica za odabir programa (gornja pozicija Uključeno/isključeno)

2 - Displej

3 - Dugme za odgođeni start

4 - Program kontrolnog indikatora

5 - Tipka Start/pauza

6 - Tipka za pomoćnu funkciju 3

7 - Tipka za pomoćnu funkciju 2

8 - Tipka za pomoćnu funkciju 1

9 - Tipka za prilagođavanje brzine rotiranja

10 - Tipka za prilagođavanje temperature

4.3.2 Priprema mašine

1. Pobrinite se da su crijeva čvrsto spojena.
2. Uključite svoju mašinu.
3. Potpuno otvorite slavinu.
4. Smjestite veš u mašinu.
5. Dodajte sredstvo za pranje veša i omekšivač.

4.3.3 Odabir programa i savjeti za efikasno pranje veša.

1. Odaberite odgovarajući program za vrstu, količinu i stepen prljavštine veša u skladu sa tabelom "Program i potrošnja" i tabelom temperature ispod.
2. Odaberite željeni program uz pomoć ručice za odabir programa.

4.3.4 Program i tabela potrošnje

BS					Auxiliary functions					
Programme		Max. punjenje (kg)	Potrošnja vode (l)	Potrošnja energije (kWh)	Puna brzina	Prepranje	Brzo+	Dodatno ispiranje	Anti-Crease+	Mogućnost biranja temperaturnog opsega °C
Cottons	90	7	92	2,25	1000	•	•	•	•	Hladno - 90
	60	7	92	1,70	1000	•	•	•	•	Hladno - 90
	40	7	89	1,05	1000	•	•	•	•	Hladno - 90
Eco 40-60	40 ***	7	52,0	0,990	1000					40-60
	40***	3,5	38,0	0,600	1000					40-60
	40 ***	2	26,0	0,340	1000					40-60
Synthetics	60	3	65	1,20	1000	•	•	•	•	Hladno - 60
	40	3	63	0,75	1000	•	•	•	•	Hladno - 60
Xpress / Super Short	90	7	62	2,00	1000		•	•	•	Hladno - 90
	60	7	62	1,10	1000		•	•	•	Hladno - 90
	30	7	60	0,20	1000		•	•	•	Hladno - 90
Xpress / Super Short + Fast	30	2	41	0,15	1000		•	•	•	Hladno - 90
Mix 40	40	3	65	0,75	800	•	•		•	Hladno - 40
Woolens / Hand Wash	40	1,5	55	0,55	1000			•		Hladno - 40
Gentlecare	30	3	51	0,65	800			•		Hladno - 40
Dark care / Jeans	40	2,5	82	0,85	1000	•	•	*	•	Hladno - 40
Outdoor / Sports	40	3	44	0,45	1000	•				Hladno - 40
Stain Expert	30	3,5	70	1,50	1000	•	•			30 - 60
Hygiene + Steam	90	7	129	2,80	1000			*		40-90
Down Wear + Steam	60	1,5	75	1,75	1000			•		40-60
Shirts + Steam	60	3	62	1,70	800	•	•	•	•	40-60
Čišćenje bubnja + Steam	90	-	76	2,40	600					90

: Moguće izabrati

*: Automatski odabran, ne može se otkazati.

***: Eco 40-60 sa izborom temperature od 40 ° C program je ispitivanja u skladu sa EN 60456: 2016 / A11: 2020 i energetska oznaka s Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2019/2014

-: Pogledajte opis programa za maksimalno opterećenje.

Vrijednosti potrošnje (BS)								
	Odobir temperature (°C)	Brzina okretanja (rpm)	Kapacitet (kg)	Trajanje programa (hh:mm)	Potrošnja energije (kWh/ciklus)	Potrošnja vode (l/ciklus)	Temperatura veša (°C)	Sadržaj preostale vlage (%)
Eco 40-60	40	1000	7,0	03:27	0,990	52,0	41	60
	40	1000	3,5	02:41	0,600	38,0	39	61
	40	1000	2	02:41	0,340	26,0	25	67
Cottons	20	1000	7	03:35	0,700	89,0	20	62
Cottons	60	1000	7	03:35	1,700	92,0	60	62
Synthetics	40	1000	3	02:15	0,750	63,0	40	45
Express / Super Xpress	30	1000	7	00:28	0,200	60,0	23	62

4.3.5 Glavni programi

Zavisno od vrste tkanine, koristite sljedeće glavne programe.

• Cottons (Pamuk)

Na ovom programu možete prati svoj pamučni veš koji nije osjetljiv (plahte, posteljina, peškire, jutarnje ogrtače, donji veš itd). Kad je pritisnuto dugme za brzo pranje, vrijeme trajanja programa postaje znatno kraće, ali je efektivno pranje osigurano intenzivnim pokretima pranja. Ukoliko ne odaberete funkciju brzog pranja sasvim je sigurno da će se vaš jako zaprljan veš oprati i isprati kvalitetno.

• Synthetics (Sintetika)

U ovom programu možete prati veš (poput košulja, bluza, tkanina s mješavinom sintetike/pamuka itd). Vrijeme trajanja programa postaje znatno kraće i mašina će prati s visokom performansama. Ukoliko nije odabrana brza funkcija pranja sasvim je sigurno da će se vaš jako zaprljani veš oprati i isprati kvalitetno.

• Woollens / Hand Wash (Vunena odjeća / Ručno pranje)

Koristite za pranje svoje vunene odjeće/osjetljivog veša. Odaberite odgovarajuću temperaturu u skladu s etiketom na vašoj odjeći. Vaš veš će biti opran vrlo pažljivo kako se odjeća ne bi oštetila..

4.3.6 Dodatni programi

Za posebne slučajeve dostupni su dodatni programi na mašini.



Dodatni programi se mogu razlikovati zavisno od modela mašine.

• Eco 40-60 (Eko 40-60)

Program eco 40-60 može u istom ciklusu oprati normalno zaprljan pamučni veš za koji je navedeno da se može prati na 40 °C ili 60 °C, a ovaj se program koristi za procjenu usklađenosti sa zakonodavstvom EU-a o ekološkom dizajnu. Iako pere duže od drugih programa on štedi velike količine struje i vode. Aktualna temperatura vode može biti različita od navedene temperature pranja. Kad napunite mašinu manjom količinom veša (npr. ½ kapaciteta ili manje), vrijeme trajanja programa može automatski postati kraće. U tom će se slučaju potrošnja struje i vode smanjiti.

• Hygiene (Higijena)

Ovo je dug program koji možete koristiti za vaš veš koji zahtijeva higijensko pranje na visokoj temperaturi s intenzivnim i dugim ciklusom pranja. Visok stepen higijene je osiguran zahvaljujući tome što zagrijavanje dugo traje i što ima dodatno ispiranje.



Allergy UK je brend britanskog udruženja za alergije. Pečat odobrenja je napravljen kako bi ljudi koji traže preporuke o produktu koji ograničava/smanjuje/eliminira alergene ili znatno reducira njihovu količinu u sredini gdje postoje alergični pacijenti. On ima za cilj da ponudi sigurnost u vezi tog da je produkt naučno testiran ili da je pak ispitao na takav način da može ponuditi mjerljive rezultate.

- **GentleCare (Pažljiva njega)**

Možete prati svoju osjetljivu odjeću kao što je pletena odjeća s mješavinom pamuka/sintetike i čarape u ovom programu. On ima još osjetljiviju aktivnost pranja. Perite svoju odjeću kojoj želite očuvati boju na 20° ili pak odaberite opciju pranja hladnom vodom.

- **Daily Xpress / Xpress Super Short (Dnevno - express / Super kratko ekspress)**

Koristite ovaj program da brzo operete svoju blago zaprljanu pamučnu odjeću bez mrlja. Vrijeme trajanja programa može se reducirati do 14 minuta ukoliko odaberete brzu funkciju. Kad odaberete brzu funkciju pranja, možete maksimalno prati 2 (dva) kg.

- **Dark Care / Jeans (Tamni veš / Farmerice)**

Koristite ovaj program kako biste zaštitili svoju tamnu odjeću ili farmerice. Ima visoku performansu s posebnim pokretima bubnja čak i pri niskoj temperaturi. Preporučuje se da koristite tečni deterdžent ili šampon za vunu za tamno obojen veš. Ne perite osjetljivu odjeću koja sadrži vunu i sl.

- **Mix 40**

Koristite da perete svoju pamučnu i sintetičku odjeću zajedno bez razdvajanja.

- **Shirts (Košulje)**

Ovaj program se koristi za pranje pamučnih i sintetičkih košulja, te košulje s mješavinom pamuka i sintetike. Manje se gužva. Kad odaberete brzu funkciju izvršava se algoritam prethodne obrade.

- Nanesite kemikaliju za prethodnu obradu direktno na odjeću ili je dodajte zajedno s deterdžentom kad mašina pođe primati vodu iz odjeljka za glavno pranje. Znači, možete postići iste performanse kao i kod normalnog pranja, ali u mnogo kraćem vremenskom roku. Vijek trajanja vaših košulja se produžava.

- **Outdoor / Sports (Odjeća za slobodno vrijeme / Sportska odjeća)**

Možete koristiti ovaj program da perete sportsku odjeću i odjeću za slobodno vrijeme koja sadrži pamuk/sintetiku i nepromočive površine kao što je npr. gorteks. Možete biti sigurni da će vaši odjevni predmeti biti pažljivo tretirani zahvaljujući specijalnim rotacionim pokretima.

- **Down Wear (Trošenje paperja)**

Koristite ovaj program da perete kapute, prsluke, jakne, itd. koje sadrže perje i imaju etiketu "smiju se prati u mašini". Zahvaljujući posebnim profilima obrtaja je osigurano da voda dosegne do zračnog prostora između perja.

- **StainExpert**

Mašina ima poseban program koji omogućuje uklanjanje raznih vrsta mrlja na najefikasniji način. Koristite ovaj program samo za izdržljiv pamučni veš postojanih boja. Ne perite osjetljivu i pigmentiranu odjeću i vešovom programu. Prije pranja provjerite oznaku na odjeći (preporučeno za pamučne košulje, hlače, kratke hlače, majice, odjeću za bebe, pidžame, pregače, stolnjake, posteljenu, navlake za jorgane, jastučnice, peškire za plažu i kupatilo, čarape, pamučni donji veš koje se može dugo prati na visokoj temperaturi). U skladu s odabirom brze funkcije u automatskom programu za mrlje možete prati 24 vrste mrlja podijeljenih na dvije različite grupe. Možete vidjeti grupe mrlja na osnovu odabira brze funkcije.

U nastavku možete naći grupe mrlja na osnovu stepena zaprljanosti.

Kad odaberete brzu funkciju:		
Krv	Čaj	Crno vino
Čokolada	Kafa	Kari
Puding	Voćni sok	Džem
Jaje	Kečap	Ugalj

Kad ne odaberete brzu funkciju:		
Puter	Znoj	Preljev za salate
Trava	Zaprljan ovratnik	Šminka
Blato	Hrana	Mašinsko ulje
Koka kola	Majoneza	Hrana za bebe

- Odaberite program za mrlje.
- Odaberite mrlju koju želite očistiti tako što ćete je staviti u odgovarajuću grupu iznad i odaberite grupu na koju se mrlja odnosi pomoću brze tipke za pomoćnu funkciju.
- Pročitajte pažljivo etiketu s odjevnog predmeta i pobrinite se da odaberete ispravnu temperaturu i brzinu obrtaja.

4.3.7 Specijalni programi

Za posebne primjene odaberite bilo koji od sljedećih programa.

- Rinse (Ispiranje) Koristite kada želite ispirati ili štrkati odvojeno.
- Spin+Drain (Centrifuga + cijeđenje)

Ovu funkciju možete koristiti da uklonite vodu s odjeće i iz mašine.

Prije nego odaberete ovaj program, odaberite željenu brzinu obrtaja i pritisnite tipku start/pauza. Mašina će prvo izbaciti vodu. Potom će okretati već podešenom brzinom i iscijediti vodu iz veša.

Ako želite samo iscijediti vodu bez okretanja veša odaberite Pumpa+Okretanje program i onda odaberite funkciju Bez okretanja uz pomoć dugmeta za podešavanje brzine okretanja. Pritisnite tipku Start / pauza.



Koristite nižu brzinu okretanja za osjetljivo rublje.

4.3.8 Odabir temperature

Kad god odaberete novi program preporučena temperatura za njega će se pojaviti na indikatoru temperature. Da biste smanjili temperaturu pritisnite tipku za njeno podešavanje. Temperatura će se postupno smanjiti. Lampica za temperaturu se neće upaliti kad odaberete hladno pranje.



Ukoliko program nije dostigao određeni korak zagrijavanja, možete promijeniti temperaturu bez prebacivanja mašine na pauzu.

4.3.9 Odabir brzine obrtanja

Kad god odaberete novi program, preporučena brzina obrtaja odabranog programa je pokazana na indikatoru brzine obrtaja.

Da biste smanjili brzinu obrtaja, pritisnite tipku za podešavanje brzine obrtaja. Brzina obrtaja se postupno smanjuje. Zatim, ovisno o modelu proizvoda, će se opcije "Zadržavanje ispiranja" i "Bez obrtanja" pojaviti na displeju. Kad odaberete opciju "Bez obrtanja", neće se uključiti indikatorska lampica nivoa ispiranja. **Zadržavanje ispiranja**

Ako nećete isprazniti vaše rublje odmah nakon što program završi, možete koristiti funkciju zadržavanja ispiranja kako biste držali rublje u završnoj vodi za ispiranje i spriječili da se rublje gužva u mašini bez vode. Pritisnite tipku Start/pauza nakon ovog procesa ako želite iscijediti vodu bez obrtanja vašeg rublja. Program će nastaviti i završiti nakon što iscijedi vodu.

Ako želite obrtati veš koji je odstajao u vodi, pritisnite tipku Start/pauza.

Program će nastaviti. Voda je izbačena, veš se okretao i program je gotov.



Ako program nije dosegao taj korak obrtanja, možete promijeniti brzinu bez prebacivanja na pauzu.

4.3.10 Odabir pomoćne funkcije

Odaberite željene funkcije prije nego što pokrenete program. U nastavku možete takođe odabrati ili otkazati pomoćne funkcije koje su pogodne za odvijanje programa bez pritiskanja tipke Start/pauza kad mašina radi. Za ovo, mašina mora biti korak ispred pomoćne funkcije koju namjeravate odabrati ili otkazati. Ako se pomoćna funkcija ne može odabrati ili otkazati, lampica dotične pomoćne funkcije će zatreptati 3 puta da upozori korisnika.



Ako je druga pomoćna funkcija suprotna onoj odabranoj prije pokretanja mašine, ta prva funkcija će biti otkazana, a druga pomoćna odabrana funkcija će ostati aktivna.

Pomoćna funkcija koja nije kompatibilna s ovim programom ne može biti odabrana. (Vidite "Tabela programa i potrošnje")

Tipke pomoćnih funkcija mogu varirati zavisno od modela mašine.

4.3.10.1 Pomoćne funkcije

• Prewash (Pretrpanje)

Pretrpanje se isplati samo kod jako zaprljanog veša. Ne koristeći pretrpanje uštedjet ćete energiju, vodu, deterdžent i vrijeme.



Pretrpanje bez deterdženta se preporučuje za til i zavjese.

• Fast+ (Brzo+)

Kad je ova funkcija odabrana vrijeme trajanja odgovarajućih programa se smanjuje za 50%.

Zahvaljujući optimiziranim koracima pranja, visokoj mehaničkoj aktivnosti i optimalnoj potrošnji vode, postiže se visok efekat pranja bez obzira na to što se smanjilo vrijeme.

• Extra Rinse (Dodatno ispiranje)

Ova funkcija omogućava proizvodu da napravi još jedno ispiranje kao dodatak onom koje je već napravljeno nakon glavnog pranja. Znači, reducira se rizik za osjetljivu kožu (bebe, koža s alergijama itd) da bude izložena minimalnim ostacima deterdženta na vešu.

4.3.10.2 Funkcije/Programi odabrani pritiskanjem tipke 3 sekunde

• Čišćenje bubnja 3"

Pritisnite i držite tipku 1 do 3 sekunde kako biste odabrali program.

Koristite ovaj program redovno (jednom u svakih 1 do 2 mjeseca) kako biste očistili bubanj i obezbijedili potrebnu higijenu. Pokrenite program kad je mašina potpuno prazna. Da biste dobili bolji rezultat stavite prašak za uklanjanje kamenca za mašine u odjeljak za deterdžent br. "2". Kad program završi, ostavite vrata mašine malo otvorena tako da se osuši unutra.



Ovo nije program pranja. Ovo je program održavanja.

Ne pokrećite ovaj program ako nešto ima u mašini. Ako to pokušate mašina će otkriti da je napunjena i prekinuće program.

• Dječja brava

Koristite funkciju dječje brave da biste spriječili djecu da se poigravaju s mašinom. Na taj način ćete izbjeći mijenjanje programa u toku.



Ako se tipka za odabir programa okrene kad je funkcija dječje brave aktivna, na displeju će se pojaviti "Con". Dječja brava ne dozvoljava bilo kakve promjene u programima ili odabranoj temperaturi, brzini ili pomoćnim funkcijama.

Kad je aktivna funkcija dječje brave, čak i ako je neki drugi program odabran pomoću tipke za odabir programa, prethodno odabrani program će nastaviti s radom.

Da biste aktivirali dječju bravu:

2. Pritisnite i držite tipku pomoćne funkcije 3 sekunde. C03, C02, C01 će se pojaviti na displeju, jedno za drugim, dok vi držite pritisnuto dugme 3 sekunde. Potom, dok lampica na tipki 2, pomoćne funkcije treperi, na displeju će se pojaviti "Con" pokazujući da je dječja brava aktivirana. Ako pritisnete bilo koju tipku ili okrenete ručicu za odabir programa kad je dječja brava aktivirana, ista fraza će se pojaviti na displeju.

Da biste deaktivirali dječju bravu:

Pritisnite i držite tipku pomoćne funkcije 2 do 3 sekunde dok birate program. C03, C02, C01 će se pojaviti na displeju, jedno za drugim, dok vi držite pritisnuto dugme 3 sekunde. Potom, dok lampica na tipki 2, pomoćne funkcije trepti, na displeju će se pojaviti "COF" pokazujući da je dječja brava aktivirana.



Pored gore navedenog načina, da biste deaktivirali dječju bravu, okrenite tipku za odabir programa u položaj On/Off kada nijedan program ne radi i odaberite neki drugi program.

Dječja brava se neće deaktivirati kad nestane struje ili kad se mašina isključi iz utičnice.

• AntiCrease+ 3" (Protiv gužvanja+)

Ako pritisnete i zadržite tipku pomoćne funkcije 3 na 3 sekunde, ova funkcija će biti odabrana i upalit će se svijetlo za praćenje odnosnog programa. Kada je odabrana ova funkcija, bubanj će se okretati do 8 sati kako bi osiguralo da se odjeća neće gužvati na kraju programa. U bilo koje vrijeme tijekom ovih 8 sati možete opozvati program te isprazniti perilicu. Da završite funkciju samo pritisnite bilo koju tipku ili okrenite okruglu tipku za odabir programa. Svijetlo za praćenje odnosnog programa će ostati upaljeno čak i kada ste prekinuli funkciju pritiskanjem bilo koje tipke. Ako okončate funkciju okretanjem okrugle tipke za odabir programa, svijetlo za praćenje odnosnog programa će ostati upaljeno ili će se ugasiti ovisno od odabranog programa. Ako ne otkazete funkciju pritiskanjem tipke pomoćne funkcije 3 na 3 sekunde, ista će tako biti korištena u narednom ciklusu pranja.

4.3.11 Odgođen start

Pomoću funkcije odgođeni start program možete odgoditi do 19 sati. Vrijeme za odgođeni start može se povećavati u koracima od 1 sat.



Nemojte koristiti tečni deterdžent kad koristite funkciju odgođenog starta! Postoji rizik ostajanja mrlja na odjeći.

1. Otvorite vrata mašine, stavite veš, stavite deterdžent itd.
2. Odaberite program pranja, temperaturu, brzinu okretaja i, ako je to potrebno, pomoćne funkcije.
3. Podesite željeno vrijeme pritiskom na tipku za odgođen start.
4. Pritisnite tipku Start / pauza. Vrijeme odgođenog starta će se pokazati na displeju. Odbrojanje odgođenog starta počinje. Simbol “_” pored pokazanog vremena odgođenog starta na displeju se kreće gore dolje.



Možete dodati rublje u mašinu za vrijeme trajanja odgođenog starta.

5. Na kraju odbrojanja će se na displeju pokazati vrijeme trajanja odabranog programa. Simbol “_” će nestati i program će početi.

Mijenjanje vremena odgođenog starta.

Ako želite promijeniti vrijeme tokom odbrojanja:

1. Pritisnite tipku za odgođeni start. Vrijeme će se povećati za 1 sat svaki put kad pritisnete tipku.
2. Ako želite smanjiti vrijeme odgođenog starta pritisnite tipku nekoliko puta sve dok se ne pojavi željeno vrijeme na displeju.

Otkazivanje funkcije odgođenog starta

Ako želite odmah pokrenuti program i otkazati vrijeme odgođenog starta:

1. Podesite period odgođenog starta na nulu ili okrenite tipku za odabir programa na bilo koji program. Tako ćete otkazati funkciju odgođenog starta. Lampica End/Cancel (završi/otkaži) prestano treperi.
2. Potom odaberite program koji ponovo želite pokrenuti.
3. Pritisnite tipku Start/pauza kako biste pokrenuli program.

4.3.12 Pokretanje programa

1. Pritisnite tipku Start/pauza kako biste pokrenuli program.
2. Kontrolno svjetlo koje označava pokretanje programa će se upaliti.



Ako nijedan program nije pokrenut u roku od 1 minute za vrijeme procesa odabira programa, mašina će sama preći na mod pauze i nivo osvijetljenja indikatora temperature, brzine obrtaja i vrata mašine će biti prigušen. Ostala svjetla indikatora i sami indikatori će se isključiti. Kad okrenete tipku za odabir programa ili pritisnete bilo koje dugme, indikatori i njihova svjetla će se ponovo uključiti.

4.3.13 Napredovanje programa

Napredovanje tekućeg programa prate kontrolni indikatori programa. Na početku svakog koraka programa upalit će se odgovarajuće indikatorsko svjetlo, a svjetlo završnog koraka će se isključiti.

Možete promijeniti pomoćne funkcije, brzinu i temperaturu bez zaustavljanja toka programa dok je program u toku. Da biste to uradili, promjena koju želite napraviti mora biti sljedeći korak nakon koraka programa koji se završava. Ako promjena nije kompatibilna, odgovarajuće svjetlo će zasvijetliti 3 puta.



Ako mašina nije prošla korak obrtanja, funkcija zadržavanja ispiranja može biti aktivna ili je možda aktiviran sistem automatskog otkrivanja nepravilnog punjenja zbog nepravilne distribucije veša u mašini.

4.3.14 Brava vrata mašine

Postoji sistem zaključavanja na vratima mašine koji sprječava otvaranje vrata u slučaju da nivo vode u mašini nije odgovarajući.

Svjetlo na vratima za punjenje će početi treperiti kad je mašina prebačena na mod pauze. Mašina provjerava nivo vode unutra. Ako je nivo odgovarajući, svjetlo na vratima za punjenje će svijetliti neprekidno 1 do 2 minute i vrata se mogu otvoriti.

Ako nivo vode nije odgovarajući, svjetlo na vratima za punjenje će se isključiti i vrata se ne mogu otvoriti.

Ako trebate otvoriti vrata mašine kad je svjetlo isključeno morate otkazati tekući program. Vidite. “Otkazivanje programa”

4.3.15 Promjena odabira programa nakon što je program počeo

Prebacivanje mašine na mod pauze

Pritisnite tipku Start/pauza kako biste prebacili mašinu na mod pauze dok je program u toku. Svjetlo koje označava korak koji mašina trenutno radi će početi treperiti na kontrolnom indikatoru kako bi se pokazalo da je mašina prebačena na mod pauze.

Takođe, kad su vrata mašine spremna za otvaranje svjetlo koje označava vrata će kontinuirano svijetliti pored svjetla koje označava trenutni korak programa.

Promjena pomoćne funkcije, brzine i temperature

Zavisno od koraka koji je program dostigao, možete odabrati ili otkazati pomoćne funkcije. Vidite, "Odabir pomoćnih funkcija".

Takođe možete promijeniti brzinu i temperaturu. Vidite "Odabir brzine obrtaja" i "Odabir temperature".



Ako promjena nije dozvoljena, odgovarajuće svjetlo će zatreptati 3 puta.

Dodavanje ili vađenje veša

1. Pritisnite tipku Start/pauza kako biste prebacili mašinu na mod pauze. Svjetlo programa sljedbenika odgovarajućeg koraka programa, tokom kojeg se mašina prebacila na pauzu, će treperiti.
2. Sačekajte da se vrata mašine mogu otvoriti.
3. Otvorite vrata i dodajte ili izbacite veš.
4. Zatvorite vrata mašine.
5. Promijenite postavke pomoćnih funkcija, temperature i brzine ako je to potrebno.
6. Pritisnite tipku Start/pauza kako biste pokrenuli mašinu.

4.3.16 Otkazivanje programa

Da biste otkazali program okrenite tipku za odabir programa da odaberete neki drugi program. Prethodni program će biti otkazan. Svjetlo koje označava mod End/Cancel (završi/otkaži) će kontinuirano svijetliti da označi da je program otkazan.

Vaša mašina će završiti program kad okrenete tipku za odabir programa, ali neće iscijediti vodu iz mašine. Kad odaberete i pokrenete novi program on će se pokrenuti ovisno od toga na kojem koraku je otkazan prethodni program. Npr. mašina može uzeti još vode ili nastaviti pranje s vodom koja je unutra.



Ovisno o tome na kojem koraku je program otkazan možda ćete morati ponovo staviti deterdžent i omekšivač za vaš novoizabrani program.

4.3.17 Kraj programa

"End" se pojavljuje na displeju kad program završi.

1. Sačekajte da svjetlo na vratima za punjenje kontinuirano zasvijetli.
2. Pritisnite On/Off tipku da isključite mašinu.
3. Izvadite svoj veš i zatvorite vrata mašine. Vaša mašina je spremna za sljedeći ciklus pranja.

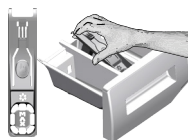
4.3.18 Vaša mašina je opremljena "Modom mirovanja"

Nakon što uključite mašinu pomoću tipke On/Off, ukoliko se ne započne novi program ili se ne izvede neka druga procedura kod odabira koraka programa, a nije pokrenuta ni neka druga aktivnost u roku od približno 2 minute nakon što završi odabrani program, vaša mašina će se automatski prebaciti na mod za uštedu energije. Jačina svih indikatorskih svjetala će se smanjiti. Takođe, ako vaš proizvod ima displej koji pokazuje vrijeme trajanja programa, on će se potpuno ugasiti. Ako okrenete tipku za odabir programa ili pritisnete bilo koju drugu tipku, svjetla i displej će se vratiti u prethodno stanje. Odabiri koje napravite kad izađete iz moda za uštedu energije se mogu promijeniti. Provjerite vaše odabire prije pokretanja programa. Ukoliko je to potrebno, napravite nove postavke. Ovo nije greška.

4.4 Održavanje i čišćenje

Vijek trajanja proizvoda će se produžiti i učestali problemi će biti smanjeni ako se proizvod čisti u redovnim intervalima.

4.4.1 Čišćenje ladice za deterdžent



Čistite ladicu za deterdžent u redovnim intervalima (svakih 4-5 ciklusa pranja) kao što je dolje prikazano kako biste spriječili nakupljanje deterdženta u prahu tokom vremena.

Podignite stražnji dio sifona kako biste ga uklonili kao što je prikazano.

Ako ima više od uobičajene količine vode, a mješavina omekšivača se počinje skupljati u odjeljku za omekšivač, sifon se mora očistiti.

- 1 Pritisnite istačkano mjesto na sifonu u odjeljku za omekšivač i povucite prema sebi sve dok se odjeljak ne odvoji od mašine.
- 2 Operite ladicu deterdženta i sifon s dosta mlake vode u umivaoniku. Da bi se spriječilo da ostaci dođu u kontakt s vašom kožom, očistite mašinu odgovarajućom četkom s rukavicama na rukama.
- 3 Ubacite ladicu natrag u njeno ležište nakon čišćenja i uvjerite se da je dobro nalegla.

4.4.2 Čišćenje vrata za punjenje i bubnja

Za proizvode s programom za čišćenje bubnja, pogledajte Rukovanje proizvodom - Programi.



Ponovite postupak čišćenja bubnja svaka 2 mjeseca.

Koristite sredstvo protiv kamenca koje je prikladno za mašine za pranje rublja.



Nakon svakog pranja provjerite da nema stranih tvari u bubnju.

Ako su rupe prikazane na slici blokirane, oslobodite rupe koristeći četkicu za zube.

Strane metalne tvari će uzrokovati mrlje od rđe u bubnju. Očistite mrlje na površini bubnja koristeći sredstva za čišćenje za nehrđajući čelik.

Nikada nemojte koristiti čeličnu vunu ili žičanu vunu. To će oštetiti obojene, hromirane i plastične površine.

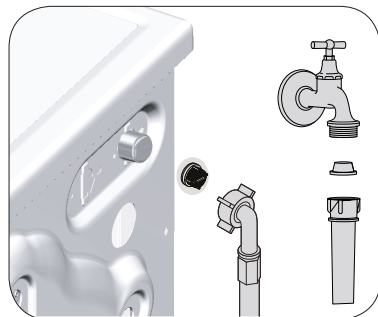
4.4.3 Čišćenje tijela mašine i kontrolne ploče

Prebrišite tijelo mašine sapunjavom vodom ili nekorozivnim blagim gel deterdžentima ako je potrebno, te posušite suhom krpom.

Koristite samo mekane i vlažne krpe da čistite upravljačku ploču.

4.4.4 Čišćenje filtera za ulaz vode

Na kraju svakog ventila za dovod vode na stražnjoj strani mašine nalazi se filter, kao i na kraju svakog crijeva za ulaz vode gdje su priključeni na slavinu. Ovi filteri sprječavaju da strane tvari i prljavština iz vode ulazi u mašinu za pranje rublja. Filteri bi se trebali čistiti čim se zaprljaju.



1. Zatvorite slavine.
2. Uklonite matice sa crijeva za primanje vode da biste pristupili filterima na ventilima za primanje vode. Očistite ih pomoću odgovarajuće četke. Ako su filteri previše prljavi, uklonite ih s njihovih mjesta pomoću kliješta i očistite na ovaj način.
3. Izvadite filtere na ravnim krajevima crijeva za primanje vode zajedno s brtvama i temeljito ih očistite pod mlazom vode.
4. Pažljivo zamijenite zaptivače i filtere i rukom pritegnite njihove matice.

4.4.5 Pražnjenje preostale vode i čišćenje filtera pumpe

Sistem filtera u vašoj mašini sprječava da čvrsti predmeti kao što su dugmad, kovanice i vlakna tkanine blokiraju rotor pumpe tokom pražnjenja vode za pranje. Tako će se voda isprazniti bez ikakvih problema i vijek trajanja pumpe će se pordžiti.

Ako mašina ne isuši vodu, filter pumpe je začepljen. Filter se mora očistiti kad god je začepljen ili svaka 3 mjeseca. Prvo se mora isušiti voda da bi se očistio filter pumpe.

Pored toga, prije transporta mašine (npr. kada preseljavate na drugu lokaciju) i u slučaju smrzavanja vode, voda će se trebati isušiti u potpunosti.



PAŽNJA: Strane čestice koje su ostale u filteru pumpe mogu oštetiti vašu mašinu ili mogu uzrokovati probleme s bukom.

PAŽNJA: Ako se proizvod ne koristi, zatvorite slavinu, uklonite glavnu cijev i ispraznite vodu iz mašine radi sprečavanja bilo kakve mogućnosti smrzavanja.

PAŽNJA: Nakon svake upotrebe, isključite slavinu na koju je priključeno mrežno crijevo.

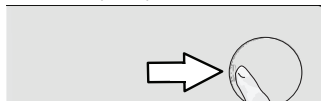
Da biste očistili prljavi filter i ispraznili vodu:

1 Isključite mašinu iz utičnice da prekinete napajanje.



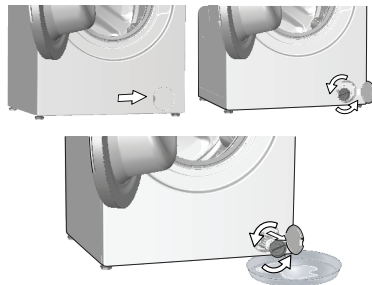
PAŽNJA: Temperatura vode u unutrašnjosti mašine može ići do 90 °C. Da biste izbjegli rizik od spaljivanja, očistite filter nakon što se voda u mašini ohladi.

2. Otvorite poklopac filtera.



3 Slijedite postupke u nastavku da biste ispraznili vodu.

Ako proizvod nema odvodno crijevo za pražnjenje vode u slučaju hitnosti, da biste ispraznili vodu:



- Da biste prikupili vodu koja ističe iz filtera, stavite veliku posudu ispred filtera.
- Okrenite i olabavite filter pumpe dok vod ne pođe teći (suprotno od smjera kazaljke na satu). Pokupite vodu koja ističe u posudu koju ste postavili ispred filtera. Uvijek imajte komad krpe pri ruci kako biste apsorbali eventualno prolivenu vodu.
- Kada je voda izašla iz mašine, izvadite filter potpuno tako što ćete ga okrenuti.

4 Očistite sve ostatke u unutrašnjosti filtera kao i vlakna, ako ih ima, oko područja rotora pumpe.

5. Uklonite filter.

6. Ako je poklopac filtera sastavljen iz dva dijela, zatvorite poklopac filtera pritišćući na jezičak. Ako je iz jednog dijela, prvo postavite jezičke u donji položaj na njihovo mjesto, a zatim pritisnite gornji dio da biste zatvorili.

Problem	Razlog	Rješenje
Program se ne pokreće nakon što se zatvore vrata.	Tipka Start / Pauza / Otkaži nije pritisnuta. Možda će biti teško zatvoriti vrata za punjenje u slučaju prekomjernog punjenja.	*Pritisnite tipku Start / Pauza / Otkaži. - Smanjite količinu rublja i uvjerite se da su vrata za punjenje ispravno zatvorena.
Program se ne može pokrenuti niti odabrati.	Mašina za pranje rublja se prebacila na režim samozaštite zbog problema s napajanjem (napon linije, pritisak vode, itd.).	Da biste otkazali program, okrenite tipku za odabir programa kako biste odabrali neki drugi program. Prethodni program će biti otkazan. (Vidi "Otkazivanje programa")
Voda u mašini.	Moguće da je nešto vode ostalo u proizvodu zbog postupka kontrole kvaliteta u proizvodnji.	Ovo nije greška; voda ne šteti mašini.
Mašina radi u stanju pripravnosti nakon pokretanja programa ili ne uzima vodu.	Slavina je isključena. Crijevo za ulaz vode je povijeno. Filter za ulaz vode je začepljen. Vrata za punjenje su možda otvorena. Priključak za vodu je možda pogrešan ili je možda voda isključena (kada je voda isključena, LED lampice za pranje ili ispiranje će treperiti).	- Uključite slavine. - Ispravite crijevo. - Očistite filter. - Zatvorite vrata. - Provjerite priključak za vodu. Ako je voda isključena, pritisnite tipku Start/pauza nakon što se dovod vode ponovo uspostavi kako bi mašina nastavila rad iz stanja pripravnosti.
Mašina ne prazni vodu.	Crijevo za pražnjenje vode je možda začepljeno ili uvrnuto. Filter pumpe je začepljen.	- Očistite ili ispravite crijevo. - Očistite filter pumpe.
Mašina vibrira ili pravi buku.	Mašina možd nije balansirana. Čvrsta tvar je možda upala u filter pumpe. Sigurnosni vijci za transport nisu uklonjeni. Količina rublja u mašini je možda premala. Mašina je možda pretrpana rubljem. Mašina je možda naslonjena na kruti objekat.	- Prilagodite nožice da nivelirate mašinu. - Očistite filter pumpe. - Uklonite sigurnosne vijke za transport. - Dodajte još rublja u mašinu. - Izvadite nešto rublja iz mašine ili razaberite rukom da balansirate ravnomjerno u mašini. - Uvjerite se da mašina nije naslonjena ni na šta.
Javilo se curenje vode iz dna mašine za pranje rublja.	Crijevo za pražnjenje vode je možda začepljeno ili uvrnuto. Filter pumpe je začepljen.	- Očistite ili ispravite crijevo. - Očistite filter pumpe.
Mašina se zaustavila ubrzo nakon što je program počeo.	Mašina se možda zaustavila privremeno zbog niskog napona.	Nastavit će sa radom kada se napon vrati na normalan nivo.
Mašina direktno prazni vodu koja se prima.	Crijevo za pražnjenje možda nije bilo na adekvatnoj visini.	Priključite crijevo za pražnjenje vode kao što je opisano u priručniku za rukovanje.
Ne može se vidjeti voda u mašini tokom pranja.	Nivo vode nije vidljiv s vanjske strane mašine za pranje rublja.	To nije greška.
Vrata za punjenje nije moguće otvoriti.	Aktivno je zaključavanje vrata zbog nivoa vode u mašini. Mašina zagrijava vodu ili je u ciklusu obrtanja. Dječija blokada je aktivna. Dječija blokada će se deaktivirati par minuta nakon što program dođe do svog kraja. Vrata za punjenje se mogu zaglaviti uslijed pritiska kojem mogu biti izložena.	- Ispraznite vodu pokretanjem pumpe ili programa obrtanja. - Sačekajte dok se program završi. - Sačekajte par minuta za deaktivaciju dječije blokade. - Uхватite za ručku te gurnite i povucite vrata za punjenje da ih oslobodite i otvorite.
Pranje traje duže vremena nego što je to specificirano u priručniku. (*)	Pritisak vode je nizak. Napon je možda nizak. Ulazna temperatura vode je možda niska. Broj ispiranja i/ili količina vode za ispiranje je možda povećana. Previše pjene se može pojaviti i sistem za automatsku apsorpciju pjene se može aktivirati zbog prekomjernog korištenja deterdženta.	- Mašina čeka dok primi adekvatnu količinu vode da bi se spriječio loš kvalitet pranja zbog smanjene količine vode. Zbog toga je vrijeme pranja produženo. - Vrijeme pranja je produženo da bi se izbjegli loši rezultati pranja kada je napon nizak. - Zahtijevano vrijeme za zagrijavanje vode se produžava tokom hladnih sezona. Takođe, vrijeme pranja je možda produženo da bi se izbjegli loši rezultati pranja. - Mašina povećava količinu vode za ispiranje kada je potrebno dobro ispiranje i dodaje još jedan korak ispiranja ako je potrebno. - Koristite preporučenu količinu deterdženta.

Problem	Razlog	Rješenje
Vrijeme programa ne odbrojava. (Na modelima s displejom) (*)	Programator se može zaustaviti prilikom primanja vode.	Indikator programatora neće odbrojavati dok mašina prima adekvatnu količinu vode. Mašina će sačekati dok ne bude dovoljna količina vode da bi se izbjeglo nepotpuno pranje rublja zbog nedovoljne količine vode. Indikator programatora će početi sa odbrojavanjem nakon ovoga.
	Programator se može zaustaviti prilikom faze zagrijavanja.	Indikator programatora neće odbrojavati dok mašina ne dosegne odabranu temperaturu.
	Programator se može zaustaviti prilikom faze okretanja.	Automatska detekcija nebalansiranog punjenja sistema može biti aktivirana zbog nebalansirane raspoređenosti rublja u bubnju.
Vrijeme programa se ne odbrojava. (*)	Možda u mašini nije balansirano punjenje.	Automatska detekcija nebalansiranog punjenja sistema može biti aktivirana zbog nebalansirane raspoređenosti rublja u bubnju.
Mašina ne prebacuje na korak obrtanja. (*)	Možda u mašini nije balansirano punjenje.	Automatska detekcija nebalansiranog punjenja sistema može biti aktivirana zbog nebalansirane raspoređenosti rublja u bubnju.
	Mašina neće obrtati ako voda nije potpuno ispražnjena. Previše pjene se može pojaviti i sistem za automatsku apsorpciju pjene se može aktivirati zbog prekomjernog korištenja deterdženta.	- Provjerite filter i crijevo za pražnjenje. - Koristite preporučenu količinu deterdženta.
Performanse pranja su loše: Rublje postaje sivo. (**)	Nedovoljna količina deterdženta je korištena tokom dugog perioda vremena.	Koristite preporučenu količinu deterdženta koja je prikladna za tvrdoću vode i rublje.
	Pranje je obavljano na niskoj temperaturi dugo vremena.	Odaberite pravilnu temperaturu za rublje koje treba prati.
	Nedovoljna količina deterdženta je korištena s tvrdom vodom.	Korištenje nedovoljne količine deterdženta s tvrdom vodom uzrokuje da prljavština prijanja na tkaninu, a to pretvara tkaninu u sivu tokom vremena. Teško je eliminirati sivilo jednom kada se dogodi. Koristite preporučenu količinu deterdženta koja je prikladna za tvrdoću vode i rublje.
	Korišteno je previše deterdženta.	Koristite preporučenu količinu deterdženta koja je prikladna za tvrdoću vode i rublje.
Performanse pranja su loše: Mrlje traju ili rublje ne postaje bijelo. (**)	Korištena je nedovoljna količina deterdženta.	Koristite preporučenu količinu deterdženta koja je prikladna za tvrdoću vode i rublje.
	Previše je rublja stavljeno u mašinu.	Nemojte stavljati previše rublja u mašinu. Puniti mašinu količinama koje su preporučene u "Tabeli programa i potrošnje".
	Pogrešan program i temperatura su odabrani.	Odaberite pravilan program i temperaturu za rublje koje treba prati.
	Korištena je pogrešna vrsta deterdženta.	Koristite originalan deterdžent koji je prikladan za mašinu.
	Korišteno je previše deterdženta.	Stavite deterdžent u ispravan odjeljak. Nemojte miješati sredstvo za izbjeljivanje i deterdžent jedno s drugim.
Performanse pranja su loše: Masne mrlje su se pojavile na rublju. (**)	Nije se obavljalo redovno čišćenje bubnja.	Čistite bubanj redovno. Za ovo, molimo vas pogledajte 4.4.2.
Performanse pranja su loše: Odjeća ima neugodan miris. (**)	Mirisi i slojevi bakterija se formiraju na bubnju kao rezultat kontinuiranog pranja na nižim temperaturama i/ili u kratkim programima.	Ostavite ladicu deterdženta kao i vrata za punjenje mašine odškrinuta nakon svakog pranja. Tako se vlažna okolina koja je pogodna za bakterije neće moći pojaviti u mašini.
Boja na odjeći blijedi. (**)	Previše je rublja stavljeno u mašinu.	Nemojte stavljati previše rublja u mašinu.
	Deterdžent koji se koristi je vlažan.	Držite deterdžent zatvoren u okruženju u kojem nema vlage i nemojte ga izlagati prevelikim temperaturama.
	Odabrana je viša temperatura.	Odaberite pravilan program i temperaturu u skladu s vrstom i stepenom zaprljanja rublja.
Mašina ne obavlja dobro ispiranje.	Količina, marka i uslovi skladištenja deterdženta koji se koristi nisu prikladni.	Koristite deterdžent koji je prikladan za mašinu za pranje rublja i za vaše rublje. Držite deterdžent zatvoren u okruženju u kojem nema vlage i nemojte ga izlagati prevelikim temperaturama.
	Deterdžent je stavljen u pogrešan odjeljak.	Ako je deterdžent stavljen u odjeljak za predpranje iako ciklus predpranja nije odabran, mašina može uzeti ovaj deterdžent tokom koraka ispiranja ili omekšavanja. Stavite deterdžent u ispravan odjeljak.
	Filter pumpe je začepljen.	Provjerite filter.
	Crijevo za pražnjenje je povijeno.	Provjerite crijevo za pražnjenje.

Problem	Razlog	Rješenje
Rublje je postalo kruto nakon pranja. (**)	Korištena je nedovoljna količina deterdženta.	Korištenje nedovoljne količine deterdženta za tvrdoću vode može uzrokovati da rublje postane kruto tokom vremena. Koristite prikladnu količinu deterdženta u skladu s tvrdoćom vode.
	Deterdžent je stavljen u pogrešan odjeljak.	Ako je deterdžent stavljen u odjeljak za predpranje iako ciklus predpranja nije odabran, mašina može uzeti ovaj deterdžent tokom koraka ispiranja ili omekšavanja. Stavite deterdžent u ispravan odjeljak.
	Deterdžent je možda pomiješan s omekšivačem.	Nemojte miješati omekšivač s deterdžentom. Operite i očistite dozator vrućom vodom.
Rublje ne miriše kao omekšivač. (**)	Deterdžent je stavljen u pogrešan odjeljak.	Ako je deterdžent stavljen u odjeljak za predpranje iako ciklus predpranja nije odabran, mašina može uzeti ovaj deterdžent tokom koraka ispiranja ili omekšavanja. Operite i očistite dozator vrućom vodom. Stavite deterdžent u ispravan odjeljak.
	Deterdžent je možda pomiješan s omekšivačem.	Nemojte miješati omekšivač s deterdžentom. Operite i očistite dozator vrućom vodom.
Ostaci deterdženta u ladici za deterdžent. (**)	Deterdžent je stavljen u moku ladicu.	Posušite ladicu za deterdžent prije stavljanja deterdženta.
	Deterdžent je postao vlažan.	Držite deterdžent zatvoren u okruženju u kojem nema vlage i nemojte ga izlagati prevelikim temperaturama.
	Pritisak vode je nizak.	Provjerite pritisak vode.
	Deterdžent u odjeljku glavnog pranja je postao mokar tokom uzimanja vode za predpranje. Rupice u odjeljku za deterdžent su začepljene.	Provjerite rupice i očistite ih ako su začepljene.
	Javio se problem s ventilima ladice za deterdžent.	Pozovite ovlaštenog servisnog zastupnika.
	Deterdžent je možda pomiješan s omekšivačem.	Nemojte miješati omekšivač s deterdžentom. Operite i očistite dozator vrućom vodom.
Previše pjene se formira u mašini. (**)	Neprikladni deterdženti su korišteni za mašinu za pranje rublja.	Koristite deterdžente koji su prikladni za mašinu za pranje rublja.
	Korištena je prekomjerna količina deterdženta.	Koristite samo dovoljnu količinu deterdženta.
	Deterdžent je skladišten u nepodesnim uslovima.	Skladištite deterdžent u zatvorenom i suhom mjestu. Nemojte skladištiti u previše toplim mjestima.
	Neko mrežasto rublje poput tila može pjeniti previše zbog svoje strukture.	Koristite manje količine deterdženta za ovu vrstu stvari.
	Deterdžent je stavljen u pogrešan odjeljak.	Stavite deterdžent u ispravan odjeljak.
	Omekšivač se uzima rano.	Možda je problem u ventilima ili u dozatoru za deterdžent. Pozovite ovlaštenog servisnog zastupnika.
Pjena istječe van iz ladice za deterdžent.	Korišteno je previše deterdženta.	Pomiješajte 1 kašiku omekšivača sa ½ l vode i uspite u glavni odjeljak ladice za deterdžent.
		Stavite deterdžent u mašinu prikladno programima i maksimalnom punjenju naznačenim u "Tabeli programa i potrošnje". Kada koristite dodatne hemikalije (odstranjivače mrlja, izbjeljivače itd.), smanjite količinu deterdženta.
Rublje ostaje mokro po završetku programa. (*)	Previše pjene se može pojaviti i sistem za automatsku apsorpciju pjene se može aktivirati zbog prekomjernog korištenja deterdženta.	Koristite preporučenu količinu deterdženta.
(*) Mašina ne prebacuje na korak obrtanja kada rublje nije ravnomjerno raspoređeno u bubnju da bi se sprječilo bilo kakvo oštećenje mašine i njenog okruženja. Rublje bi trebalo biti ponovo raspoređeno i okrenuto. (**) Nije se obavljalo redovno čišćenje bubnja. Čistite bubanj redovno. Pogledajte 4.4.2		
 PAŽNJA: Ako ne možete eliminisati problem iako se pridržavate uputstava u ovom odjeljku, posavjetujte se s prodavcem ili ovlaštenim servisnim zastupnikom. Nikada ne pokušavajte sami popraviti proizvod koji ne funkcioniše.		

ODRICANJE ODGOVORNOSTI / UPOZORENJE

Krajnji korisnik može neke (jednostavne) kvarove na adekvatan način riješiti bez ikakvog sigurnosnog problema ili nesigurne upotrebe, pod uslovom da se to izvrši u granicama i u skladu sa sljedećim uputstvima (pogledajte odjeljak „Lično izvršena popravka“).

Prema tome, ukoliko drugačije nije dozvoljeno u odjeljku „Lično izvršena popravka“ u nastavku, popravke će biti upućene registrovanim profesionalnim serviserima kako bi se izbjegli sigurnosni problemi. Registrovani profesionalni serviser je profesionalni serviser kome je proizvođač odobrio pristup uputstvima i listi rezervnih dijelova ovog proizvoda prema metodama opisanim u zakonodavnim aktima prema Direktivi 2009/125/EZ. **Međutim, samo servisni agent (tj. ovlašćeni profesionalni serviseri) do kog možete doći putem telefonskog broja navedenog u korisničkom priručniku / garantom listu ili preko vašeg ovlašćenog trgovca može pružiti uslugu koja zadovoljava uslove garancije. Stoga, imajte na umu da popravke profesionalnih serviseri (koje Beko nije ovlastio) poništavaju garanciju.**

Lično izvršena popravka

Krajnji korisnik može da izvrši popravku lično u pogledu sljedećih rezervnih dijelova: vrata, šarke i zaptivke vrata, druge zaptivke, sklop zaključavanja vrata i plastične periferne jedinice kao što su dozatori deterdženta (ažurirana lista dostupna je na support.beko.com od 1. marta 2021.).

Pored toga, da bi se omogućila sigurnost proizvoda i spriječio rizik od ozbiljnih povreda, navedena lično izvršena popravka treba da se obavi prema uputstvima u korisničkom priručniku za lično izvršenu popravku koja su dostupna na support.beko.com. Iz sigurnosnih razloga isključite proizvod iz napajanja prije pokušaja bilo kakvog popravljanja.

Popravke i pokušaji popravke od strane krajnjih korisnika za dijelove koji nisu na navedenoj listi i/ili se ne pridržavaju uputstava u korisničkim priručnicima za lično izvršenu popravku ili koja su dostupna na support.beko.com, mogli bi pokrenuti sigurnosna pitanja koja se ne mogu pripisati odgovornosti kompanije Beko, a koja će poništiti garanciju na proizvod.

Zbog toga se preporučuje da se krajnji korisnici uzdrže od pokušaja popravke koja nije u skladu s navedenom listom rezervnih dijelova, kontaktirajući u takvim slučajevima ovlaštene profesionalne servisere ili registrovane profesionalne servisere. Naprotiv, takvi pokušaji krajnjih korisnika mogu da dovedu do sigurnosnih problema i oštete proizvod, a posljedično do požara, poplave, strujnog udara i ozbiljnih povreda.

Na primjer (ovim nisu pokrivene sve situacije), za popravke sljedećeg moraju se kontaktirati ovlašćeni profesionalni serviseri ili registrovani profesionalni serviseri: motor, sklop pumpe, glavna ploča, motorna ploča, ekran, grijači, itd.

Proizvođač/trgovac ne može biti odgovoran ni u kom slučaju kada krajnji korisnici ne postupe u skladu s navedenim.

Dostupnost rezervnih dijelova mašine za pranje ili mašine za pranje i sušenje veša koju ste kupili je 10 godina. Tokom ovog perioda biće dostupni originalni rezervni dijelovi za pravilno rukovanje mašinom za pranje ili mašinom za pranje i sušenje veša.

Kad je aparat isključen, nakon dugog pritiska na tipke 1 i 2 pomoćnih funkcija, odbrojavanje 3-2-1 i ukupni završen ciklusi pranja prikazuje se na uređaju.

Nakon prikaza ukupnog ciklusa pranja, prikazuju se kodovi kvarova, ako ih ima. Provjerite informacije na ekranu u donjoj tablici.

Informacije na ekranu	Uzrok	Rješenje
Grešk	Na uređaju se pokreće sigurnosni algoritam.	Pričekajte da tekst nestane. Nakon pritiska tipki pomoćnih funkcija 1 i 2, provjerite informacije na ekranu.
SC	Vaš prigovor nije riješen tijekom provjere.	Pozovite ovlaštenog servisnog agenta.
E5	Filter pumpe je možda začepljen.	Očistite filter pumpe. Pogledajte odjeljak „Ispuštanje preostale vode i čišćenje filtra pumpe”. Pokušajte sa ciklusom centrifugiranja. Ako problem nije riješen, nazovite servis.
E8	Uređaj možda nema dotok vode.	• Otvorite slavine. • Provjerite da li ima dotoka vode. • Provjerite priključak crijeva za dovod vode, ako je cijev preključena, ispravite je. • Očistite filter pumpe. Pogledajte odjeljak „Ispuštanje preostale vode i čišćenje filtra pumpe”. • Zatvorite prednji poklopac mašine. Provjerite je li poklopac zatvoren. Uključite mašinu još jednom. Ako problem nije riješen, nazovite servis.
E29	Proizvod za pranje rublja se prebacio na režim samozaštite zbog problema s napajanjem (linijski napon, pritisak vode, itd).	Za opoziv programa okrenite tipku za odabir programa te odaberite drugi program. Prethodni program će se opozvati. Pogledajte odjeljak „Opoziv programa” Ako se problem nastavi, nazovite servis.
E17	Višak pjene u mašini se pojavio nakon završenog ciklusa.	• Deterdžent čuvajte na zatvorenom i suvom mjestu. Nemojte skladištiti u previše toplim mjestima. • Koristite manje količine deterdženta za porozno rublje poput tila. • Koristite količinu deterdženta koja odgovara količini rublja i nivou mrlja. • Koristite samo dovoljnu količinu deterdženta. • Obavezno stavite deterdžent u odgovarajući odjeljak. • Pokrenite program za čišćenje bubnja sa praznom mašinom. Pogledajte program „Čišćenje bubnja” Ako vaš uređaj ne uključuje program za čišćenje bubnja, možete koristiti pamuk 90C. • Nakon pokretanja kratkog programa bez deterdženta, provjerite uređaj. Ako se problem nastavi, nazovite servis.
E18	Ciklus centrifuge se ne pokreće zbog neravnoteže mašine.	Provjerite rublje u mašini. Količina veša možda nije dovoljna. Pokušajte povećavanjem količine rublja. Rublje može uzrokovati neravnotežu; ručno razvrstajte rublje i ravnomjerno rasporedite unutar uređaja. Pokušajte ponovo sa ciklusom centrifugiranja.
E12	U mašini može biti vode.	Isključite uređaj. Ispod mašine može biti vode. Očistite vodu ispod mašine. Ponovo uključite mašinu. Pokušajte pokrenuti kratki ciklus. Ako se problem nastavi ili vidite da voda curi iz jednog od crijeva, zatvorite ventile i nazovite servis.
E27	Provjerite odvod vode iz mašine.	Pogledajte odjeljak „Spajanje odvodne cijevi na odvod”.
E84	BLE (Bluetooth sa niskom potrošnjom energije) veza se ne može uspostaviti.	Provjerite, pokušajte se povezati. Pogledajte odjeljak „Funkcija HomeWhiz i funkcija daljinskog upravljanja”. Ako se problem nastavi, nazovite servis.



Makinë larëse

Udhëzim për përdorim



WUE7512D XAW

SQ



1 Udhëzimet e përgjithshme të sigurisë

Kjo pjesë përfshin udhëzimet e sigurisë të cilat mund të ndihmojnë për të parandaluar dëmtimet dhe rreziqet e dëmtimeve materiale. Të gjitha llojet e garancive do të jenë të pavlefshme nëse nuk zbatohen këto udhëzime.

1.1 Siguria e jetës dhe pronës

- ▶ Mos e vendosni kurrë produktin në një dysHEME të mbuluar me tapet. Pjesët elektrike do të nxehen tepër meqenëse ajri nuk mund të qarkullojë poshtë pajisjes. Kjo do të shkaktojë probleme me produktin tuaj.
- ▶ Hiqeni produktin nga priza nëse nuk përdoret.
- ▶ Instalimin dhe procedurat e riparimit bëjini gjithmonë nga Agjenti i Autorizuar i Shërbimit. Prodhuesi nuk do të mbajë përgjegjësi për dëmtime që mund të bëhen nga procedura të kryera nga persona të paautorizuar.
- ▶ Furnizimi me ujë dhe tubat e shkarkimit duhet të jenë të lidhura në mënyrë të sigurt dhe të mos dëmtohen. Përndryshe mund të ndodhë rrjedhje uji.
- ▶ Ndërkohë që ka akoma ujë brenda produktit, mos e hapni asnjëherë derën e ngarkimit ose mos e hiqeni filtrin. Përndryshe, mund të ketë rrezik përmbajtjeje apo lëndim nga uji i nxehtë.
- ▶ Mos e hapni me forcë derën e ngarkimit kur është e kyçur. Dera mund të hapet pak minuta pasi të ketë mbaruar cikli i larjes. Në rast se dera e ngarkimit hapet me forcë, dera dhe mekanizmi i kyçjes mund të dëmtohen.
- ▶ Përdorni detergjente, zbutës apo suplemente të përshtatshme vetëm për makinat larëse automatike.
- ▶ Ndiqni udhëzimet në etiketën e rrobave dhe në paketimin e detergjentit.

1.2 Siguria për fëmijët

- ▶ Ky produkt mund të përdoret nga fëmijët të cilët janë të moshës 8 e sipër dhe nga njerëzit aftësisht fizike, ndjesore ose mendore të të cilëve nuk janë të zhvilluara plotësisht ose që nuk kanë eksperiencën dhe njohurinë e nevojshme për sa kohë janë të mbikëqyrur ose të stërvitur për përdorimin e sigurt të produktit dhe rreziqet e tij. Fëmijët nuk duhet të luajnë me pajisjen. Nuk duhet të kryhen punë pastruese apo për mirëmbajtjen nga ana e fëmijëve përveç rasteve kur ata janë të mbikëqyrur nga dikush. Fëmijët nën moshën 3 vjeç duhet të mbahen larg përveç nëse mbikëqyren vazhdimisht.



Ky produkt është prodhuar duke përdorur teknologjinë më të fundit në kushte të favorshme me mjedisin.

- ▶ Materialet e paketimit mund të jenë të rrezikshme për fëmijët. Ruajini materialet paketuere në një vend të sigurt ku fëmijët nuk mund t'i kapin.
- ▶ Produktet elektrike janë të rrezikshme për fëmijët. Mbajini fëmijët larg produktit kur është në punë. Mos i lejoni të luajnë me produktin. Përdorni kyçjen për fëmijët për t'i parandaluar fëmijët që të ndërhyjnë në punën e produktit.
- ▶ Mos harroni të mbyllni derën e ngarkimit kur largoheni nga dhoma ku ndodhet produkti.
- ▶ Ruajini të gjithë detergjentet dhe aditivët në një vend të sigurt ku fëmijët nuk mund t'i kapin duke mbyllur kapakun e enës së detergjentit apo duke mbyllur paketimin e detergjentit.

1.3 Siguria ndaj rrymës elektrike

- ▶ Nëse produkti ka një defekt, nuk duhet të vihet në punë përveçse kur riparohet nga Agjenti i Autorizuar i Shërbimit. Rrezik i goditjes elektrike!
- ▶ Ky produkt është projektuar në mënyrë të tillë që të rifillojë punën pas një shkëputjeje të energjisë në rastin kur është në prizë. Nëse dëshironi të anuloni programin, shihni pjesën "Anulimi i programit".
- ▶ Lidheni produktin me një prizë të tokëzuar të mbrojtur nga një siguresë 16 A. Mos e neglizhoni marrjen e një specialisti elektrik të kualifikuar për të bërë instalimin e tokëzuar. Kompania jonë nuk do të mbajë përgjegjësi për ndonjë dëmtim që mund të kryhet kur produkti përdoret pa tokëzim në përputhje me rregulloret lokale.
- ▶ Mos e lani produktin duke spërkatur ose derdhur ujë mbi të. Rrezik i goditjes elektrike!
- ▶ Mos e prekni asnjëherë spinën e korrentit me duar të lagura! Mos e kapni kabllin e korrentit për ta hequr makinerinë nga priza, gjithmonë shkëputeni duke mbajtur prizën me një dorë dhe duke tërhequr spinën me dorën tjetër.
- ▶ Produkti duhet të jetë i hequr nga priza gjatë procedurave të instalimit, mirëmbajtjes dhe riparimit.
- ▶ Nëse kordoni elektrik është i dëmtuar, duhet të zëvendësohet nga prodhuesi, pas shërbimit të shitjes apo një person i ngjashëm i kualifikuar (mundësisht një specialist i energjisë) apo dikush i caktuar nga importuesi me qëllim shmangien e rreziqeve të mundshme.

1.4 Siguria ndaj sipërfaqeve të nxehta

	Gjatë larjes të rrobave në temperatura të larta, dera e ngarkimit prej qelqi do të nxehet. Duke marrë parasysh këtë fakt, gjatë punës të larjes mbajini fëmijët larg nga dera e ngarkimit të produktit për të mos i lejuar ta prekin.
---	--

2 Udhëzime të rëndësishme për mbrojtjen e mjedisit

2.1 Përputhshmëria me direktivën WEEE



Ky produkt përputhet me direktivën EU WEEE (2012/19/EU). Ky produkt mban një simbol të klasifikimit për mbeturinat e pajisjeve elektrike dhe elektronike (WEEE).

Ky produkt është prodhuar me pjesë dhe materiale me cilësi të lartë të cilat mund të ripërdoren dhe janë të përshtatshme për riciklim. Mos e hidhni produktin me mbeturinat shtëpiake normale në fund të jetës së tij të shërbimit. Çojeni atë në një qendër grumbullimi të riciklimit të pajisjeve elektrike dhe elektronike. Ju lutemi këshillohuni me autoritetet lokale për të mësuar për këto qendrat më të afërt të grumbullimit.

Pajtueshmëria me Direktivën RoHS

Produkti që keni blerë është në përputhje me Direktivën e RoHS të BE-së (2011/65 / EU). Nuk përmban materiale të dëmshme dhe të ndaluara të specifikuara në Direktivë.

2.2 Informacioni i paketës



Materialet e paketimit të produktit prodhohen nga materiale të riciklueshme në përputhje me rregulloret tona kombëtare të mjedisit. Mos hidhni materialet e paketimit së bashku me mbeturinat shtëpiake ose të tjera. Merrni ato në pikat e grumbullimit të materialeve të paketimit të ndezura nga autoritetet lokale.

3 Përdorimi i synuar

- Ky produkt është projektuar për përdorim shtëpiak. Nuk është për qëllime tregtare dhe as nuk duhet të përdoret jashtë përdorimit të synuar.
- Produkti duhet të përdoret vetëm për larjen dhe shpëlarjen e rrobave në përputhje me përcaktimet.
- Prodhuesi nuk mban asnjë përgjegjësi që rrjedh nga përdorimi apo transportimi jo i duhur.
- Jetëgjatësia e shërbimit të produktit tuaj është 10 vite. Gjatë kësaj periudhe, pjesët origjinale të këmbimit do të jenë në dispozicion për ta përdorur pajisjen mirë.

Emri i furnitorit ose marka e tregtisë	Beko
Emri i modelit	WUE7512D XAW 7000440051
Lartësi (cm)	84
Gjerësi (cm)	60
Thellësi (cm)	49

Me një grykë uji / Me dy gryka uji	• / -
• Në dispozicion	
Elektriciteti (V/Hz)	230 V / 50Hz
Rrymë elektrike totale (A)	10
Forca totale (W)	2200
Shifër për modeli kryesore	9217



ENERG



BEKO

IDENTIFIKUESI I MODELIT → (*)



Informacioni i modelit siç ruhet në bazën e të dhënave të produktit mund të arrihet duke hyrë në uebfaqen vijuese dhe duke kërkuar identifikuesin e modelit tuaj (*) emërtimin e energjisë
foundon: <https://eprel.ec.europa.eu/>

4.1 Instalimi

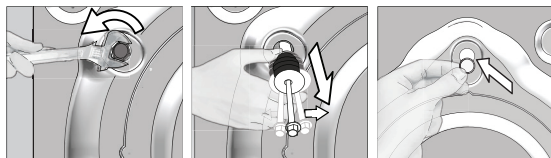
- Kërkojini agjentit më të afërt të autorizuar të shërbimit për instalimin e produktit tuaj.
- Përgatitja e vendit dhe instalimeve elektrike, të furnizimit me ujë dhe largimit të ujit të përdorur në vendin e instalimit, është nën përgjegjësinë e blerësit.
- Sigurohuni që tubat e ngakimit dhe shkarkimit të ujit dhe gjithashtu kordoni elektrik nuk janë të palosur, të shtypur ose të thërrmuar gjatë shtyrjes së produktit në vendin e tij pas procedurave të instalimit apo pastrimit.
- Sigurohuni që instalimi dhe lidhjet elektrike të produktit të bëhen nga shërbimi i autorizuar. Prodhuesi nuk do të mbajë përgjegjësi për dëmtime që mund të bëhen nga procedura të kryera nga persona të paautorizuar.
- Përpara instalimit, kontrolloni me sy nëse produkti ka ndonjë defekt të dukshëm. Nëse po, mos e instaloni. Produktet e dëmtuara shkaktojnë rreziqe për sigurinë tuaj.

4.1.1 Vendi i përshtatshëm i instalimit

- Vendoseni produktin mbi një dysheme të fortë dhe të niveluar. Mos e vendosni mbi qilim të trashë ose sipërfaqe të ngjashme.
- Kur makina larëse dhe makina tharëse vendosen mbi njëra tjetrën, pesha e tyre totale - kur është e ngarkuar - shkon në 180 kilogram. Vendoseni produktin në një sipërfaqe të sheshtë dhe të fortë që ka kapacitet mbajtës të mjaftueshëm!
- Mos e vendosni produktin mbi kordonin elektrik.
- Mos e instaloni produktin në mjedise ku temperatura bie nën 0 °C.
- Sugjerohet të lihet hapësirë anash pajisjes për të pakësuar dridhjet dhe zhurmën.
- Mbi një dysheme të shkallëzuar, mos e vendosni produktin pranë cepit ose mbi një platformë.
- Mos vendosni burime nxehtësie si soba, hekura, furra, etj. mbi lavatriçe dhe mos i përdorni ato mbi pajisje.

4.1.3 Heqja e kyçjeve të transportit

- 1 Lironi të gjitha vidat me një çelës të përshtatshëm derisa të rrotullohen lirshëm.
- 2 Hiqni vidat e sigurisë të transportit duke i rrotulluar pak.
- 3 Vendosni kapakët plastikë në qesen ku është manuali i përdoruesit në hapësirat në panelin e pasmë.



KUJDES: Hiqini bulonat e sigurisë së transportit përpara vënies në punë të makinës larëse! Në rast të kundërt, produkti do të dëmtohet.



Ruajini bulonat e sigurisë së transportit në një vend të sigurt që ti ripërdorni kur makina larëse duhet të lëvizet sërish në të ardhmen.

Instaloni vidat e sigurisë të transportit në rend të kundërt të procedurës të çmontimit.

Mos e lëvizni asnjëherë produktin pa vendosur në vend siç duhen bulonat e sigurisë së transportit!

4.1.4 Lidhja e furnizimit me ujë

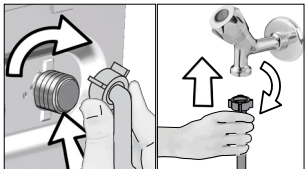


Presioni i furnizimit me ujë që kërkohet për të vënë në punë produktin është midis 1 dhe 10 (0.1 – 1 MPa). Është e nevojshme që të keni 10 - 80 litra ujë të rrjedhshëm në një minutë nga rubineti i hapur plotësisht që makineria të punojë normalisht. Vendosni një valvul që ul presionin nëse presioni i ujit është i lartë.



KUJDES: Modelet me një hyrje të vetme të ujit nuk duhet të lidhen me rubinetin e ujit të nxehtë. Në një rast të tillë rrobat do të dëmtohen ose produkti do të kalojë në metodën e mbrojtur dhe nuk do të punojë.

KUJDES: Mos përdorni tuba uji hyrës të vjetër apo të përdorur për produktin e ri. Mund të krijohë njolla mbi rrobat tuaja.



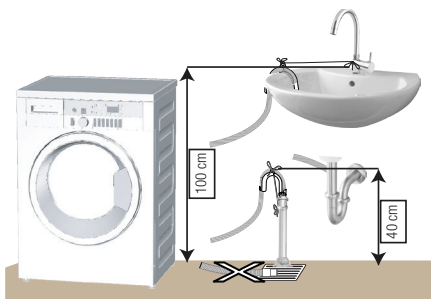
- 1 Shtrëngoni vidat e tubit me dorë. Mos përdorni asnjëherë mjet për të shtrënguar vidat.
- 2 Kur të jetë bërë lidhja e tubit, kontrolloni nëse ka probleme rrjedhjeje në pikat e lidhjes duke i hapur rubinetet plotësisht. Nëse ka ndonjë rrjedhje, mbyllni rubinetin dhe hiqni vidën. Shtrëngoni sërish vidën me kujdes pasi të keni kontrolluar mbylljen. Për të mos lejuar rrjedhje uji dhe dëmtimet që vijnë si rezultat, mbajini rubinetet të mbyllur kur nuk e përdorni produktin.

4.1.5 Lidhja e tubacionit të kullimit

- Lidhni fundin e tubit të shkarkimit direkt me direkt me shkarkimin e ujërave, lavamanin ose vaskën.



KUJDES: Shtëpia juaj do të përmybet nëse markuqi del nga vendi gjatë shkarkimit të ujit. Për më tepër, ekziston rreziku i përvëllimit për shkak të temperaturave të larta të larjes. Për të mos lejuar situata të tilla dhe për t'u siguruar që makineria të kryejë pa probleme proceset e futjes dhe shkarkimit të ujit, shtrëngojeni fort tubin e shkarkimit.



- Lidhni tubin e kullimit në një lartësi minimale prej 40 cm dhe një lartësi maksimale prej 100 cm.
- Në rastin kur tubi i kullimit ngrihet pasi ka qenë në nivelin e dyshemesë ose afër tokës (më pak se 40 cm mbi tokë), shkarkimi i ujit bëhet më i vështirë dhe rrobat mund të dalin shumë të njoma. Prandaj, merrni parasysh lartësitë e treguara në figurë.

- Për të mos lejuar ujin e përdorur të kthehet përsëri në makineri dhe për të siguruar shkarkim të lehtë, mos e zhytni fundin e tubit në ujin e shkarkuar ose mos e futni në shkarkim më thellë se 15 cm. Nëse është shumë i gjatë, pritni.
- Fundi i tubit nuk duhet të jetë i palosur, nuk duhet të jetë i shtypur dhe tubi nuk duhet të jetë i bllokuar midis shkarkuesit dhe makinerisë.
- Nëse gjatësia e tubit është e pamjaftueshme, përdoreni duke i shtuar një tub shtesë origjinal. Gjatësia e tubit nuk mund të jetë më e gjatë se 3.2 m. Për të shmangur problemet me rrjedhjen e ujit, lidhja midis tubit të shtuar dhe tubit të shkarkimit duhet të mbërthehet mirë me një morsetë të përshtatshme që të mos rrjedhë.

4.1.6 Rregullimi i shputave



KUJDES: Me qëllim që të sigurohemi që produkti punon pa zhurma dhe pa dridhje, ai duhet të qëndrojë në nivel dhe i balancuar me këmbët e tij. Balanconi makinerinë duke rregulluar këmbët. Përdryshe, produkti mund të lëvizë nga vendi i tij dhe të shkaktojë shtypje dhe probleme me dridhjen.

KUJDES: Mos përdorni asnjë mjet për të liruar vidat bllokuese. Në të kundërt, ato do të dëmtohen.

- 1 Lironi me dorë vidat bllokuese të këmbëve.
- 2 Rregulloni këmbët derisa produkti të qëndrojë në një mënyrë të qëndrueshme dhe të balancuar.
- 3 Shtrengoni përsëri me dorë të gjitha vidat e bllokimit.



4.1.7 Lidhja elektrike

Lidheni produktin me një prizë të tokëzuar të mbrojtur nga një siguresë 16 A. Kompania jonë nuk do të mbajë përgjegjësi për ndonjë dëmtim që mund të kryhet kur produkti përdoret pa tokëzim në përputhje me rregulloret lokale.

- Lidhja duhet të jetë në përputhje me rregulloret kombëtare.
- Lidhjet për qarkun e prizës elektrike duhet të jenë të mjaftueshme sa të plotësojnë kërkesat e pajisjes. Rekomandohet përdorimi i një automati GFCI.
- Spina e kordonit elektrik duhet të arrihet lehtësisht pas instalimit.
- Nëse vlera aktuale e siguresës apo çelësit në shtëpi është më pak se 16 Amps, merrni një specialist elektrik të kualifikuar për të instaluar një siguresë 16 Amp.
- Voltazhi i përcaktuar në pjesën "Specifikimet teknike" duhet të jetë i barabartë me voltazhin e energjisë tuaj.
- Mos bëni lidhje nëpërmjet kordonëve zgjatues apo me shumë priza.



KUJDES: Kordonët elektrikë të dëmtuar duhet të zëvendësohen nga Agjentët e Autorizuar të Shërbimit.

4.1.8 Përdorimi fillestar



Para se të filloni ta përdorni produktin sigurohuni që të jenë bërë përgatitjet të cilat janë në përputhje me "Udhëzimet e Rëndësishme të Sigurisë dhe Mjedisit" dhe udhëzimet në pjesën "Instalimi". Për ta bërë gati produktin për të larë roba, kryeni si punë të parë programin Pastrim Kazani. Nëse ky program nuk është i disponueshëm në makinerinë tuaj, përdorni metodën që përshkruhet në pjesën 4.4.2.



Përdorni një kundër-gëlqeror të përshtatshëm për makinat larëse.

Një sasi uji mund të ketë mbetur në produkt për shkak të proceseve të kontrollit të cilësisë në prodhim. Kjo nuk është e dëmshme për produktin.

4.2 Përgatitja

4.2.1 Klasifikimi i rrobave për larje

- * Klasifikojini rrobat sipas llojit të materialit, ngjyrës dhe shkallës së ndotjes dhe temperaturës së lejuar të ujit.
- * Ndiqni gjithmonë udhëzimet që jepen në etiketat e veshjeve.

4.2.2 Përgatitja e rrobave për larje

- Rrobat që kanë pjesë të tilla si të brendshme me pjesë metalike, tokëza të rripave apo kopsa metalike do ta dëmtojnë makinerinë. Hiqini pjesët metalike ose lajini rrobat duke i vendosur ato në një çantë për larje apo këllëf.
- Hiqini të gjitha substancat në xhepa të tilla si monedhat, stilolapsat dhe kapëset metalike të letrave, dhe kthejini xhepat së prapthi dhe pastrojin. Objekte të tilla mund ta dëmtojnë produktin ose të shkaktojnë probleme me zhurmën.
- Vendosini rrobat me përmasa të vogla të tilla si çorapet e bebeve dhe çorapet e najlonit në një çantë për larje ose këllëf.
- Vendosini perdet brenda pa i shtypur. Hiqini pajisjet mbajtëse të perdeve.
- Mbërthejini zinxhirët, mbyllini kopsat e hapura dhe rregulloni të grisurat dhe të çarët.
- Lajini produktet me etiketat "lahet me makineri" ose "lahet me dorë" vetëm me një program të përshtatshëm.
- Mos i lani rrobat me ngjyrë dhe ato të bardha bashkë. Veshjet e reja, të errëta të pambukta lëshojnë shumë bojë. Lajini këto rroba më vete.
- Njollat e forta duhet të trajtohen siç duhet para larjes. Nëse jeni të pasigurt, verifikojeni me një pastrim kimik.
- Përdorni vetëm bojëra / ndryshues ngjyre dhe agjentë të pastrimit të kripërave të cilat janë të përshtatshme për makina larëse. Ndiqni gjithmonë udhëzimet mbi paketim.
- Lajini pantallonat dhe rrobat delikate të kthyer së prapthi.
- Ruajini artikujt e përbërë prej leshi angore në ngrirës për disa orë përpara larjes. Kjo do të ulë rënien e qimeve.
- Rrobat të cilat kanë sasi të madhe materialeesh të tilla si miell, pluhur gëlqereje, qumësht pluhur etj. duhet të shkunden mirë përpara se të vendosen në makineri. Papastërti dhe pluhura të tillë në rroba mund të grumbullohen në pjesët e brendshme të makinerisë dhe mund të shkaktojnë dëmtime me kalimin e kohës.

4.2.3 Gjëra që duhen bërë për të kursyer energjinë

Informacioni në vijim do t'ju ndihmojë që ta përdorni produktin në një mënyrë ekologjike dhe eficiente në lidhje me energjinë.

- Përdoreni produktin me kapacitetin më të lartë të lejuar nga programi që keni përzgjedhur por mos e mbingarkoni; shihni "Tabela e programeve dhe konsumit". Shihni "Tabela e programeve dhe konsumit"
- Ndiqni gjithmonë udhëzimet në paketimin e detergjentit.
- Lajini rrobat pak të ndotura me temperatura të ulëta.
- Përdorni programe më të shpejta për sasi të vogla rrobash pak të ndotura.
- Mos përdorni paralarjen dhe temperatura të larta për rroba që nuk janë shumë të ndotura apo me njolla.
- Nëse keni ndërmend t'i thani rrobat në makinë tharëse, zgjidhni shpejtësinë më të lartë të centrifugës të rekomanduar gjatë procesit të larjes.
- Mos përdorni më shumë detergjent se sasia e rekomanduar e treguar në paketimin e tij.

4.2.4 Futja e rrobave për larje

1. Hapni kapakun e rrobave.
2. Vendosini rrobat në makineri në mënyrë të lirshme.
3. Shtyjeni dhe mbylleni kapakun e ngarkimit derisa të dëgjoni një zhurmë bllokimi. Sigurohuni që të mos kenë mbetur rroba të kapura te dera. Dera e ngarkimit kyçet ndërsa një program është në punë. Dera mund të hapet pak pasi programi të përfundojë.

4.2.5 Kapaciteti i duhur

Kapaciteti maksimal i ngarkesës varet nga lloji i rrobave, niveli i ndotjes dhe programi i larjes që dëshironi. Makinaria rregullon automatikisht sasinë e ujit sipas peshës të rrobave të futura në të.

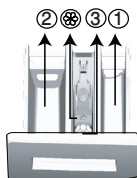


PARALAJMËRIM: Ndiqni informacionin në "Tabelën e programit dhe konsumit". Në rast se mbingarkohet, performanca e larjes së makinerisë do të ulet. Për më tepër, mund të ketë probleme me zhurmën dhe dridhjet.

4.2.6 Përdorni i detergjentit dhe zbutësit



Kur përdorni detergjent, zbutës, sodë, bojë cope, zbardhues dhe dekolorant, agjentë kripërash; lexoni udhëzimet e prodhuesit të shkruara mbi paketim dhe ndiqni dozat e përcaktuara. Përdorni gotën e masës nëse ka.



Sirtari i detergjentit përbëhet nga tre ndarje:

- (1) për paralarjen
- (2) për larjen kryesore
- (3) për zbutjen
- (⊗) në vazhdim, për më tepër ka një pjesë sifoni në ndarësen e zbutësit.

Detergjenti, zbutësi dhe agjentët e tjerë të pastrimit

- Shtoni detergjent dhe zbutës përpara nisjes së programit të larjes.
 - Ndërkohë që cikli i larjes është në progres, mos e lini dispenserin e detergjentit të hapur!
 - Kur përdorni një program pa paralarje, mos vendosni detergjent në ndarësen e paralarjes (ndarësja nr. "1").
 - Në një program me paralarje, mos vendosni detergjent të lëngshëm në ndarësen e paralarjes (ndarësja nr. "1").
 - Mos përgjithëni një program me paralarje nëse do të përdorni një detergjent të paketuar ose tabletë të tretshme. Vendosni detergjentin e paketuar ose tabletën e tretshme direkt midis rrobave në makineri.
- Nëse do të përdorni një detergjent të lëngshëm, mos harroni të vendosni mbajtësin e detergjentit të lëngshëm në ndarësen e larjes kryesore (ndarësja numër "2").

Zgjedhja e llojit të detergjentit

Lloji i detergjentit që do të përdoret varet nga lloji dhe ngjyra e copës.

- Përdorni detergjentë të ndryshëm për rrobat me ngjyra dhe të bardha.
- Lajini rrobat tuaja delikate vetëm me detergjentë të veçantë (detergjentë të lëngshëm, shampo për të leshtat, etj.) që përdoren vetëm për rroba delikate.
- Kur lani rroba me ngjyra të errëta apo jorganë, rekomandohet që të përdoret detergjent i lëngshëm.
- Lajini të leshtat me detergjentë të veçantë të prodhuar në mënyrë specifike për të leshtat.



KUJDES: Përdorni vetëm detergjente të prodhuar në mënyrë specifike për makina larëse automatike.

KUJDES: Mos përdorni pluhur sapuni.

Rregullimi i sasisë së detergjentit

Sasia e detergjentit larës që duhet të përdoret varet nga sasia e rrobave, niveli i ndotjes dhe fortësia e ujit.

- Mos përdorni sasi që i tejkalojnë dozat e rekomanduara në paketimin e detergjentit për të shmangur problemet e shumës së tepërt, shpëlarjes jo të mirë, kursimeve financiare dhe në fund, mbrojtjes së mjedisit.
- Përdorni më pak detergjent për sasi të vogla të rrobave pak të ndotura.

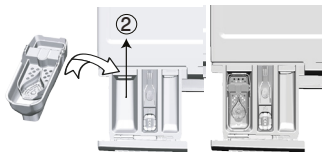
Përdorimi i zbutësve

Hidheni zbutësin në ndarësen e zbutësit të sirtarit të detergjentit.

- Mos e kaloni shenjë e nivelit (>max<) në ndarjen e zbutësit.
- Nëse zbutësi e ka humbur rrjedhshmërinë, holljeni me ujë përpara se ta vendosni në sirtarin e detergjentit.

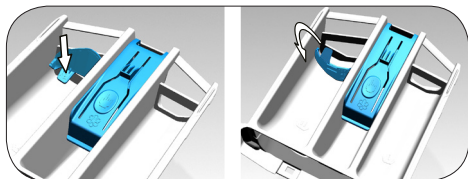
Përdorimi i detergjenteve të lëngshme.

Nëse produkti ka një gotë për detergjent të lëngshëm.



- Hidheni mbajtësin e detergjentit të lëngshëm në ndarjen nr "2".
- Nëse detergjenti i lëngshëm e ka humbur fluiditetin, holljeni me ujë para se ta vendosni në mbajtësin e detergjentit.

Nëse produkti është i pajisur me një pjesë detergjente të lëngshme:



- Kur doni të përdorni detergjent të lëngshëm, shtypni në pikën e treguar për të rrotulluar aparatin. Pjesa që bie poshtë do të shërbejë si barrierë për detergjentin e lëngshëm.
- Nëse është e nevojshme, pastrojeni aparatin me ujë kur është në vend ose duke e hequr.
- Nëse do të përdorni detergjent pluhur, aparati duhet të sigurohet në pozicionin e sipërm.

Nëse produkti nuk ka një gotë për detergjent të lëngshëm.

- Mos përdorni detergjente të lëngshme për paralarjen në një program me paralarje.
- Detergjenti i lëngshëm, hidheni detergjentin xhel në ndarjen e detergjentit të larjes gjatë marrjes të parë të ujit. Nëse makineria juaj nuk ka një gotë detergjenti të lëngshëm, hidheni detergjentin në këtë gotë para se të nisni programin.

Përdorimi i detergjentit xhel dhe tablet.

- Nëse trashësia e detergjentit xhel është e lëngshme dhe makineria juaj nuk ka një gotë të veçantë për detergjentin e lëngshëm, hidheni detergjentin xhel në ndarjen e detergjentit të larjes gjatë marrjes të parë të ujit. Nëse makineria juaj ka një gotë detergjenti të lëngshëm, hidheni detergjentin në këtë gotë para se të nisni programin.
- Nëse trashësia e detergjentit xhel nuk është e lëngshme ose është në formën e kapsulës të lëngshme, futeni direkt në kazan para larjes.
- Hidhni detergjentet tablet në ndarjen kryesore të larjes (ndarja nr. "2") ose direkt në kazan para larjes.

Përdorimi i sodës të rrobave

- Vendoseni sodën e lëngshme, sodën pluhur ose bojën e copës në ndarjen e zbutësit. Mos përdorni zbutës dhe sodë rrobash së bashku në një cikël larjeje. Fshijeni pjesën e brendshme të makinerisë me një leckë të njomë dhe të pastër pasi të keni përdorur sodë rrobash.

Përdorimi i kundër-gëlqerorit

- Kur nevojitet, përdorni kundër-gëlqerorët e prodhuar në mënyrë specifike vetëm për makinat larëse.

Përdorimi i zbardhuesve

Shtoni zbardhues në fillim të ciklit të larjes duke zgjedhur një program paralarjeje. Mos vendosni detergjent në ndarësen e paralarjes. Si aplikim alternativ, zgjidhni një program me shpëlarje ekstra dhe shtoni agjent zbardhues ndërsa makineria merr ujë nga ndarja e detergjentit gjatë hapit të shpëlarjes.

- Mos përdorni agjent zbardhues dhe detergjent duke i përzier ata.
- Përdorni një sasi të vogël (afërsisht 50 ml) të agjentit zbardhues dhe shpëllajini rrobat mirë sepse shkakton acarim të lëkurës. Mos hidhni zbardhues në rroba dhe mos e përdorni me rroba me ngjyra.
- Kur përdorni dekolant me bazë oksigjeni, zgjidhni një program i cili i lan rrobat në temperaturë të ulët.
- Dekoloranti me bazë oksigjeni mund të përdoret me detergjent; sidoqoftë, nëse nuk është me të njëjtën konsistencë, më parë hidhni detergjentin në ndarjen numër "2" në dispenser dhe prisni që makineria ta marrë detergjentin kur merr ujin. Kur makineria vazhdon marrjen e ujit, shtoni dekolant në të njëjtën ndarje.

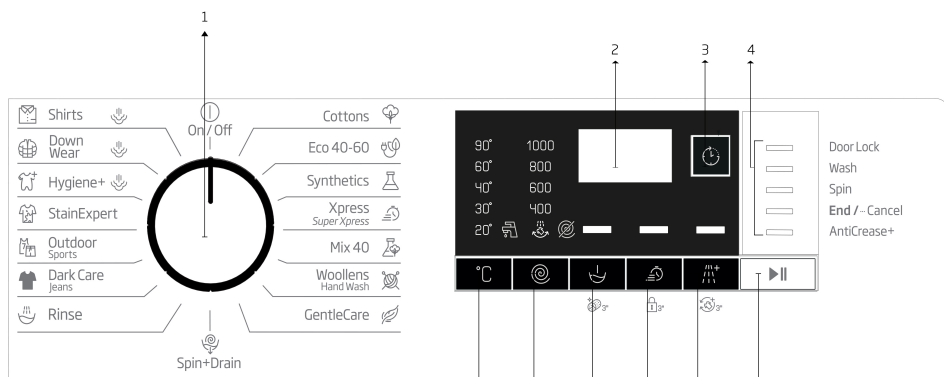
4.2.7 Këshilla për larje efikase

		Rrobat		
		Ngjyra të lehta dhe të bardha	Me ngjyra	Ngjyra të zeza/errëta
		Delikate/ Të leshta/Të mëndafshta		
		(Shkalla e temperaturës së rekomanduar në bazë të nivelit të ndotjes. 40-90 oC)	(Intervali i rekomanduar i temperaturës në bazë të nivelit të njollave: ftohtë -40 oC)	(Intervali i rekomanduar i temperaturës në bazë të nivelit të njollave: ftohtë -40 oC)
Niveli i Ndotjes	Shumë të Ndotura (njolla të vështira të tilla si bari, kafeja, frutat dhe gjaku.)	Mund të jetë e nevojshme që njollat të para-trajtohen ose të kryhet paralarja. Detergjentët pluhur dhe të lëngshëm të rekomanduar për rrobat e bardha mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat shumë të ndotura. Rekomandohet që të përdoren detergjentë pluhur për të pastruar njollat e baltës dhe dheut dhe njollat që janë të ndjeshme ndaj zbardhuesve.	Detergjentët pluhur dhe të lëngshëm të rekomanduar për rrobat me ngjyra mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat shumë të ndotura. Rekomandohet që të përdoren detergjentë pluhur për të pastruar njollat e baltës dhe dheut dhe njollat që janë të ndjeshme ndaj zbardhuesve. Përdorini detergjentët pa zbardhje.	Detergjentët e lëngshëm të përshtatshëm për rrobat me ngjyra dhe të errëta mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat shumë të ndotura.
	Të Ndotura Normalisht (Për shembull, njolla të shkaktuara nga trupi në jaka dhe mëngë)	Detergjentët pluhur dhe të lëngshëm të rekomanduar për rrobat me ngjyra mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat e ndotura normalisht.	Detergjentët pluhur dhe të lëngshëm të rekomanduar për rrobat me ngjyra mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat e ndotura normalisht. Detergjentët që nuk përbajnë zbardhues nuk duhet të përdoren.	Detergjentët e lëngshëm të përshtatshëm për rrobat me ngjyra dhe të errëta mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat e ndotura normalisht.
	Pak të Ndotura (Nuk ka njolla të dukshme.)	Detergjentët pluhur dhe të lëngshëm të rekomanduar për rrobat me ngjyra mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat pak të ndotura.	Detergjentët e lëngshëm të përshtatshëm për rrobat me ngjyra dhe të errëta mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat pak të ndotura. Detergjentët që nuk përbajnë zbardhues nuk duhet të përdoren.	Detergjentët e lëngshëm të përshtatshëm për rrobat me ngjyra dhe të errëta mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat pak të ndotura.

Tabela e simboleve

4.3 Përdorimi i produktit

4.3.1 Paneli i kontrollit



1 - Çelësi i Përzgjedhjes së programit (Pozicioni 10 më i sipërm Ndezur/Fikur)

2 - Ekran

3 - Butoni i nisjes të vonuar

4 - Treguesi i Ndjekjes së programit

5 - Butoni Nisje / Pushim

6 - Butoni i funksionit ndihmës 3

7 - Butoni i funksionit ndihmës 2

8 - Butoni i funksionit ndihmës 1

9 - Butoni i rregullimit të Shpejtësisë së Centrifugimit

10 - Butoni i rregullimit të temperaturës

4.3.2 Përgatitja e pajisjes

1. Sigurohuni që tubat të jenë puthitur mirë.
2. Vendoseni në prizë makinerinë.
3. Hapeni rubinetin komplet.
4. Vendosni rrobat në lavatriçe.
5. Shtoni detergjent dhe zbutës rrobash..

4.3.3 Zgjedhja e programit dhe këshillat për larjen e efektshme

1. Përzgjidhni programin e përshtatshëm për llojin, sasinë dhe shkallën e ndotjes së rrobave në përputhje me "Tabelën e programit dhe konsumit" dhe tabelën e temperaturës më poshtë.
2. Zgjidhni programin e dëshiruar me çelësin e zgjedhjes së programit.

4.3.4 Tabela e programit dhe konsumit

SQ					Funksionet ndihmëse					
Programme		Ngarkesa Maksimale (kg)	Konsumi i Ujit (l)	Konsumi i Energjisë (kilovat-orë)	Shpejtësia maks.	Paralarje	E shpejtë+	Shpëlarje Ekstra	Anti-rudhë+	
Cottons	90	7	92	2,25	1000	•	•	•	•	Ftohtë - 90
	60	7	92	1,70	1000	•	•	•	•	Ftohtë - 90
	40	7	89	1,05	1000	•	•	•	•	Ftohtë - 90
Eco 40-60	40 ***	7	52,0	0,990	1000					40-60
	40***	3,5	38,0	0,600	1000					40-60
	40 ***	2	26,0	0,340	1000					40-60
Synthetics	60	3	65	1,20	1000	•	•	•	•	Ftohtë - 60
	40	3	63	0,75	1000	•	•	•	•	Ftohtë - 60
Xpress / Super Short	90	7	62	2,00	1000		•	•	•	Ftohtë - 90
	60	7	62	1,10	1000		•	•	•	Ftohtë - 90
	30	7	60	0,20	1000		•	•	•	Ftohtë - 90
Xpress / Super Short + Fast	30	2	41	0,15	1000		•	•	•	Ftohtë - 90
Mix 40	40	3	65	0,75	800	•	•		•	Ftohtë - 40
Woollens / Hand Wash	40	1,5	55	0,55	1000			•		Ftohtë - 40
Gentlecare	30	3	51	0,65	800			•		Ftohtë - 40
Dark care / Jeans	40	2,5	82	0,85	1000	•	•	*	•	Ftohtë - 40
Outdoor / Sports	40	3	44	0,45	1000	•				Ftohtë - 40
Stain Expert	30	3,5	70	1,50	1000	•	•			30 - 60
Hygiene + Avulli	90	7	129	2,80	1000			*		40-90
Down Wear + Avulli	60	1,5	75	1,75	1000			•		40-60
Shirts + Avulli	60	3	62	1,70	800	•	•	•	•	40-60
Pastrim kazani+ Avulli	90	-	76	2,40	600					90

• : Të zgjedhshme

*: Zgjedhur automatikisht, nuk mund të anulohet.

***Eco 40-60 me zgjedhjen e temperaturës 40 ° C është programi i provës në përputhje me EN 60456: 2016 / A11: 2020 dhe etiketën e energjisë me Rregulloren e Deleguar të Komisionit (BE) 2019/2014

- : Shihni përshkrimin e programit për ngarkesën maksimale.

Vlera e konsumit (SQ)								
	Zgjedhja e temperaturës (°C)	Shpejtësia e rrotullimit (rpm)	Kapaciteti (kg)	Kohëzgjatja e programës (hh:mm)	Konsumi i energjisë (kWh/cikël)	Konsumi i ujit (L/cikël)	Temperatura e larjes (°C)	Përmbajtja e lagështisë së mbetur (%)
Eco 40-60	40	1000	7,0	03:27	0,990	52,0	41	60
	40	1000	3,5	02:41	0,600	38,0	39	61
	40	1000	2	02:41	0,340	26,0	25	67
Cottons	20	1000	7	03:35	0,700	89,0	20	62
Cottons	60	1000	7	03:35	1,700	92,0	60	62
Synthetics	40	1000	3	02:15	0,750	63,0	40	45
Express / Super Xpress	30	1000	7	00:28	0,200	60,0	23	62

4.3.5 Programet kryesore

Në varësi të llojit të materialit, përdorni programet kryesore në vijim.

• Cottons (Pambuk)

Mund të lani rrobat tuaja rezistente prej pambuku (çarçafë, mbulesa, peshqirë, rroba dushi, të brendshme, etj.) në këtë program. Kur shtypet butoni i funksionit të larjes së shpejtë, kohëzgjatja e programit bëhet mjaft më e shkurtër por performanca efektive e larjes garantohej me lëvizje larjeje intensive. Nëse nuk zgjidhet funksioni i larjes së shpejtë, sigurohet performancë larjeje dhe shpërlarjeje superiore për rrobat tuaja të ndotura shumë.

• Synthetics (Sintetike)

Mund të lani rrobat tuaja (si këmbisat, bluzat, copat me përzierje sintetike/pambuku, etj.) në këtë program. Kohëzgjatja e programit bëhet shumë më e shkurtër dhe sigurohet performancë e lartë. Nëse nuk zgjidhet funksioni i larjes së shpejtë, sigurohet performancë larjeje dhe shpërlarjeje superiore për rrobat tuaja të ndotura shumë.

• Woollens / Hand Wash (Të leshta / Larje me dorë)

Përdoreni për të larë rrobat e leshta/delikate. Zgjidhni temperaturën e duhur duke iu përmbajtur etiketave të rrobave tuaja. Rrobat tuaja do të lahen me një veprim shumë të butë për të mos i dëmtuar rrobat.

4.3.6 Programe shtesë

Për raste të veçanta, në makineri ka programe shtesë.



Programet shtesë mund të ndryshojnë sipas modelit të makinerisë.

• Eco 40-60

Programi eco 40-60 është në gjendje të pastrojë bashkë në të njëjtin cikël, rrobat e pambukta të ndotura normalisht të deklaruar se mund të lahen në 40 °C ose 60 °C, dhe ky program përdoret për të vlerësuar pajtueshmërinë me legjislacionin e BE-së për dizajnimet ekologjike. Megjithatë lan më gjatë se të gjitha programet e tjera, ky garanton kursime të larta të energjisë dhe ujit. Temperatura e tanishme e ujit mund të jetë e ndryshme nga temperatura e treguar e larjes. Kur e ngarkoni pajisjen me më pak rroba (p.sh. ½ e kapacitetit ose më pak), periudhat mund të bëhen automatikisht më të shkurtra. Në këtë rast, konsumi i energjisë dhe i ujit do të ulet.

• Hygiene (Higjienë)

Ky është një program i gjatë që mund ta përdorni për rrobat që kanë nevojë për larje higjienike në temperatura të larta me cikël larjeje intensiv dhe të gjatë. Niveli i lartë i higjienës garantohej falë kohëzgjatjes së madhe të nxehjes dhe shpërlarjes ekstra.



Allergy UK është markë e British Allergy Association. Vula e Aproximit krijohet për të udhëzuar njerëzit që kërkojnë rekomandim për një produkt se produkti përkatës ndalon / pakëson / eliminon alergjenet ose pakëson ndjeshmërinë e alergjeneve në ambient aty ku ndodhen pacientët me alergji. Synon të japë sigurinë se produktet janë të testuara shkencërisht ose ekzaminuar në mënyrë të tillë për të dhënë rezultate që mund të maten.

• GentleCare

Mund të lani rrobat tuaja delikate të tilla si trikotazhet ose çorapet me përzierje pambuku/sintetike në këtë program. Lan me veprim larjeje më delikat. Lani rrobat të cilave doni t'u mbronri ngjyrat qoftë në 20 gradë ose duke zgjedhur opsionin e larjes së ftohtë.

• Daily Xpress / Xpress Super Short (Xpress ditor / Xpress super shkurt)

Përdoreni këtë program për të larë rrobat tuaja prej pambuku të ndotura lehtë ose pa njolla në një kohë të shkurtër. Kohëzgjatja e programit mund të reduktohet deri në 14 minuta kur zgjidhet funksioni i larjes të shpejtë. Kur zgjidhet funksioni i larjes së shpejtë, mund të lahen deri në maksimumi 2 (dy) kg roba.

• Dark Care / Jeans (Të errëta / Xhinse)

Përdoreni këtë program për të mbrojtur ngjyrat e rrobave tuaja me ngjyrë të errët ose xhinseve. Bën larje me performancë të lartë me lëvizje të veçantë të kazanit edhe nëse temperatura është e ulët. Rekomandohet të përdorni detergjent të lëngshëm ose shampo për të leshtat për rrobat me ngjyra të errëta. Mos i lani rrobat delikate që përmbajnë lesh ose të tjera.

• Mix 40

Përdoreni për të larë rrobat tuaja prej pambuku dhe sintetike së bashku pa i radhitur.

• Shirts (Këmisha)

Ky program përdoret për të larë këmisha prej pambuku, copa sintetike dhe me përzierje sintetike së bashku. Pakëson rrudhat. Kur zgjidhet funksioni i larjes të shpejtë, ekzekutohet algoritmi i para-trajtimit.

- Aplikoni lëndën kimike të para-trajtimit në copa direkt ose shtojeni së bashku me detergjentin kur

lavatrigja fillon të marrë ujë nga ndarja kryesore e larjes. Kështu mund të keni të njëjtën performancë si me larjen normale në periudhë shumë më të shkurtër. Jetëgjatësia e përdorimit të këmishave tuaja rritet.

• Outdoor / Sports (Jashtë / Sporte)

Mund ta përdorni këtë program për të larë rrobat tuaja sportive dhe ato për jashtë që përmbajnë përzierje pambuk/sintetike dhe mbulesa kundër ujit si gore-tex, etj. Sigurohet që rrobat tuaja të lahen me delikatesë falë lëvizjeve rrotulluese të veçanta.

• Down Wear (Xhupa)

Përdoreni këtë program për të larë palltot, jelekët, xhaketat, etj. që përmbajnë pupla me etiketë "lahet në lavatrigje" në to. Falë profileve të veçanta të centrifugës, sigurohet që uji të arrijë në boshllëqet e ajrit mes puplave.

• Stain Expert (Ekspert njollash)

Lavatrigja ka një program të veçantë njollash i cili bën të mundur heqjen e llojeve të ndryshme të njollave në mënyrën më të efektshme. Përdoreni këtë program vetëm për rrobat e pambukta me ngjyra. Mos i lani rrobat delikate dhe të pigmentuara dhe rrobat e tjera në këtë program. Para se të lani, duhet të kontrollohen etiketat e rrobave (rekomandohet për këmishët prej pambuku, pantallonat, të shkurtrat, bluzat t-shirt, rrobat e bebeve, pizhamet, përparëset, mbulesat e tavolinave, mbulesat e krevatit, çarçafët, këllëfët e jastëkut, peshqirët e dushit ose plazhit, peshqirët, çorapet, të brendshmet prej pambuku që janë të përshtatshme për t'u larë në temperaturë të lartë dhe për kohë të gjatë). Në programin automatik të njollave, mund të lani 24 lloje njollash të ndara në dy grupe të ndryshme sipas zgjedhjes së funksionit të shpejtë. Mund t'i shikoni grupet e njollave në bazë të zgjedhjes së funksionit të shpejtë.

Mund t'i gjeni grupet e njollave në bazë të funksionit të shpejtë më poshtë:

Kur zgjidhet funksioni i shpejtë:		
Gjak	Çaj	Verë e kuqe
Çokollatë	Kafe	Kerri
Puding	Lëng frutash	Reçel
Vezë	Keçap	Qymyr
Kur nuk zgjidhet funksioni i shpejtë:		
Gjalpë	Djersë	Salcë sallate
Bar	Ndotje e qafës	Makijazh
Baltë	Ushqim	Vaj makinerie
Coca Cola	Majonezë	Ushqim bebesh

- Zgjidhni programin e njollave.
- Zgjidhni njollat që doni të lani duke i vendosur në grupet më sipër dhe duke zgjedhur grupin përkatës me butonin e funksionit të shpejtë ndihmës.
- Lexoni etiketën e copave me kujdes dhe sigurohuni që të zgjidhen temperatura dhe shpejtësia e duhur e centrifugimit.

4.3.7 Programet e veçanta

Për aplikime të veçanta, përzgjidhni një nga programet në vijim.

- **Rinse (Shpëlarje)** Përdorni kur doni të shpëlani ose zbardhni veç.
- **Spin+Drain (Centrifugë + Shkarkim)**

Mund ta përdorni këtë funksion për të hequr ujin nga lavatriçja.

Përpara përzgjedhjes së këtij programi, përzgjidhni shpejtësinë e dëshiruar të rrotullimit dhe shtypni butonin Nisje / Pushim. Fillimisht, makineria do të thajë ujin brenda saj. Pastaj, do ti rrotullojë rrobat me shpejtësinë e përcaktuar të rrotullimit dhe do të thajë ujin që del prej tyre.

Nëse dëshironi të thani vetëm ujin pa rrotulluar rrobat, përzgjidhni programin Pompo+Rrotullo dhe pastaj përzgjidhni funksionin Pa Rrotullim me ndihmën e butonit të Rregullimit të Shpejtësisë së Rrotullimit. Shtypni butonin Nisje / Pushim.



Përdorni një shpejtësi më të vogël rrotullimi për rrobat delikate.

4.3.8 Zgjedhja e temperaturës

Kur përzgjidhet një program i ri, temperatura e rekomanduar për programin e përzgjedhur shfaqet në treguesin e temperaturës.

Për të ulur temperaturën, shtypni butonin e Rregullimit të Temperaturës. Temperatura do të ulet gradualisht. Dritat e nivelit të temperaturës nuk ndizen kur zgjidhet niveli i ftohtë.



Nëse programi nuk e ka arritur fazën e nxehtë, mund ta ndryshoni temperaturën pa e kaluar makinerinë në mënyrën e Pushimit.

4.3.9 Zgjedhja e shpejtësisë të centrifugës

Kur përzgjidhet një program i ri, shpejtësia e rrotullimit që rekomandohet për programin e përzgjedhur shfaqet në treguesin e shpejtësisë së rrotullimit.

Për të ulur shpejtësinë e rrotullimit, shtypni butonin e Rregullimit të Shpejtësisë së Rrotullimit. Shpejtësia e centrifugimit bie ngadalë. Pastaj, në varësi të modelit të produktit, opsionet "Mbaj në Shpëlarje" dhe "Pa rrotullim" shfaqen në ekran. Kur zgjidhet "Pa centrifugë", treguesi i nivelit të shpëlarjes nuk ndizet.

Ndalimi i shpëlarjes

Nëse nuk do t'i zbrazni rrobat menjëherë pasi programi të përfundojë, mund të përdorni funksionin e ndalimit të shpëlarjes për t'i mbajtur rrobat tuaja në ujin e shpëlarjes së fundit me qëllim që të parandalojë që ato të zhubrosen kur në makineri nuk ka ujë. Shtypni butonin Nisje / Pushim pas këtij procesi nëse doni të thani ujin pa rrotulluar rrobat tuaja. Programi do të rifillojë dhe do të përfundojë pas shkarkimit të ujit.

Nëse doni të rrotulloni rrobat që gjenden në ujë, rregulloni Shpejtësinë e Rrotullimit dhe shtypni butonin Nisje / Pushim. Programi do të vazhdojë. Uji thahet, rrobat rrotullohen dhe programi përfundon.



Nëse programi nuk e ka arritur fazën e rrotullimit, mund ta ndryshoni shpejtësinë pa e kaluar makinerinë në mënyrën e Pushimit.

4.3.10 Zgjedhja e funksionit ndihmës

Përzgjidhni funksionet ndihmëse të nevojshme para se të nisni programin. Për më tepër, mund të përzgjidhni apo anuloni funksionet ndihmëse që janë të përshtatshme për programin që është në punë pa shtypur butonin Nisje / Pushim kur makineria po punon. Për këtë, makineria duhet të jetë një fazë më përpara sesa funksioni ndihmës që do të përzgjidhni apo anuloni. Nëse funksioni ndihmës nuk mund të përzgjidhet apo anulohet, drita e funksionit ndihmës përkatës do të pulsojë 3 herë që ta paralajmërojë përdoruesin.



Nëse një funksion ndihmës i dytë që bie në konflikt me të parin përzgjidhet para vënies në punë të makinerisë, funksioni i përzgjedhur i pari do të anulohet dhe funksioni ndihmës i dytë do të mbetet aktiv.

Nuk mund të përzgjidhet një funksion ndihmës që nuk ka përputhje me programin. (Shiko "Tabela e programeve dhe konsumit")

Butonat e Funksioneve Ndihmëse mund të variojnë sipas modelit të makinerisë.

4.3.10.1 Funksionet ndihmëse

- **Prewash (Paralarje)**

Paralarja ia vlen të përdoret vetëm për rroba shumë të ndotura. Mospërdorimi i Paralarjes do të kursejë energji, ujë, detergjent dhe kohë.



Paralarja pa detergjent rekomandohet për tyle dhe perde.

• Fast+ (Larje e Shpejtë+)

Kur zgjidhet ky funksion, kohëzgjatjet e programeve shkurtohen me 50%.

Falë hapave të larjes së optimizuar, aktivitetit të lartë mekanik dhe konsumit optimal të ujit, arrihet performancë e lartë larjeje pavarësisht kohëzgjatjes së shkurtër.

• Extra Rinse (Shpërlarje shtesë)

Ky funksion bën të mundur që produkti të bëjë një shpërlarje tjetër përveç atij të bërë tashmë pas larjes kryesore. Prandaj, rreziku që lëkurat e ndjeshme (bebet, lëkurat alergjike, etj.) të ndikohen nga mbetjet minimale të detergjentit mbi rroba mund të pakësohet.

4.3.10.2 Funksionet/programet e zgjedhura duke shtypur butonat e funksioneve për 3 sekonda

• Pastrimi i kazanit 3"

Shtypni dhe mbani shtypur butonin e funksionit ndihmës 1 për 3 sekonda për të zgjedhur programin.

Përdoreni rregullisht (njëherë çdo 1-2 muaj) për të pastruar kazanin dhe për të siguruar higjienën e kërkuar.

Vëreni programin në punë kur pajisja është komplet bosh. Për të arritur rezultate më të mira, futni anti-kalkar për lavatriçe në ndarjen e detergjentit nr. "2". Kur programi të ketë mbaruar, lëreni derën e ngarkimit të hapur në mënyrë që pjesa e brendshme të thatet.



Ky nuk është një program larjeje. Është një program mirëmbajtjeje.

Mos e vini programin në punë kur ka diçka në makineri. Nëse përpiqeni të bëni këtë, pajisja dallon që ka ngarkesë brenda dhe e ndërpret programin.

• Kyçi për fëmijët

Përdorni funksionin e Kyçit të Fëmijës për të mos i lejuar të ngacmojnë makinerinë. Kështu mund të shmangni ndonjë ndryshim të programit që është në punë.



Nëse çelësi i Përzgjedhjes së Programit është i ndezur kur Kyça për Fëmijët është në punë, "Con" shfaqet në ekran. Kyça për fëmijët nuk lejon ndryshime në programe dhe temperaturën e përzgjedhur, shpejtësinë dhe funksionet ndihmëse.

Edhe nëse përzgjidhet një program tjetër me çelësin e Përzgjedhjes së Programit kur Kyça për Fëmijët është në punë, programi i përzgjedhur më parë do të vazhdojë punën.

Për të aktivizuar Kyçjen për Fëmijët:

2. Shtypni dhe mbani shtypur butonin e funksionit ndihmës për 3 sekonda. C03, C02, C01 do të shfaqen përkatësisht në ekran ndërsa mbani butonin të shtypur për 3 sekonda. Pastaj, drita e butonit të funksionit ndihmës 2 pulson, do të shfaqet "Con" në ekran që tregon se kyçi i fëmijëve është aktivizuar. Nëse shtypni çfarëdo butoni ose e ktheni çelësin e Zgjedhjes të Programit kur Kyçi i Fëmijës është aktiv, e njëjta frazë do të shfaqet në ekran.

Për të aktivizuar kyçin e fëmijëve:

Shtypni dhe mbani shtypur butonin e funksionit ndihmës 2 për 3 sekonda ndërsa një program është në punë. C03, C02, C01 do të shfaqen përkatësisht në ekran ndërsa mbani butonin të shtypur për 3 sekonda. Pastaj, ndërkohë që drita e funksionit ndihmës 2 pulson, "COF" do të shfaqet në ekran duke treguar se kyçi i fëmijëve është çaktivizuar.



Përveç metodës së mësipërme, për të çaktivizuar Kyçjen për Fëmijët, kalojeni çelësin e Përzgjedhjes së Programit në pozicionin Ndezur / Fikur kur nuk ka program në punë, dhe përzgjidhni një program tjetër.

Kyçi i Fëmijës nuk çaktivizohet pas ndërprerjeve të energjisë ose kur makineria hiqet nga priza.

• AntiCrease+ 3" (Anti-Rrudhosje+)

Nëse shtypni dhe mbani shtypur butonin 3 të funksioneve ndihmëse për 3 sekonda, do të përzgjidhet ky funksion dhe drita e ndjekjes së programit përkatës do të ndizet. Kur përzgjidhet ky funksion, kazani do të rrotullohet deri në tetë orë për t'u siguruar që rrobat të mos rrudhosen në fund të programit Në çdo moment gjatë këtyre tetë orëve, mund ta anuloni programin dhe ta zbrazi makinën. Mjafton të shtypni çdo buton ose të rrotulloni çelësin e përzgjedhjes së programit për të përfunduar funksionin. Drita e ndjekjes së programit do të qëndrojë ndezur nëse e përfundoni funksionin duke shtypur çdo buton. Nëse e përfundoni programin duke rrotulluar çelësin e përzgjedhjes së programit, drita e ndjekjes së programit do të qëndrojë ndezur ose do të fiket në varësi të programit të përzgjedhur. Nëse nuk e anuloni funksionin duke shtypur butonin 3 të Funksioneve Ndhmëse për 3 sekonda, ai do të përdoret edhe në ciklet e tjera të larjes.

4.3.11 Nisja e vonuar

Me funksionin e Nisjes të Vonuar nisja e programit mund të shtyhet deri 19 orë. Koha e nisjes të vonuar mund të rritet me shkallëzime prej 1 ore.



Mos përdorni detergjente të lëngshme kur përzgjidhni Nisjen e Shtyrë! Ekziston rreziku i njollosjes të rrobave.

1. Hapeni derën e mbushjes, vendosni rrobat dhe hidhni detergjent, etj.
2. Zgjidhni programin e larjes, temperaturën, shpejtësinë e centrifugës, nëse kërkohet, dhe funksionet ndihmëse.
3. Vendosni kohën e dëshiruar duke shtypur butonin e Nisjes së Shtyrë.
4. Shtypni butonin Nisje / Pushim. Tregohet koha e nisjes të vonuar që keni vendosur. Fillon numërimi mbrapsht i nisjes të vonuar. Simboli “_” pas kohës të nisjes të vonuar lëviz lart e poshtë në ekran.



Mund të shtohen rroba të tjera gjatë periudhës së nisjes së vonuar.

5. Në fund të numërimit mbrapsht do të tregohet programi i zgjedhur. Do të shfaqet “_” dhe do të fillojë programi i zgjedhur.

Ndryshimi i periudhës të nisjes së vonuar

Nëse doni ta ndryshoni kohën gjatë numërimit mbrapsht:

1. Shtypni butonin e nisjes së vonuar. Koha do të rritet me 1 orë çdo herë që shtypni butonin.
2. Nëse doni ta ulni kohën e nisjes të vonuar, shtypni butonin e Nisjes të Vonuar vazhdimisht derisa të shfaqet koha e dëshiruar e nisjes të vonuar në ekran.

Anulimi i funksionit të Nisjes së Shtyrë

Nëse doni të anuloni numërimin mbrapsht të nisjes së shtyrë dhe të nisni menjëherë programin:

1. Vendoseni periudhën e Nisjes të Vonuar në zero ose rrotulloni çelësin e Zgjedhjes të Programit në çfarëdo programi. Kështu, funksioni i Nisjes së Shtyrë do të anulohet. Drita Përfundim/Anulim shkëlqen vazhdimisht.
2. Pastaj, përzgjidhni programin që doni të rivendosni sërish në punë.
3. Shtypni butonin Nisje / Pushim për të nisur programin.

4.3.12 Nisja e programit

1. Shtypni butonin Nisje / Pushim për të nisur programin.
2. Drita e ndjekjes së programit që tregon nisjen e programit do të ndizet.



Nëse nuk niset ndonjë program ose nuk shtypet ndonjë çelës brenda 1 minute gjatë procesit të përzgjedhjes së programit, makineria do të kalojë në gjendjen e pauzës dhe dritat treguese të nivelit të ndriçimit të temperaturës, shpejtësisë dhe derës së mbushjes do të zbehen. Dritat e treguesve të tjerë dhe treguesit do të fiken. Pasi çelësi i Përzgjedhjes së Programit rrotullohet apo shtypet ndonjë buton, dritat e treguesve dhe treguesit do të ndizen sërish.

4.3.13 Progresi i programit

Progresi i një programi në punë mund të ndiqet nga treguesi i Ndjekjes së Programit. Në fillim të çdo faze të programit, drita e treguesit përkatës do të ndizet dhe drita e fazës së përfunduar do të fiket.

Mund të ndryshoni përcaktimet e funksioneve ndihmëse, shpejtësisë dhe temperaturës pa ndaluar rrjedhën e programit ndërkohë që programi është në punë. Për të bërë këtë, ndryshimi që do të bëni duhet të jetë në një fazë pas fazës së programit në punë. Nëse ndryshimi nuk ka përputhje, dritat përkatëse do të shkëlqejnë 3 herë.



Nëse makineria nuk kalon në fazën e rrotullimit, funksioni i Mbajtjes në Shpëlarje mund të jetë në punë ose sistemi i zbulimit të mbushjes së pabalancuar automatike mund të aktivizohet për shkak të shpërndarjes së pabalancuar të rrobave në makineri.

4.3.14 Kycja e derës

Ka një sistem kyçi në derën e ngarkimit të lavatriçes që parandalon hapjen e derës të ngarkimit në rastet kur niveli i ujit është i papërshtatshëm.

Drita e derës së mbushjes do të fillojë të shkëlqejë kur makineria të kalojë në mënyrën e Pushimit. Makineria kontrollon nivelin e ujit brenda. Nëse niveli është i përshtatshëm, drita e Derës së Mbushjes ndriçon në mënyrë të vazhdueshme brenda 1-2 minutave dhe dera e mbushjes mund të hapet.

Nëse niveli është i papërshtatshëm, drita e Derës së Mbushjes fiket dhe dera e mbushjes nuk mund të hapet.

Nëse jeni të detyruar që ta hapni derën e mbushjes ndërkohë që drita e derës së mbushjes është e ndezur, duhet ta anuloni programin aktual. Shikoni. “Anulimi i programit”

4.3.15 Ndryshimi i përzgjedhjeve pasi programi të ketë nisur

Kalimi i makinerisë në gjendjen e pauzës

Shtypni butonin Nisje / Pauzë për ta kaluar makinerinë në mënyrën e pushimit ndërsa një program është në punë. Drita e fazës në të cilën është makineria fillon të shkëlqejë në treguesin e Ndjekjes së Programit për të treguar që makineria ka kaluar në mënyrën e pushimit.

Gjithashtu, kur dera e mbushjes është gati për t'u hapur, edhe drita e Derës së Mbushjes do të ndriçojë në mënyrë të vazhdueshme përveç dritës së fazës së programit.

Ndryshimi i funksionit ndihmës, shpejtësisë dhe temperaturës

Në varësi të fazës në të cilën ka arritur programi, mund të anuloni ose zgjidhni funksionet ndihmëse. Shikoni, "Përzgjedhja e funksioneve ndihmëse".

Gjithashtu mund të ndryshoni parametrat e shpejtësisë dhe temperaturës. Shikoni, "Zgjedhja e shpejtësisë të centrifugës" dhe "Zgjedhja e temperaturës".



Nëse nuk lejohet ndryshimi, drita përkatëse do të pulsojë 3 herë.

Shtimi apo nxjerrja e rrobave

1. Shtypni butonin Nisje / Pushim për ta kaluar makinerinë në mënyrën e pushimit. Drita e programit të ndjekjes së fazës përkatëse gjatë të cilës makineria ka kaluar në mënyrën e pushimit do të shkëlqejë.
2. Prisi derisa Dera e Ngarkimit të mund të hapet.
3. Hapni Derën e Ngarkimit dhe shtoni ose nxirni rroba.
4. Mbyllni Derën e Ngarkimit.
5. Bëni ndryshime në përcaktimet e funksioneve ndihmëse, temperaturës dhe shpejtësisë nëse duhet.
6. Shtypni butonin Nisje / Pauzë për të nisur programin.

4.3.16 Anulimi i programit

Për ta anuluar programin, rrotullojeni çelësin e Përzgjedhjes së Programit duke përzgjedhur një program tjetër. Programi i mëparshëm do të anulohet. Drita Përfundim / Anulim do të shkëlqejë vazhdimisht për të njoftuar që programi u anulua.

Makineria do ta përfundojë programin kur rrotulloni çelësin e Përzgjedhjes së Programit: megjithatë, nuk e than ujin brenda. Kur zgjidhni dhe filloni një program të ri, programi i sapo zgjedhur do të fillojë në varësi të hapit ku është anuluar programi i mëparshëm. Për shembull, mund të marrë më shumë ujë ose të vazhdojë larjen me ujin brenda.



Në varësi të fazës ku u anulua programi, mund t'ju duhet që të vendosni detergjent dhe zbutës sërish për programin e ri që zgjidhët.

4.3.17 Përfundimi i programit

"End" shfaqet në ekran në fund të programit.

1. Prisi derisa drita e derës të ngarkimit të qëndrojë ndezur.
2. Shtypni butonin On / Off për ta fikur lavatriçen.
3. Nxirni rrobat dhe mbylleni derën e ngarkimit. Makineria juaj është gati për ciklin tjetër të larjes.

4.3.18 Makineria juaj ka "Metodë Gatishmërie".

Pasi ta ndizni lavatriçen me butonin On-Off, nëse nuk fillohet asnjë program ose nuk bëhet asnjë procedurë në hapin e zgjedhjes ose nuk bëhet asnjë veprim për rreth 2 minuta pasi ka mbaruar programi i zgjedhur, lavatriça do të kalojë automatikisht në gjendjen e kursimit të energjisë. Ndriçimi i dritave treguese do të ulet. Gjithashtu, nëse produkti juaj ka një ekran që tregon kohën e programit, ekrani do të fiket plotësisht. Nëse rrotulloni çelësin e zgjedhjes të programit ose prekni ndonjë buton, dritat dhe ekrani do të kalojnë në gjendjen e mëparshme. Zgjedhjet që bëni kur dilni nga efikasiteti i energjisë mund të ndryshojnë. Ju lutem kontrolloni që keni bërë zgjedhjet mirë para se të filloni programin. Nëse është e nevojshme, ju lutem bëni rregullimet përsëri. Ky nuk është një gabim.

4.4.5 Shkarkimi i ujit të mbetur dhe pastrimi i filtrit të pompës

Sistemi i filtrimit në makinerinë tuaj parandalon artikujt e ngurtë të tilla si kopsat, monedhat dhe fibrat e materialeve që të bllokojnë rrotullimin e pompës gjatë shkarkimit të ujit. Në këtë mënyrë, uji do të shkarkohet pa ndonjë problem dhe jeta e shërbimit të pompës do të zgjatet.

Nëse makineria nuk e bën shkarkimin e ujit, filtri i pompës është i bllokuar. Filtri duhet të pastrohet kur ai bllokohet ose çdo 3 muaj. Uji duhet të shkarkohet paraprakisht për të pastruar filtrin e pompës.

Përveç kësaj, para se të transportoni makinerinë (p.sh. kur lëvizni në një shtëpi tjetër) dhe në rastin e ujit të ngjirë, uji mund të duhet që të shkarkohet plotësisht.



KUJDES: Substancat e huaja të lëna në filtrin e pompës mund të dëmtojnë makinerinë tuaj ose mund të shkaktojnë probleme të zhurmës.

KUJDES: Nëse produkti nuk përdoret, mbylleni rubinetin, hiqni tubin e hyrjes të ujit dhe shkarkoni ujin brenda makinës larëse për të mos lejuar ngrirjen.

KUJDES: Pas çdo përdorimi, mbyllni rubinetin e ujit me të cilin lidhet tubacioni i ujit.

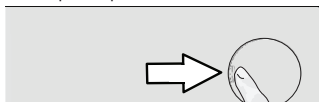
Me qëllim që të pastroni filtrin e pistë dhe të shkarkoni ujin:

1 Hiqeni nga priza makinën larëse për të ndalim furnizimin me ujë.



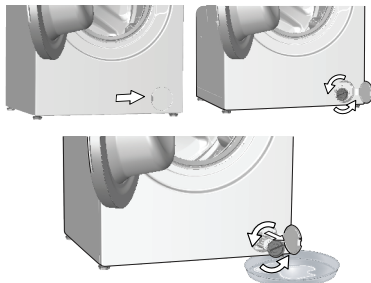
KUJDES: Temperatura e ujit brenda makinerisë mund të ngrihet deri në 90 °C. Për të shmangur rrezikun e djegies, pastroni filtrin pasi uji brenda makinës larëse të jetë ftohur.

2. Hapni kapakun e filtrit.



3 Ndiqni procedurat e mëposhtme për të zbratur ujin.

Nëse produkti nuk ka një tub të shkarkimit emergjent, atëherë për të shkarkuar ujin:



- Për të grumbulluar ujin që të dalë nga filtri, vendosni një enë të madhe përballë filtrit.
- Rrotulloni dhe lironi filtrin e pompës derisa të fillojë të dalë uji (kundërorar). Futni ujin që rrjedh në enën që vendosët përballë filtrit. Mbani gjithmonë një copë leckë të dobishme për të thithur ujin që del jashtë.
- Kur uji brenda makinerisë mbaron, hiqeni filtrin tërësisht duke e rrotulluar.

4 Pastroni ndonjë mbetje brenda filtrit dhe gjithashtu fibrat, nëse ka, rrotull zonës së rrotulluesit të pompës.

5. Vendosni filtrin.

6. Nëse kapaku i filtrit është i përbërë nga dy pjesë, mbylleni kapakun e filtrit duke shtypur mbi kllapë. Nëse është me një pjesë, në fillim vendosni kllapat në pjesën e poshtme në vendet e tyre, pastaj shtypeni pjesën e sipërme për ta mbyllur.

Problemi	Arsyeja	Zgjidhja
Programi nuk fillon pas mbylljes të derës.	Butoni Nisje / Pushim / Anulim nuk është shtypur. Mund të jetë e vështirë ta mbyllni derën e ngarkimit në rast të një ngarkese të tepërt.	*Shtypni butonin Nisje / Pushim / Ndalim. • Zvogëloni sasinë e robave dhe sigurohuni që dera e ngarkimit të mbyllet si duhet.
Programi nuk mund të nisët apo përzgjidhet.	Makina larëse ka kaluar në metodën e mbrojtjes së vetes për shkak të një problemi furnizimi (tensioni i rrjetit, presioni i ujit etj.)	• Për ta anuluar programin, rrotullojeni çelësin e Përzgjedhjes së Programit duke përzgjedhur një program tjetër. Programi i mëparshëm do të anulohet. (Shihni "Anulimi i programit")
Ujë në makineri.	Një sasi uji mund të ketë mbetur në produkt për shkak të proceseve të kontrollit të cilësisë në prodhim.	• Ky nuk është një defekt; uji nuk është i dëmshëm për makinerinë.
Pajisja hyn në gjendjen në pritje pasi fillon programi ose nuk merr ujë.	Rubineti është i mbyllur. Tubi i furnizimit të ujit është i përthyer. Filtiri i hyrjes të ujit është bllokuar. Dera e ngarkimit mund të jetë e hapur. Lidhja e ujit mund të jetë e gabuar ose mund të ketë ndërprerje të ujit (Kur ka ndërprerje uji, pulsojnë dritat LED të larjes ose shpëlarjes).	• Hapni rubinetet. • Shtrijeni tubin. • Pastrojeni filtrin. • Mbylleni derën. • Kontrolloni lidhjen e ujit. Nëse ka ndërprerje uji, shtypni butonin Start/Pauzë pasi të vijë uji përsëri për të vazhduar punimin nga gjendja në pritje.
Makina larëse nuk shkarkon ujin.	Tubi i shkarkimit të ujit mund të jetë bllokuar ose përdredhur. Filtiri i pompës është bllokuar.	• Pastrojeni ose shtrijeni tubin. • Pastroni filtrin e pompës.
Makineria dridhet ose bën zhurmë.	Makineria mund të mos jetë e balancuar. Një substancë e fortë mund të ketë hyrë në filtrin e pompës. Bulonat e sigurisë së transportit nuk janë hequr. Sasia e robave në makineri mund të jetë shumë e vogël. Makina mund të jetë mbingarkuar me roba.	• Rregulloni këmbët që të vendosni në nivel makinerinë. • Pastroni filtrin e pompës. • Hiqni bulonat e sigurisë së transportit. • Shtoni më shumë roba në makineri.
Ka rrjedhje uji nga fundi i makinës larëse.	Makineria mund të jetë mbështetur mbi një send të ngurtë. Tubi i shkarkimit të ujit mund të jetë bllokuar ose përdredhur. Filtiri i pompës është bllokuar.	• Hiqni disa nga rrobat nga makineria ose shpërndajeni me dorë ngarkesën për ta balancuar në mënyrë homogjene në makineri. • Sigurohuni që makineria të mos mbështetet në ndonjë gjë. • Pastrojeni ose shtrijeni tubin. • Pastroni filtrin e pompës.
Makineria ndaloi pak pasi programi nisi.	Makineria mund të ketë ndaluar për shkak të një tensioni të ulët.	• Ajo do të rifillojë punën kur tensioni të shkojë në nivelin normal.
Makina larëse shkarkon direkt ujin që merr brenda.	Tubi i shkarkimit mund të mos jetë në lartësinë e duhur.	• Lidh zorrën e tharjes siç përshkruhet në doracakun e përdorimit.
Nuk shihet ujë në lavatrice gjatë larjes.	Niveli i ujit nuk është i dukshëm nga jashtë makinës larëse.	• Ky nuk është defekt.
Dera e ngarkimit nuk mund të hapet.	Bllokimi i derës është aktivizuar për shkak të nivelit të ujit në makinën larëse. Makina larëse po ngroh ujë ose është në ciklin e centrifugës. Kyçi i fëmijës është aktivizuar. Bllokimi i derës do të çaktivizohet për pak minuta pasi programi të ketë mbaruar. Dera e ngarkimit mund të ngeçë për shkak të presionit të ushtruar mbi të.	• Zbrazeni ujin duke vënë në punë programin e Pompës ose Centrifugës. • Prisni derisa programi të mbarojë. • Prisni disa minuta për çaktivizimin e bllokimit të derës. • Kapeni dorezën dhe shtyjeni dhe tërhiqeni derën e ngarkimit për ta liruar dhe për ta hapur.
Larja zgjat më shumë se ç'tregohet në manual.(*)	Presioni i ujit është i ulët. Tensioni mund të jetë i ulët. Temperatura e ujit që hyn mund të jetë e ulët. Numri i shpëlarjeve dhe/ose sasia e ujit për shpëlarje mund të jetë i rritur. Mund të ketë patur shumë të tepërt dhe sistemi i thithjeve automatike të shumës mund të jetë aktivizuar për shkak të përdorimit të një sasive të madhe detergjenti.	• Makina larëse pret derisa të marrë sasinë e duhur të ujit për të parandaluar cilësinë e dobët të larjes për shkak të sasisë të pakët të ujit. Prandaj, koha e larjes zgjat më shumë. • Koha e larjes zgjatet për të shmangur rezultate të dobëta të larjes kur voltazhi është i ulët. • Koha që kërkohet për të ngrohur ujin zgjat më shumë në stinat e ftohta. Gjithashtu, koha e larjes mund të zgjatet ashtu që të shmangen rezultatet e dobëta larëse. • Makina larëse rrit sasinë e ujit të shpëlarjes kur nevojitet shpëlarje e mirë dhe shton një hap ekstra shpëlarjeje nëse është e nevojshme. • Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit.

Problemi	Arsyeja	Zgjidhja
Koha e programit nuk numëron së prapthi. (Në modelet me ekran) (*)	Kohëmatësi mund të ndalojë gjatë marrjes së ujit.	Treguesi i kohëmatësit nuk do të numërojë së prapthi derisa makineria të marrë sasinë e përshtatshme të ujit. Makineria do të presë derisa të ketë sasi të mjaftueshme uji për të shmangur rezultatet e dobëta të larjes për shkak të mungesës së ujit. Pas kësaj treguesi i kohëmatësit do të rifillojë numërimin së prapthi.
	Kohëmatësi mund të ndalojë gjatë marrjes së ujit.	Treguesi i kohëmatësit nuk do të numërojë së prapthi derisa makineria të ketë arritur temperaturën e përzgjedhur.
	Kohëmatësi mund të ndalojë gjatë fazës së rrotullimit.	Sistemi i gjurmimit automatik të ngarkesës së pabalancuar mund të vihet në punë për shkak të shpërndarjes së pabalancuar të rrobave në kazan.
Koha e programit nuk numëron së prapthi. (*)	Mund të ketë ngarkesë të pabalancuar në makinën larëse.	Sistemi i gjurmimit automatik të ngarkesës së pabalancuar mund të vihet në punë për shkak të shpërndarjes së pabalancuar të rrobave në kazan.
Makina larëse nuk kalon në hapin e centrifugës. (*)	Mund të ketë ngarkesë të pabalancuar në makinën larëse.	Sistemi i gjurmimit automatik të ngarkesës së pabalancuar mund të vihet në punë për shkak të shpërndarjes së pabalancuar të rrobave në kazan.
	Makina larëse nuk bën centrifugën nëse uji nuk zbrazet plotësisht.	Kontrolloni filtrin dhe tubin e shkarkimit.
	Mund të ketë patur shkurtesë të tepër dhe sistemi i thithje automatike të shkumës mund të jetë aktivizuar për shkak të përdorimit të një sasive të madhe detergjenti.	Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit.
Larja është e dobët/ keqe: Rrobat bëhen gri. (**)	Është përdorur sasi e pamjaftueshme detergjenti për një kohë të gjatë.	Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit për kripërat e ujit dhe llojin e rrobave.
	Larja bëhet në temperatura të ulëta për një kohë të gjatë.	Zgjidhni temperaturën e duhur për larjen e rrobave.
	Është përdorur sasi e pamjaftueshme detergjenti me ujë me kripëra.	Përdorimi i sasisë të pamjaftueshme të detergjentit me ujëra me kripëra bën që njoлат të ngjiten në rroba dhe kjo i bën rrobat gri me kalimin e kohës. Është e vështirë të eliminohet ngjyra gri pasi ka ndodhur. Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit për kripërat e ujit dhe llojin e rrobave.
Larja është e dobët/ keqe: Rrobat bëhen gri. (**)	Është përdorur më tepër detergjent sesa duhet.	Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit për kripërat e ujit dhe llojin e rrobave.
	Është përdorur sasi e pamjaftueshme detergjenti.	Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit për kripërat e ujit dhe llojin e rrobave.
	Janë ngarkuar tepër rroba.	Mos e ngarkoni me tepri makinën larëse. Ngarkoni sasinë e rekomanduar në "Tabela e programeve dhe konsumit".
Larja është e dobët/ keqe: Njollat nuk hiqen ose rrobat nuk zbardhen. (**)	Është zgjedhur programi dhe temperatura e gabuar.	Zgjidhni programin dhe temperaturën e duhur për rrobat që do të lahen.
	Është përdorur lloji i gabuar i detergjentit.	Përdorni detergjent origjinal të përshtatshëm për makinë larëse.
	Është përdorur më tepër detergjent sesa duhet.	Vendoseni detergjentin në ndarjen e duhur. Mos e përzieni agjentin zbardhues dhe detergjentin me njëri tjetrin.
Larja është e dobët/ keqe: Shfaqen njolla yndyre në rroba. (**)	Nuk është bërë pastrimi i zakonshëm i kazanit.	Pastrojeni kazanin rregullisht. Për këtë, ju lutem shikoni 4.4.2.
	Erëra dhe shtrësa të tilla bakteresh formohen në kazan si rezultat i larjes së vazhdueshme në temperatura të ulëta dhe/ose programe të shkurtra.	Lëreni sirtarin e detergjentit si dhe derën për mbushje hapur pas çdo larje. Kështu, një ambient i lagësht i favorshëm për bakteret nuk mund të ndodhë në makinën larëse.
	Janë ngarkuar tepër rroba.	Mos e ngarkoni me tepri makinën larëse.
Zbehet ngjyra e rrobave. (**)	Detergjenti është i lagur.	Mbajini detergjentet në ambiente pa lagështi dhe mos i ekspozoni në temperatura ekstreme.
	Është zgjedhur një temperaturë më e lartë.	Zgjidhni programin dhe temperaturën e duhur sipas llojit dhe shkallës të njollave të rrobave.
	Janë ngarkuar tepër rroba.	Përdorni një detergjent të përshtatshëm për larje në makinën larëse dhe për llojin e rrobave. Mbajini detergjentet në ambiente pa lagështi dhe mos i ekspozoni në temperatura ekstreme.
Nuk shpërthan mirë.	Sasia, marka dhe kushtet e ruajtjes të detergjentit të përdorur janë të papërshtatshme.	Nëse detergjenti është futur në ndarjen e paralarjes, edhe pse nuk është përzgjedhur cikli i paralarjes, makina larëse mund ta marrë këtë detergjent gjatë hapit të shpëlarjes ose zbutjes. Vendoseni detergjentin në ndarjen e duhur.
	Detergjenti është vendosur në ndarjen e gabuar.	Kontrolloni filtrin.
	Filtri i pompës është bllokuar.	Kontrolloni tubin e shkarkimit.
	Tubi i shkarkimit është palosur.	

Problemi	Arsyeja	Zgjidhja
Rrobat bëhen të ngurta pas larjes. (**)	Është përdorur sasi e pamjaftueshme detergjenti.	Përdorimi i sasisë të pamjaftueshme të detergjentit për kripërat e ujit mund të shkaktojë që rrobat të bëhen të ngurta me kalimin e kohës. Përdor sasi të duhur të detergjentit sipas fortësisë së ujit.
	Detergjenti është vendosur në ndarjen e gabuar.	Nëse detergjenti është futur në ndarjen e paralarjes, edhe pse nuk është përzgjedhur cikli i paralarjes, makina larëse mund ta marrë këtë detergjent gjatë hapit të shpëlarjes ose zbutjes. Vendoseni detergjentin në ndarjen e duhur.
	Detergjenti mund të jetë përzier me zbutës.	Mos e përzieni zbutësin me detergjentin. Lajeni dhe pastrojeni dispenserin me ujë të nxehtë.
Rrobat nuk vijnë erë si zbutësi. (**)	Detergjenti është vendosur në ndarjen e gabuar.	Nëse detergjenti është futur në ndarjen e paralarjes, edhe pse nuk është përzgjedhur cikli i paralarjes, makina larëse mund ta marrë këtë detergjent gjatë hapit të shpëlarjes ose zbutjes. Lajeni dhe pastrojeni dispenserin me ujë të nxehtë. Vendoseni detergjentin në ndarjen e duhur.
	Detergjenti mund të jetë përzier me zbutës.	Mos e përzieni zbutësin me detergjentin. Lajeni dhe pastrojeni dispenserin me ujë të nxehtë.
Mbetet detergjent në sirtarin e detergjentit. (**)	Detergjenti është vendosur në sirtar të njomë.	Thajeni sirtarin e detergjentit para se të hidhni detergjent.
	Detergjenti është njomur.	Mbajini detergjentet në ambiente pa lagështi dhe mos i ekspozoni në temperatura ekstreme.
	Presioni i ujit është i ulët.	Kontrolloni presionin e ujit.
	Detergjenti në ndarjen kryesore të larjes është njomur kur ka marrë ujin për paralarje. Vrimat në ndarjen e detergjentit janë bllokuar.	Kontrolloni vrimat dhe pastrojeni nëse janë bllokuar.
	Ka një problem me valvulat e sirtarit të detergjentit.	Thërritni Agjentin e Shërbimit të Autorizuar.
	Detergjenti mund të jetë përzier me zbutës.	Mos e përzieni zbutësin me detergjentin. Lajeni dhe pastrojeni dispenserin me ujë të nxehtë.
	Nuk është bërë pastrimi i kazanit.	Pastrojeni kazanin rregullisht. Për këtë, ju lutem shikoni 4.4.2.
Formohet tepër shumë në makinën larëse. (**)	Janë përdorur detergjente të papërshtatshme për makina larëse.	Përdorni detergjente të përshtatshme për makina larëse.
	Është përdorur sasi e tepërt detergjenti.	Përdorni vetëm sasinë e mjaftueshme të detergjentit.
	Detergjenti është ruajtur nën kushte të papërshtatshme.	Ruajeni detergjentin në vend të mbyllur dhe të thatë. Mos e ruani në vende tepër të nxehta.
	Disa roba me rrjetë si tylet mund të shkaktojnë shumë shumë për shkak të përbërjes së tyre.	Përdorni sasi më të vogla detergjenti për këto lloj artikujsh.
Po del shumë nga sirtari i detergjentit	Detergjenti është vendosur në ndarjen e gabuar.	Vendoseni detergjentin në ndarjen e duhur.
	Zbutësi është marrë herët.	Mund të ketë një problem në valvulat ose në dispenserin e detergjentit. Thërritni Agjentin e Shërbimit të Autorizuar.
Po del shumë nga sirtari i detergjentit	Është përdorur më tepër detergjent sesa duhet.	Përzieni 1 lugë gjelle zbutës dhe ½ l ujë dhe derdhjeni në ndarësen e larjes kryesore të sirtarit të detergjentit.
		Vendosni detergjent në makineri në përshtatje me programet dhe ngarkesat maksimale të treguara në "Tabelën e programit dhe konsumit". Kur përdorni kimikate shtesë (heqës njollash, zbardhues e kështu me radhë), ulni sasinë e detergjentit.
Rrobat ngelen të lagura në fund të programit. (*)	Mund të ketë patur shumë të tepërt dhe sistemi i thithje automatike të shumës mund të jetë aktivizuar për shkak të përdorimit të një sasi të madhe detergjenti.	Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit.

(*) Makineria nuk kalon në fazën e centrifugës kur rrobat nuk janë të shpërndara në mënyrë të barabartë në kazan për të parandaluar ndonjë dëmtim të makinerisë dhe mjedisit rrethues. Rrobat duhet të rregullohen sërish dhe të rotullohen sërish.

(**) Nuk është bërë pastrimi i zakonshëm i kazanit. Pastrojeni kazanin rregullisht. Shikoni 4.4.2



KUJDES: Nëse nuk arrini ti zgjidhni problemet megjithëse i keni ndjekur udhëzimet në këtë pjesë, këshillohuni me shitësin tuaj apo Agjentin e Autorizuar të Shërbimit. Mos u përpiqni asnjëherë të rregulloni vetë një produkt që nuk funksionon.

DEKLARATË / PARALAJMËRIM

Disa defekte (të thjeshta) mund të trajtohen në mënyrë të përshtatshme nga përdoruesi pa lindur ndonjë problem sigurie ose përdorimi të pasigurt, me kusht që ato të kryhen brenda kufijve dhe në përputhje me udhëzimet e mëposhtme (shih pjesën "Vetë-Riparimi").

Prandaj, përveçse nëse autorizohet ndryshe në seksionin e mëposhtëm "Vetë-Riparimi", riparimet duhet të kërkohen të bëhen nga riparues profesionistë të regjistruar në mënyrë që të shmangen problemet e sigurisë. Një riparues profesionist i regjistruar është një riparues profesionist të cilit i është dhënë qasje nga prodhuesi në udhëzimet dhe listën e pjesëve të këmbimit të këtij produkti në përputhje me metodat e përshkruara në aktet legjislative në përputhje me Direktivën 2009/125/KE. **Gjithsesi, vetëm agjenti i shërbimit (d.m.th. riparuesit profesionistë të autorizuar) që mund të kontaktoni përmes numrit të telefonit të treguar në manualin e përdorimit/kartën e garancisë ose përmes shitësit tuaj të autorizuar, mund të ofrojë shërbim sipas kushteve të garancisë. Prandaj, ju lutemi kini parasysh që riparimet nga riparues profesionistë (të cilët nuk janë të autorizuar nga Beko) do ta bëjnë të pavlefshme garancinë.**

Vetë-Riparimi

Vetë-riparimi mund të bëhet nga përdoruesi në lidhje me pjesët e mëposhtme të këmbimit: dera, mentesha e derës dhe guarnicionet, guarnicionet e tjera, grupi i kyçjes së derës dhe pajisjet periferike plastike siç janë shpërndarësit e detergjentit (një listë e përditësuar disponohet edhe në support.beko.com që nga 1 Mars 2021).

Për më tepër, për të garantuar sigurinë e produktit dhe për të parandaluar rrezikun e lëndimeve serioze, vetë-riparimi i përmendur duhet të bëhet duke ndjekur udhëzimet në manualin e përdorimit për vetë-riparimin ose të cilat disponohen në support.beko.com. Për sigurinë tuaj, hiqeni nga priza produktin përpara se të bëni ndonjë vetë-riparim.

Riparimi dhe përpjekjet për riparim nga përdoruesit i pjesëve që nuk përfshihen në një listë të tillë dhe/ose duke mos ndjekur udhëzimet në manualët e përdorimit për vetë-riparimin ose të cilat janë të disponueshme në support.beko.com, mund të ngrenë çështje sigurie që nuk i atribuohen Beko-s dhe do ta bëjnë të pavlefshme garancinë e produktit.

Prandaj, rekomandohet shumë që përdoruesit të mos përpiqen të kryejnë riparime që nuk përfshihen në listën e përmendur të pjesëve të këmbimit, duke kontaktuar në raste të tilla riparues profesionistë të autorizuar ose riparues profesionistë të regjistruar. Në rast të kundërt, përpjekje të tilla nga përdoruesit mund të shkaktojnë probleme sigurie dhe të dëmtojnë produktin dhe si pasojë mund të shkaktojnë zjarr, përmblytje, goditje elektrike dhe lëndime serioze personale.

Si shembuj, por pa u kufizuar në to, riparimet e mëposhtme duhet t'u adresohen riparuesve profesionistë të autorizuar ose riparuesve profesionistë të regjistruar: motori, grupi i pompës, skeda kryesore, skeda e motorit, skeda e ekranit, ngrohësit etj.

Prodhuesi/shitësi nuk mund të mbajë përgjegjësi në asnjë rast kur përdoruesit nuk veprojnë në përputhje me sa më sipër.

Disponueshmëria e pjesëve të këmbimit të lavatriçes ose makinës larëse-tharëse që keni blerë është 10 vjet. Gjatë kësaj periudhe do të ketë në dispozicion pjesë këmbimi origjinale që lavatriçja ose makina larëse-tharëse të funksionojnë siç duhet.

Kur pajisja është e fikur, nëse butonat e funksioneve ndihmëse 1 dhe 2 shtypen për një kohë të gjatë, shfaqet një numërim mbrapsht 3-2-1 dhe shfaqen ciklet totale të larjes të kryera nëpërmjet pajisjes.

Pasi shfaqen ciklet totale të larjes, shfaqen edhe kodet e gabimeve, nëse ka. Kontrolloni informacionin në ekran nëpërmjet tabelës së mëposhtme.

Informacioni në ekran	Shkaku	Zgjidhja
Gabimi	Algoritmi i sigurisë ekzekutohet në pajisje.	Pritni derisa të kalojë teksti. Pasi të shtypni butonat e funksioneve ndihmëse 1 dhe 2, kontrolloni informacionin në ekran.
SC	Ankesa juaj nuk u zgjidh gjatë kontrollit.	Telefononi agjentin e servisit të autorizuar.
E5	Filtri i pompës mund të jetë i bllokuar.	Pastroni filtrin e pompës. Shihni seksionin "Shkarkimi i ujit të mbetur dhe pastrimi i filtrit të pompës". Provoni në ciklin e centrifugës. Nëse problemi nuk zgjidhet, telefononi servisin.
E8	Pajisja mund të mos marrë ujë.	- Hapni rubinetat. - Sigurohuni që nuk ka ndërprerje të ujit. - Kontrolloni lidhjen e zorrës së hyrjes së ujit; nëse ka ndonjë palosje në zorrë, drejtojeni. - Pastroni filtrin e pompës. Shihni seksionin "Shkarkimi i ujit të mbetur dhe pastrimi i filtrit të pompës". - Mbyllni kapakun e përparmë të pajisjes. Sigurohuni që kapaku të jetë i kyçur. Vëreni edhe një herë në punë pajisjen. Nëse problemi nuk zgjidhet, telefononi servisin.
E29	Produkti ka kaluar në modalitetin e vetëmbrojtjes për shkak të një problemi me furnizimin (tensioni i linjës, presioni i ujit, etj.).	Për të anuluar programin, rrotulloni çelësin e Përzgjedhjes së Programit për të përzgjedhur një program tjetër. Programi i mëparshëm do të anulohet. Shihni seksionin "Anulimi i programit" Nëse problemi vazhdon, telefononi servisin.
E17	Në pajisje ka shkumë të tepërt pas përfundimit të ciklit.	- Ruajeni detergjentin në një vend të mbyllur dhe të thatë. Mos e ruani në vende tepër të nxehta. - Përdorni sasi më të vogla detergjenti për rroba poroze siç është tyli. - Përdorni sasi detergjenti të përshtatshme me sasinë e rrobave dhe nivelin e njollave. - Përdorni vetëm sasi të mjaftueshme detergjenti. - Sigurohuni ta vendosni detergjentin në ndarësen e duhur. - Ekzekutoni programin e Pastrimit të kazanit me pajisjen bosh. Shihni programin e "Pastrimit të kazanit" Nëse pajisja juaj nuk përfshin programin e Pastrimit të kazanit, mund të përdorni Pambuk 90C. - Pasi të ekzekutoni një program të shkurtër pa detergjent, kontrolloni pajisjen. Nëse problemi vazhdon, telefononi servisin.
E18	Cikli i centrifugës nuk fillon për shkak të një çekulibri të pajisjes.	Kontrolloni rrobat në pajisje. Sasia e rrobave mund të mos jetë e mjaftueshme. Provoni duke e shtuar sasinë e rrobave. Rrobat mund të jenë duke shkakuar një çekulibër; seleksionojini rrobat me dorë dhe shpërndajini në mënyrë të njëtrajtshme brenda pajisjes. Provoni përsëri në ciklin e centrifugës.
E12	Mund të ketë ujë brenda pajisjes.	Hiqni pajisjen nga priza. Mund të ketë ujë poshtë pajisjes. Pastroni ujin poshtë pajisjes. Vëreni pajisjen në prizë përsëri. Provoni të ekzekutoni një cikël të shkurtër. Nëse problemi vazhdon ose shihni se po rrjedh ujë nga një prej zorrëve, mbyllni valvulat dhe telefononi servisin.
E27	Kontrolloni shkarkimin e ujit nga pajisja.	Shihni seksionin "Lidhja e zorrës së shkarkimit me tubacionet shkarkuese".
E84	Lidhja BLE nuk mund të vendoset.	Kontrollojeni, përpikuni ta lidhni. Shihni seksionin "Veçoria e HomeWhiz dhe Funksioni i Kontrollit në largësi". Nëse problemi vazhdon, telefononi servisin.



Машина за перење алишта

Упатство за употреба



WUE7512D XAW

МК





Овој производ е произведен со помош на најнова технологија во еколошки услови.

1 Општи упатства за безбедност

Овој дел содржи упатства за безбедност што можат да ви помогнат да спречите ризици од повреди и материјална штета. Сите видови гаранции ќе се сметаат за неважечки доколку не се почитуваат овие упатства.

1.1 Безбедност на лица и имот

- ▶ Никогаш не ставајте го производот на под што е покриен со килим. Електричните делови ќе се прегреат бидејќи воздухот не може да циркулира под апаратот. Ова ќе предизвика проблеми кај вашиот производ.
- ▶ Исклучете го производот од струја ако не е во употреба.
- ▶ Постапките за инсталација и поправка секогаш мора да ги извршува овластен сервисер. Производителот нема да биде одговорен за штети што би се појавиле од постапки што ги спровеле неовластени лица.
- ▶ Цревата за доводот и одвод на вода мора да се цврсто стегнати и неоштетени. Во спротивно, може да дојде до протекување.
- ▶ Сè додека има вода во производот, не отворајте ја вратата за полнење и не вадете го филтерот. Во спротивно, постои ризик од поплава и повреда од врела вода.
- ▶ Не отворајте ја насила заклучената врата за полнење. Вратата може да се отвори неколку минути по завршувањето на циклусот за перење. Во случај на насилно отворање на вратата за полнење може да се оштетат вратата и механизмот за заклучување.
- ▶ Користете детергенти, омекнувачи и додатоци што се соодветни само за автоматски машини за перење алишта.
- ▶ Следете ги упатствата на етикетите на облеката и на пакувањето на детергентот.

1.2 Безбедност на децата

- ▶ Овој производ може да го користат деца на возраст од 8 години или постари и лица чии што физички, сетилни или ментални способности не се целосно развиени или кои немаат доволно искуство и знаење, сè додека се под надзор или упатство за безбедната употреба на производот и неговите ризици. Децата не смеа да си играат со производот. Чистењето и одржувањето не смеа никогаш да го вршат деца, освен ако не се под надзор на друго лице. Деца помали од 3 години треба да се држат настрана освен ако не се под постојан надзор.
- ▶ Материјалите на пакувањето може да бидат опасни за деца. Чувајте го на безбедно место и подалеку од дофатот на децата.

- ▶ Електричните производи се опасни за деца. Држете ги децата подалеку од производот додека работи. Не дозволувајте им да играат со производот. Користете ја функцијата за заштита за деца за да ги спречите да си играат со производот.
- ▶ Не заборавајте да ја затворите вратата за полнење кога ја напуштате просторијата каде е сместен производот.
- ▶ Чувајте ги сите детергенти и адитиви на безбедно место, подалеку од дофат на децата на тој начин што ќе го затворите капакот на садот во кој го чувате детергентот или ќе го залепите пакувањето со детергент.

1.3 Електрична безбедност

- ▶ Ако производот е дефектен, не треба да се вклучува освен ако не го поправил овластен сервисер. Ризик од струен удар!
- ▶ Овој производ е дизајниран за да продолжи со работа кога ќе дојде струја по нејзин прекин. Ако сакате да откажете програма, видете го поглавјето „Откажување програма“.
- ▶ Вклучете го производот во заземјен довод на струја заштитен со осигурувач од 16 ампери. Не занемарувајте го фактот дека мора да има инсталација со заземјен приклучок извршена од страна на квалификуван електричар. Нашата компанија нема да биде одговорна за какви било оштетувања што ќе се појават ако производот се користел без заземјување во согласност со локалните регулативи.
- ▶ Не чистете го производот со спреј или со полевање вода над него! Ризик од струен удар!
- ▶ Никогаш не допирајте го приклучокот на кабелот за струја со мокри раце! Не тегнете го кабелот за струја за да ја исклучите машината, секогаш исклучувајте ја држејќи го штекерот со едната рака и повлекувајќи го приклучокот со другата.
- ▶ Производот треба да се исклучи од струја за време на инсталација, одржување, чистење или поправка.
- ▶ Ако кабелот за струја е оштетен, истиот мора да го смени производителот, центарот за грижа за корисници или соодветно квалификувано лице (се претпочита електричар) или некој кој е овластен од увозникот, со цел да се избегнат можните ризици.

1.4 Безбедност од жешки површини

	Стаклената врата за полнење станува многу врела кога перете алишта на висока температура. Имајќи го предвид овој факт, за време на перењето, држете ги децата настрана од вратата за полнење на производот за да ги спречите да ја допираат.
---	---

2 Важни упатства за животната средина

2.1 Усогласеност со Директивата на ЕУ за електричен и електронски отпад - WEEE



Овој производ е усогласен со директивата на ЕУ за WEEE (2012/19/EU). Овој производ го носи симболот за класификација за начинот на фрлање на електрична и електронска опрема (WEEE).

Овој симбол покажува дека овој производ не треба да се фрла со другиот отпад од домаќинството откако ќе престане да се користи. Искористениот уред треба да се врати во официјален пункт за собирање на електрични и електронски уреди за рециклирање. За да ги најдете овие системи за собирање отпад, контактирајте ги Вашите локални власти или малопродажното место од каде е купен производот. Секое домаќинство има важна улога во враќањето и рециклирањето на стари уреди. Правилното отстранување на искористените уреди помага во заштитата од можни негативни последици за животната средина и здравјето на луѓето.

Усогласеност со директивата за ризик од опасни материи

Производот што го купивте е усогласен со директивата на ЕУ за ризик од опасни материи (2011/65/EU). Не користи штетни и забранети материјали коишто се посочени во директивата.

2.2 Информации за пакувањето



Материјалите за пакувањето на производот се изработени од рециклирачки материјали во согласност со нашите национални регулативи за животна средина. Не фрлајте го материјалот од пакувањето заедно со домашниот или друг отпад. Однесете го во центар за собирање материјал од пакување што го посочува локалното надлежно тело.

3 Наменета употреба

- Овој производ е наменет за домашна употреба. Не е соодветен за комерцијална употреба и не смее да се користи надвор од наменетата употреба.
- Производот може да се користи само за перење и плакнење алишта што се соодветно обележени.
- Производителот ги отфрла сите одговорности што произлегуваат од неправилна употреба и транспорт.
- Векот на траење на овој производ е 10 години. Оригиналните резервни делови ќе бидат достапни за време на овој период за правилна работа на машината.

4 Технички спецификации

Име или заштитна марка на добавувачот	Beko
Име на модел	WUE7512D XAW 7000440051
Височина (см.)	84
Широчина (см.)	60
Длабочина (см.)	49

Единичен довод на вода/двоен довод на вода	• / -
• Достапно	
Electrical input (V/Hz)	230 V / 50Hz
Вкупно напојување (A)	10
Вкупно моќност (W)	2200
Код за главниот модел	9217




ENERG 


BEKO
ИДЕНТИФИКАНТЕ НА МОДЕЛ → (*)




ТДо информациите за моделот зачувани во базата на податоци за производот може да се дојде со влегување на следната веб-страница и пребарување на идентификаторот (*) на вашиот модел на ознаката за енергија.l: <https://eprel.ec.europa.eu/>

4.1 Монтажа

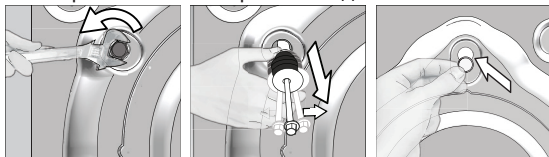
- Повикајте го најблискиот овластен сервисер за да го монтира вашиот производ.
- Подготовката на локацијата и инсталацијата на струјата, водата и одводот на местото за монтажа се одговорност на потрошувачот.
- Проверете дали доводот за вода, одводните црева и електричниот кабел се превиткале, скинале или притиснале додека сте го туркале производот на своето место по монтажата или чистењето.
- Проверете дали инсталацијата и електричното поврзување на производот се направени од овластен сервис. Производителот нема да биде одговорен за штети што би се појавиле од постапки што ги спровеле неовластени лица.
- Пред монтажата, проверете визуелно дали производот има дефекти. Ако има, не инсталирајте го. Оштетените производи претставуваат ризик за безбедноста.

4.1.1 Соодветна локација за монтирање

- Поставете го производот на тврд и рамен под. Не поставувајте го врз дебел килим или врз слични површини.
- Кога машина за перење и сушална се поставени една врз друга, нивната вкупна тежина – кога се полни – изнесува 180 kg. Ставете го производот на цврст и рамен под што има задоволителен капацитет на носивост!
- Не ставајте го производот врз кабелот за струја.
- Не монтирајте го производот во околина каде што температурата се спушта под 0 °C.
- Се препорачува да се остави простор кај страните на машината за да се намалат вибрациите и буката
- На нерамен под, не поставувајте го производот веднаш до работ или на платформа.
- Nemojte da postavljate izvore toplote, kao što su ploče za kuvanje, pegle, rerne itd. na mašinu za pranje i nemojte da ih koristite na proizvodu.

4.1.3 Вадење на транспортните брави

- 1 Олабавете ги сите навртки со соодветен клуч додека не започнат да се вртат слободно .
- 2 Извадете ги навртките за безбеден транспорт со тоа што ќе ги одвртите малку.
- 3 Вметнете ги пластичните капаци што се доставени во вреќичка со Упатството за корисникот во отворите на задниот панел.



ВНИМАНИЕ: Извадете ги навртките за безбеден транспорт пред да ја вклучите машината! Инаку, производот ќе се оштети.



Чувајте ги навртките за безбеден транспорт на сигурно место ако треба повторно да ги употребите кога машината за перење ќе треба да се премести.

Поставете ги навртките за безбеден транспорт по обратен редослед од постапката за вадење.

Никога не поместувајте го уредот без правилно поставени навртки за безбеден транспорт!

4.1.4 Поврзување со доводот за вода

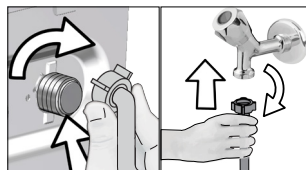


Притисокот на водата од доводот што е потребен за да работи машината мора да биде меѓу 1-10 бари (0.1 – 1 МПа). Неопходно е најмалку 10-80 литри вода да течат од целосно отворената славина во една минута за да работи машината без проблеми. Додајте вентил за намалување на притисокот, ако е повисок.



ВНИМАНИЕ: Моделите со единичен довод за вода не треба да се поврзуваат со славина за топла вода. Во тој случај, алиштата ќе се оштетат или производот ќе се префрли во заштитен режим и нема да работи.

ВНИМАНИЕ: Не користете стари или користени црева за довод на вода на новиот производ. Може да се предизвика флекање на алиштата.



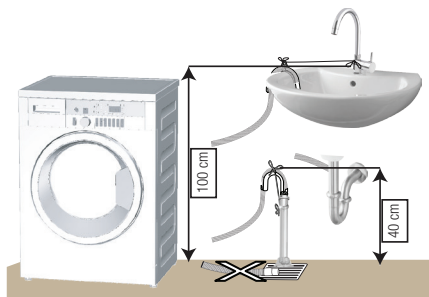
- 1 Стегнете ги навртките на цревето со рака. Никогаш не користете алат за нивно затегнување.
- 2 Кога ќе завршите со поврзувањето на цревето, проверете дали протекнува од некаде на точките на поврзување, со тоа што целосно ќе ја отворите славината. Ако има протекнување, затворете ја славината и извадете ја навртката. Затегнете ја одново внимателно по проверка на заштитата. За да спречите протекнување и последователна штета, славините затворајте ги кога не го користите производот.

4.1.5 Поврзување на одводното црево со одводот

- Прикачете го крајот на одводното црево директно со одводот на вода, лвабао или када.



ВНИМАНИЕ: Вашиот дом ќе биде поплавен ако цревето излезе од неговото лежиште при испуштање на водата. Уште повеќе, постои ризик од попарување заради високите температури при перење! За да спречите вакви ситуации и да бидете сигурни дека вашата машина без проблем ги извршува процесите на полнење и празнење, добро фиксирајте го одводното црево.



• Поврзете го одводното црево на минимална висина од 40 см и максимална висина од 100 см.

• Во случај кога одводното црево е подигнато по неговото поставување на ниво на под или близу до подот (помалку од 40 см над подот), исфрлањето на водата се отежнува и алиштата ќе бидат многу мокри. Затоа, следете ги висините што се посочени на сликата.

- За да спречите отпадната вода да се врати назад во машината повторно и да обезбедите полесни истекување, не потопувајте го крајот на цревето во отпадната вода и не вметнувајте го во одводот подлабоко од 15 см. Ако е многу долго, скратете го.
- Крајот на цревето не смее да биде превиткано, нагазено ниту притиснато меѓу одводот и машината.
- Ако должината на цревето е многу кратка, додајте оригинално црево за продолжување. Должината на цревето не смее да биде поголема од 3,2 м. За да избегнете дефекти од протекнување на вода, врската меѓу цревето за продолжување и одводното црево на производот мора да биде добро направена, со соодветни стегачи за да не се раздвојат и да не протекнува.

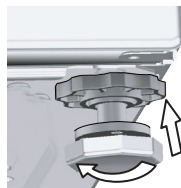
4.1.6 Прилагодување на ногалките



ВНИМАНИЕ: За да се обезбеди производот да работи тивко и без вибрации, тој мора да стои рамно и избалансирано на ногалките. Наместете ја машината со прилагодување на ногалките. Инаку, производот може да се поместува и да предизвика кршење и вибрации.

ВНИМАНИЕ: Не користете алати за да ги разлабавите завртените навртки. Инаку, машината ќе се оштети.

- 1 Рачно разлабавете ги стегнатите навртки на ногалките.
- 2 Прилагодувајте ги ногалките додека производот не застане рамно и стабилно.
3. Затегнете ги сите навртки за стегање со рака.



4.1.7 Електрично поврзување

Поврзете го производот за заземјен приклучок, заштитен со осигурувач 16 А. Нашата компанија нема да биде одговорна за какви било оштетувања што ќе се појават ако производот се користел без заземјување во согласност со локалните регулативи.

- Поврзувањето мора да биде усогласено со државните регулативи.
- Жиците за електричното излезно коло мора да бидат доволно јаки за потребите на уредот. Се препорачува употреба на заштитен прекинувач за резидуална струја (GFCI).
- Приклучокот за ел. енергија мора да биде на дофат по монтирањето.
- Ако тековната вредноста на осигурувачот или на прекинувачот во куќата е помала од 16 амperi, повикајте квалификуван електричар да постави осигурувач од 16 амperi.
- Дадениот напон во поглавјето „Технички спецификации“ мора да биде еднаков на напонот на струјата во штекерот.
- Не поврзувајте преку продолжени кабли или повеќенаменски приклучоци.



ВНИМАНИЕ: Оштетените кабли за струја мора да ги замени овластен сервисер.

4.1.8 Прва употреба



Пред да започнете да го употребувате производот, проверете дали се направени сите подготовки во согласност со поглавјата „Важни упатства за безбедноста и животната средина“ и „Инсталација“.

Прво вклучете ја програмата за чистење на барабанот за да ја подготвите машината за перење алишта. Ако оваа програма ја нема во вашата машина, применете го методот опишан во поглавјето 4.4.2.



Користете средство против бигор што е соодветно за машини за перење.

Останала малку вода во машината заради процесот за контрола на квалитетот во производството. Не е штетно за производот.

4.2 Подготовка

4.2.1 Сортирање на алиштата

- * Сортирајте ги алиштата во согласност со видот ткаенина, боја и степенот на извалканост, како и со дозволената температура на водата.
- * Секогаш почитувајте ги упатствата што се дадени на етикетите на облеката.

4.2.2 Подготовка на алиштата за перење

- Алиштата со метални предмети како што се шноли, копчиња на каиши и метални копчиња ќе ја оштетат машината. Тргнете ги металните делови или перете ги алиштата ставени во вреќичка за перење или во навлака за перница.
- Извадете ги сите предмети од џебовите, како што се монети, пенкала или спојувалки, превртете ги џебовите надвор и исчеткајте ги. Таквите предмети може да го оштетат производот и да предизвикуваат проблем со бучава.
- Ставете ги малите алишта, како што се бебешките чорапчиња или најлонските чорапи во вреќичка за перење или во навлака за перница.
- Ставете ги завесите внатре без да ги притискате. Извадете ги деловите за закачување на завесите.
- Закопчајте ги патентите, зашијте ги разлабавените копчиња и искинатите делови на алиштата.
- Перете ги производите со етикети „може да се пере во машина“ или „рачно перење“ само на соодветна програма.
- Не перете обоени и бели алишта заедно. Нови, темно обоени памучни ткаенини може да испуштат многу боја. Исперете ги засебно.
- Тврдокорните дамки мора да се третираат соодветно пред перење. Ако не сте сигурни, прашајте некој во хемиско чистење.
- Користете само средства за промена на бои и чистење бигор кои се соодветни за машинско перење. Секогаш следете ги упатствата на пакувањето.
- Перете ги пантолоните и деликатните алишта превртени наопаку.
- Чувајте ги алиштата од ангорска волна во замрзнувач неколку часа пред перење. Така ќе се намали литењето.
- Алиштата на коишто има материјали како брашно, прашина од бигор, млеко во прав, итн. мора прво да се истресат пред да се стават во машината. Таквиот прав на алиштата може со време да се налепи на внатрешните делови на машината и да предизвика оштетувања.

4.2.3 Работи што треба да се направат за заштеда на струја

Следниве информации ќе ви помогнат да го користите производот на еколошки и штедлив начин.

- Вклучувајте го производот со најголемиот капацитет што го дозволува избраната програма, но не преполнувајте го. Видете „Табела за програми и потрошувачка“. Видете „Табела за програми и потрошувачка“
- Секогаш следете ги упатствата на пакувањето на детергентот.
- Перете ги малку извалканите алишта на ниски температури.
- Користете побрзи програми за мали количина на малку извалкани алишта.
- Не користете предперење и високи температури за алишта што не се многу валкани или што немаат дамки.
- Ако планирате да ги сушите алиштата во сушална, изберете ја најголемата брзина за центрифугата што се препорачува за тој циклус на перење.
- Не користете повеќе детергент од препорачаната количина наведена на пакувањето.

4.2.4 Ставање алишта

1. Отворете капакот за полнење.
2. Ставете ги алиштата во машината така да бидат лабаво распоредени.
3. Притиснете и затворете го капакот. Треба да слушнете звук на заклучување. Проверете дали некое парче од облеката се зафатило за вратата. Вратата за полнење е заклучена додека работи програма. Вратата може да се отвори само по извесно време откако ќе заврши програмата.

4.2.5 Соодветен капацитет на полнење

Максималниот капацитет за полнење зависи од видот на алиштата, степенот на извалканост и саканата програма за перење.

Машината автоматски ја прилагодува количината вода според тежината на алиштата ставени во неа.

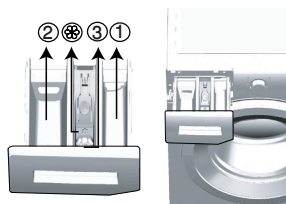


ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Следете ги информациите во „Табелата за програми и потрошувачка“. Кога е преоптоварена, резултатите од перењето може да опаднат. Понатаму, може да се појават проблеми со бучава и вибрации.

4.2.6 Користење детергент и омекнувач



Кога користите детергент, омекнувач, штирак, фабричка боја, белило или отстранувач на бигор, прочитајте ги упатствата на производителот на пакувањето внимателно и следете ги вредностите за дозирање. Користете капаче со мерки ако има.



Фиоката за детергент се состои од три дела:

- (1) за претперење
- (2) за главно перење
- (3) за омекнувач
- (и) покрај тоа, има и дел со сифон во преградата за омекнувачот.

Детергент, омекнувач и други средства за чистење

- Додајте детергент и омекнувач пред да ја вклучите програмата за перење.
 - Додека трае циклусот на перење, не оставајте ја фиоката за детергент отворена!
 - Кога користите програма без претперење, не ставајте детергент во преградата за претперење (преграда бр. "1").
 - Кога користите програма со претперење, не ставајте течен детергент во преградата за претперење (преграда бр. "1").
 - Не избирајте програма со претперење ако користите вреќичка или топка со детергент. Ставете ги топката или вреќичката со детергент директно меѓу алиштата во машината.
- Ако користите течен детергент, не заборавајте да ставите капаче со течен детергент во одделот за главно перење (преграда бр. "2").

Избор на вид детергент

Видот детергент што треба да се користи зависи од видот на ткаенината и бојата.

- Користете различни детергенти за обоени и бели алишта.
- Перете ги деликатните алишта само со специјални детергенти (течен детергент, шампон за волна, итн.) што се користат само за деликатни алишта.
- Се препорачува употреба на течен детергент за перење темно обоени алишта или прекривки.
- Перете волна со специјални детергенти изработени специјално за волна.



ВНИМАНИЕ: Користете само детергенти што се специјално произведени за машини за перење.

ВНИМАНИЕ: Не користете сапун во прав.

Прилагодување на количината детергент

Количината на детергентот за перење што треба да се употреби зависи од количината на алиштата за перење, степенот на извалканост и тврдоста на водата.

- Не користете количини коишто ги надминуваат количините за дозирање што се препорачани на пакувањето за да избегнете проблеми со прекумерна пена, лошо плакнење, а исто така и заради финансиски заштеди и конечно, заради заштита на животната средина.
- Користете помалку детергент за мали количини или малку извалкани алишта.

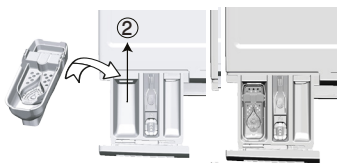
Употреба на омекнувачи

Истурете омекнувач во преградата за омекнувач во фиоката за детергент.

- Не надминувајте го нивото (>max<) што е означено во преградата за омекнувачот.
- Ако омекнувачот ја загубил течната состојба, растворете го со вода пред да го ставите во фиоката за детергент.

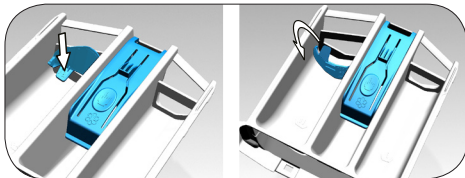
Употреба на течни детергенти

Ако производот содржи капаче за течен детергент:



- Ставете го течниот детергент во преградата бр. „2“.
- Ако течниот детергент ја загубил течната состојба, растворете го со вода пред да го ставите во преградата за детергент.

Ако производот е опремен со дел за течен детергент:



- Кога сакате да користите течен детергент, притиснете на прикажаната точка за да го изотрирате уредот. Делот којшто отпаѓа ќе функционира како бариера за течниот детергент.
- Ако е потребно, исчистете го апаратот со вода кога е на место или пак отстранете го.
- Ако користите детергент во прав, апаратот мора да биде обезбеден во горната позиција. .

Ако производот содржи капаче за течен детергент:

- Не користете течен детергент за предперење со програма за предперење.
- Течниот детергент ги флека алиштата кога се користи со функцијата за одложено вклучување. Ако ја користите функцијата за одложено вклучување, не користете течен детергент.

Употреба на детергент во гел и таблети

- Ако густината на детергентот во гел е течна, а машината не содржи специјално капаче за течни детергенти, ставете го детергентот во гел во преградата за главно перење кога машината ќе зема вода за првпат. Ако машината има капаче за течен детергент, наполнете го капачето со детергент пред да ја вклучите програмата.
- Ако густината на детергентот во гел не е течна или има форма на таблета со течен детергент, ставете го директно во барабанот пред перењето.
- Ставете го детергентот во таблети во преградата за главно перење (преграда бр. „2“) или директно во барабанот пред перење.

Употреба на штирак

- Додајте течна сода бикарбона, сода во прав или фабричка боја во одделот за омекнувачот.
 - Не користете омекнувач и штирак заедно при перењето.
- Избришете ја внатрешноста на машината со влажна и чиста крпа по употреба на штирак.

Употреба на отстранувач за бигор

- Ако е потребно, користете средства за отстранување бигор што се специјално произведени само за машини за перење.

Употреба на избелувачи

- Додајте белило на почетокот на циклусот на перење со избирање програма со предперење. Не ставајте детергент во одделот за предперење. Како алтернатива, изберете програма со дополнително плакнење и додајте агенс за избелување додека машината зема вода во одделот за детергент за време на првиот чекот на плакнење.
- Не користете агенси за избелување и детергент заедно.
 - Употребете само мала количина (околу 50 ml) на агенс за белење и исплакнете ги алиштата многу добро бидејќи може да се предизвика иритација на кожата. Не налевајте белило во алиштата и не користете го обоени алишта.
 - Кога користите кислородни белила, изберете програма што пере на пониска температура.
 - Кислородните обезбојувачи може да се користат со детергентот; меѓутоа, ако не се со иста конзистенција, прво ставете го детергентот во преградата „2“ во фиоката и почekaјте машината да го исплакне детергентот кога зема вода. Додека машината продолжува да зема вода, додајте го обезбојувачот во истата преграда.

4.2.7 Совети за ефикасно перење

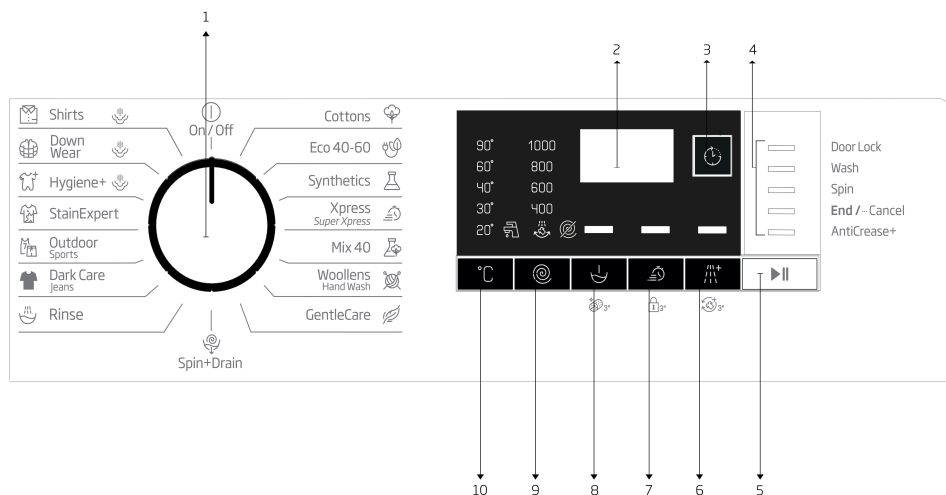
		Алишта		
		Светли бои и бели алишта	Бои	Црни/Темни бои
		Деликатни алишта / волна / свила		
		(Препорачан опсег на температура врз основа на нивото на извалканост: 40-90 oC)	(Препорачан опсег на температура според нивото на извалканост: студено -40 oC)	(Препорачан опсег на температура според нивото на извалканост: студено -40 oC)
Ниво на извалканост	Многу извалкани	Можеби ќе треба да ги третираш дамки пред да ги ставиш на перење или да вклучиш и предперење. Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за бели алишта може да се користат во дози што се препорачани за многу извалкани алишта. Се препорачува да се користат детергенти во прашок за да се исчистат дамки од глина и земја и за дамки што се осетливи на избелувачи.	Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за алишта во боја може да се користат во дози што се препорачани за многу извалкани алишта. Се препорачува да се користат детергенти во прашок за да се исчистат дамки од глина и земја и за дамки што се осетливи на избелувачи. Користете детергенти без избелувач.	Течните детергенти што се погодни за алишта во боја и темни алишта може да се користат во дози што се препорачани за многу извалкани алишта.
	Нормално извалкани	Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за бели алишта може да се користат во дози што се препорачани за нормално извалкани алишта.	Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за алишта во боја може да се користат во дози што се препорачани за нормално извалкани алишта. Треба да се користат детергенти што не содржат белило.	Течните детергенти што се погодни за алишта во боја и темни алишта може да се користат во дози што се препорачани за нормално извалкани алишта.
	Малку извалкани	Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за бели алишта може да се користат во дози што се препорачани за малку извалкани алишта.	Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за алишта во боја може да се користат во дози што се препорачани за малку извалкани алишта. Треба да се користат детергенти што не содржат белило.	Течните детергенти што се погодни за алишта во боја и темни алишта може да се користат во дози што се препорачани за малку извалкани алишта.

Табела со симболи

Предперење	Број	Број	Екстра плаќање	Дополнителна вода	Против тупање	Отстранување влакна од долаки машини	Парче	Нивен режим	Натопување	Одржано гледање	Каснење	Автоматско дозирање	Избор на течен детергент	Избор на омекнувач
Плаќање	Центрифуга	Целена	Температура	Центрифуга	Не Центрифуга	Врз од чеква (Парче)	Без вода	Одржано време	Врз	Застопување	Дете	Застопување	Волумен/белост/вкупно време/курс	Ниво на валканост
Перење	Во ред (Звезда)	Откажи	Против тупање	Сушење	Екстра суво	Исушено за дупчење	Сушење	Сушење	Сушење	Сушење	Сушење	Сушење	Сушење	Сушење

4.3 Работа со производот

4.3.1 Контролна табла



- 1 - Регулатор за избор на програма (најгорна позиција на вклучување/исклучување)
- 2 - Екран
- 3 - Копче за одложено вклучување
- 4 - Индикатор за следење на програмата
- 5 - Копче за вклучување / паузирање

- 6 - Копче 3 за дополнителни функции
- 7 - Копче 2 за дополнителни функции
- 8 - Копче 1 за дополнителни функции
- 9 - Копче за прилагодување на брзината на центрифугата
- 10 - Копче за прилагодување на температурата

4.3.2 Подготовка на машината

1. Проверете дали цревата се цврсто поврзани.
2. Вклучете ја машината во струја.
3. Отворете ја славината до крај.
4. Ставете ги алиштата во машината.
5. Ставете детергент и омекнувач за ткаенини.

4.3.3 Избор на програми и совети за ефикасно перење

1. Изберете ја програмата што е соодветна за видот, количината и степенот на извалканост на алиштата во согласност со „Табелата за програми и потрошувачка“ и табелата за температури што се прикажани подолу.
2. Изберете ја саканата програма со регулаторот за избор на програма.

4.3.4 Табела за програми и потрошувачка

МК					Дополнителни функции					
Програма		Макс. оптоварување	Потрошувачка на вода (л.)	Потрош. на енергија (kWh)	Макс. брзина	Предмиење	Брзо+	Екстра плакнење	Против тугкање+	Опсег на избор на температура °C
Cottons	90	7	92	2,25	1000	•	•	•	•	ладно - 90
	60	7	92	1,70	1000	•	•	•	•	ладно - 90
	40	7	89	1,05	1000	•	•	•	•	ладно - 90
Eco 40-60	40 ***	7	52,0	0,990	1000					40-60
	40***	3,5	38,0	0,600	1000					40-60
	40 ***	2	26,0	0,340	1000					40-60
Synthetics	60	3	65	1,20	1000	•	•	•	•	ладно - 60
	40	3	63	0,75	1000	•	•	•	•	ладно - 60
Xpress / Super Short	90	7	62	2,00	1000		•	•	•	ладно - 90
	60	7	62	1,10	1000		•	•	•	ладно - 90
	30	7	60	0,20	1000		•	•	•	ладно - 90
Xpress / Super Short + Fast	30	2	41	0,15	1000		•	•	•	ладно - 90
Mix 40	40	3	65	0,75	800	•	•		•	ладно - 40
Woolens / Hand Wash	40	1,5	55	0,55	1000			•		ладно - 40
Gentlecare	30	3	51	0,65	800			•		ладно - 40
Dark care / Jeans	40	2,5	82	0,85	1000	•	•	*	•	ладно - 40
Outdoor / Sports	40	3	44	0,45	1000	•				ладно - 40
Stain Expert	30	3,5	70	1,50	1000	•	•			30 - 60
Hygiene + Папеа	90	7	129	2,80	1000			*		40-90
Down Wear + Папеа	60	1,5	75	1,75	1000			•		40-60
Shirts + Папеа	60	3	62	1,70	800	•	•	•	•	40-60
Чистење на барабанот+ Папеа	90	-	76	2,40	600					90

• : Selectable

* : Automatically selected, cannot be cancelled.

***: Eco 40-60 with 40 °C temperature selection is the test programme in accordance with EN 60456:2016/prA:2019 and energy label with Commission Delegated Regulation (EU) 2019/2014

- : See the programme description for maximum load.

Вредности на потрошувачка (МК)

	Избор на температура (°C)	Брзина на центрифуга (rpm)	Капацитет (kg)	Времетраење на програмата (hh:mm)	Потрошувачка на енергија (kWh/циклус)	Потрошувачка на вода (l/циклус)	Температура на перење (°C)	Преостаната количина на влага (%)
Eco 40-60	40	1000	7,0	03:27	0,990	52,0	41	60
	40	1000	3,5	02:41	0,600	38,0	39	61
	40	1000	2	02:41	0,340	26,0	25	67
Cottons	20	1000	7	03:35	0,700	89,0	20	62
Cottons	60	1000	7	03:35	1,700	92,0	60	62
Synthetics	40	1000	3	02:15	0,750	63,0	40	45
Express / Super Xpress	30	1000	7	00:28	0,200	60,0	23	62

4.3.5 Главни програми

Користете ги следните главни програми во зависност од видот ткаенина.

• Cottons (Памук)

Со оваа програма можете да ја перете вашата памучна облека (чаршафи, постелнина, пешкири, бањарки, долна облека итн.). Доколку функцијата за брзо перење е вклучена, времетраењето на програмата значително се намалува, но загарантиран е ефективен перформанс на перење со интензивни движења. Ако не е избрана функцијата за брзо перење, тогаш е загарантирано супериорно перење и плакнење за многу валканите алишта.

• Synthetics (Синтетика)

Со оваа програма можете да ги перете алиштата (како кошули, блузи, синтетички/памучни мешавини итн.). Времетраењето на програмата значително се скусува и загарантирано е перење со голема ефикасност. Ако не е избрана функцијата за брзо перење, тогаш е загарантирано супериорно перење и плакнење за многу валканите алишта.

• Woollens / Hand Wash (Волна / Рачно перење)

Користете ја за перење волна/деликатни алишта. Изберете ја соодветната температура што е посочена на етикетата на алиштата. Алиштата ќе се исперат со многу благи движења за да не се оштетат.

4.3.6 Дополнителни програми

Достапни се и дополнителни програми на машината за специјални случаи.



Дополнителните програми може да се разликуваат во зависност од моделот на машината.

• Eco 40-60

Програмата еко 40-60 може да ги исчисти нормално извалканите памучни алишта за кои се вели дека може да се перат на 40 °C или 60 °C, заедно во истиот циклус и дека оваа програма се користи за да се процени усогласеноста со законите на ЕУ за еко-дизајн. Иако перењето трае подолго од другите програми, тоа обезбедува големи заштеди на струја и вода. Вистинската температура на водата може да се разликува од наведената температура на перење. Кога во машината ќе ставите помалку алишта (на пр. половина од капацитетот или помалку), времетраењето на етапите на програмата може автоматски да се скрати. Во овој случај, потрошувачката на енергија и вода ќе се намали.

• Hygiene (Хигиена)

Ова е програма со долго времетраење којашто можете да ја употребувате за алиштата за кои е потребно хигиенско перење при високи температури со интензивен и долг циклус на перење. Високото ниво на хигиена е загарантирано благодареејќи на долгото време на загревање и дополнителниот чекор на плакнење.

• Rinse (Плакнење)

Користете ја оваа програма кога сакате да плакнете или да штиркате засебно.

• GentleCare

Со оваа програма можете да ја перете деликатната облека како што се плетените парчиња од памук/синтетика или хеланки. Пере со поделикатни движења. Перете ги алиштата чијашто боја сакате да ја зачувате на 20 степени или со избирање на опцијата за ладно перење.

• **Daily Xpress / Xpress Super Short (секојдневно изразуваат / Супер-кратко експресно)** Употребувајте ја оваа програма за кратко перење на малку извалкана памучна облека или облека без дамки. Времетраењето на програмата може да се намали до 14 минути кога се употребува функцијата за брзо перење. Кога е одбрана функцијата за брзо перење, може да се пере максимум 2 (два) кг облека.

• Dark Care / Jeans (Темна облека/Џинс)

Употребувајте ја оваа програма за да ја заштитите бојата на темните алишта или на џинсот. Применува високоефикасно перење со специјални движења на барабанот дури и кога е на ниска температура.

Препорачуваме да користите течен детергент или шампон за волна за темно обоените алишта. Немојте да ги перете деликатните парчиња што содржат волна или сл.

• Mix 40 (Микс 40)

Користете ја оваа програма за перење памучни и синтетички алишта заедно без да ги сортирате.

• Shirts (Кошули)

Оваа програма се употребува за перење кошули од памук, синтетика и материјал што содржи синтетика Ги намалува наборите. Кога е одбрана функцијата за брзо перење, се активира алгоритмот за претперење.

- Применете го хемиското преттретирање директно на алиштата и заедно со детергентот

во фиоката од каде што машината го зема детергентот за перење. На тој начин можете да добиете исти резултати како и со нормалното перење во многу пократок временски период. Животниот век на вашите кошули се зголемува.

• Outdoor / Sports (Рекреативни/Спортски)

Можете да ја употребувате оваа програма за да перете спортска и рекреативна облека којашто содржи мешавина од памук и синтетика, како и водоотпорни наметки како гортекс итн. Гарантира нежно перење на алиштата благодарение на специјалните ротирачки движења.

• Down Wear (Наметки)

Употребувајте ја оваа програма за перење на капути, елечи, јакни итн. коишто содржат пердуви со етикетата што означува дозволено машинско перење. Благодарение на специјалните профили за центрифуга, се осигурува водата да стигне до воздушните празнини меѓу пердувите.

• StainExpert

Машината има специјална програма за дамки со којашто може да се отстрануваат различни типови на дамки на најефективен начин. Употребувајте ја програмата само за издржливи памучни алишта што не ја губат бојата. Не перете ги деликатните и пигментирани алишта со оваа програма. Треба да ги проверите етикетите на облеката пред перењето (препорачано за памучни кошули, панталони, шорцеви, маици, бебешка облека, пижами, престилки, чаршави за маса, постелнина, јоргани, чаршави за спиење, навлаки за перници, крпи за плажа, крпи, чорапи, памучна долна облека што одговара за перење на високи температури долго време). Со автоматската програма за дамки можете да перете 24 типови на дамки поделени на две групи според изборот на брза функција. Можете да ги видите групите на дамки базирано на изборот на брзата функција. Можете да ги пронајдете групите на дамки базирано на брзите функции долу:

Кога е избрана брза функција:		
Крв	Чај	Црвено вино
Чоколада	Кафе	Кари
Пудинг	Овошен сок	Џем
Јајца	Кечап	Јаглен
Кога не е избрана брза функција:		
Путер	Пот	Прелив за салати
Трева	Валканици на крагна	Шминка
Кал	Храна	Машинско масло
Торта	Мајонез	Бибешка храна

4.3.7 Специјални програми

Изберете некоја од следниве програми за специфични примени.

• Spin+Drain (Центрифуга+Цедење)

Можете да ја употребувате оваа функција за да отстраните вода од алиштата или да ја исцедите водата од машината.

Пред избирање на оваа програма, изберете ја саканата брзина на центрифугата и притиснете го копчето „Start/Pause“ (вклучување/паузирање). Прво, машината ќе ја испушти водата. Потоа, ќе ги изврти алиштата со поставената брзина на центрифугата за да ја исцеди водата од нив.

Ако сакате да ја исцедите водата без центрифугирање на алиштата, изберете ја програмата Пумпа +центрифуга и потоа изберете ја функцијата за вез центрифуга преку копчето за прилагодување на брзината на центрифугата. Притиснете го копчето за вклучување /паузирање.



Користете помала брзина на центрифугата за деликатни алишта.

4.3.8 Избор на температура

Секогаш кога ќе се избере нова програма, предвидената температура за таа програма ќе се појави на индикаторот за температура.

Притиснете го копчето за прилагодување на температурата за да ја намалите. Температурата ќе се намалува постепено. Сијаличките за нивото на температурата нема да се исклучат кога е избрано нивото за ладно.



Може да ја смените температурата без да ја префрлите машината во режим за пауза ако програмата не влегла во процесот за загревање.

4.3.9 Избор на брзина на центрифугата

Секогаш кога ќе се избере нова програма, максималниот број вртежи на центрифугата за избраната програма се прикажува на индикаторот за број на вртежи.

За намалување на бројот на вртежите, притиснете го копчето за прилагодување на вртежите на центрифугата. Брзината на вртежите се намалува постепено. Потоа, во зависност од моделот на производот, опциите за задржано плакнење (Rinse Hold) и без центрифуга (No Spin) се појавуваат на екранот. Кога е избрано No Spin (Без центрифуга), индикаторските сијалички за нивото на плакнење нема да се вклучат.

Одложено плакнење

Ако не ги извадите алиштата веднаш откако ќе заврши програмата, може да ја употребите функцијата за плакнење за да ги чувате алиштата во последната вода за плакнење за да се спречи гужвање кога нема вода во машината. Притиснете го копчето за вклучување / паузирање по овој процес ако сакате да ја испуштите водата без да ги центрифугирате алиштата. Програмата ќе продолжи и ќе се комплетира по испуштањето на водата.

Ако сакате да ги центрифугирате алиштата во водата, прилагодете ја брзината на вртежите и притиснете го копчето за вклучување / паузирање.

Програмата ќе продолжи. Водата ќе се испушти, алиштата ќе се центрифугираат и програмата ќе се комплетира.



Може да ја смените температурата без да ја префрлите машината во режим за пауза ако програмата не влегла во процесот за вртење.

4.3.10 Избор на дополнителна функција

Изберете ги саканите дополнителни функции пред да вклучите програма. Покрај тоа, може и да избирате и да откажувате дополнителни функции што се соодветни за вклучената програма без да го притиснете копчето за вклучување / паузирање кога работи машината. За ова, машината мора да биде во процес пред дополнителната функција што сакате да ја изберете или откажете. Ако дополнителната функција не може да се избере или откаже, сијаличката за соодветната дополнителна функција ќе трепне 3 пати за да го предупреди корисникот.



Ако втората дополнителна функција не одговара со првоизбраната пред вклучување на машината, првоизбраната функција ќе се откаже, а ќе остане активна вториозбраната функција.

Не може да се избере дополнителна функција што не е компатибилна со програмата. (Видете во „Табела за програми и потрошувачка“)

Копчињата за дополнителните функции може да се разликуваат во зависност од моделот на машината.

4.3.10.1 Дополнителни функции

• Prewash (Претперење)

Претперењето е корисно само за многу извалкани алишта. Кога не користите претперење, штедите ел. енергија, вода, детергент и време.



Се препорачува претперење без детергент за тантела и завеси.

• Fast+ (Брзо+)

Кога е одбрана оваа функција, времетраењето на релевантните програми се скусува за 50%.

Благодарение на оптимизираниите чекори на перење, големата механичка активност и оптималната потрошувачка на вода, се постигнува голема ефикасност и покрај намаленото времетраење.

• Extra Rinse (Екстра плакнење)

Оваа функција ѝ овозможува на машината да изврши дополнително плакнење покрај она што го врши по главното перење. Така, ризикот за чувствителната кожа (бебиња, алергична кожа итн.) се намалува со тоа што се намалуваат остатоците од детергент на алиштата.

4.3.10.2 Функции/програми избрани со држење на копчињата за функција притиснати 3 секунди

• Чистење на барабанот



Притиснете и задржете го копчето за дополнителна функција од 1 до 3 секунди за да ја изберете програмата.

Користете ја оваа програма редовно (на секои 1-2 месеци) за да го исчистите барабанот и да ја обезбедите неопходната хигиена. Пуштете ја програмата кога машината е комплетно чиста. За да постигнете подобри резултати, ставете прашок за отстранување бигор за машини за перење во одделот за детергент „2“. Кога ќе заврши програмата, оставете ја вратата подотворена за да се исуши внатрешноста на машината.



Ова не е програма за перење. Ова е програма за одржување.

Не вклучувајте ја оваа програма кога има нешто во машината. Ако сторите така, машината открива дека има нешто внатре и ја откажува програмата.

• Заштита за деца

Користете ја функцијата за заштита за деца за да ги спречите децата да си играат со машината. Така ќе избегнете какви било промени во програмата што е вклучена.



Ако го свртите регулаторот за избор на програма додека е активна заштитата за деца, на екранот се појавува „Con“. Заштитата за деца не дозволува какви било измени во програмите и избраната температура, брзина и дополнителните функции.

Дури и ако се избере друга програма со регулаторот за избор на програма додека е активна заштитата за деца, претходно избраната програма ќе продолжи да работи.

За активирање на заштитата за деца:

2. Притиснете и задржете го копчето за дополнителна функција 3 секунди. На приказот ќе се појават C03, C02, C01 додека го држите копчето притиснато 3 секунди. Потоа, додека трепка сијаличката на копчето за дополнителна функција, ќе се појави „Con“ на приказот, што индицира дека е активирана заштитата за деца. Ако го притиснете кое било копче или го свртите регулаторот за избор на програма додека е активна заштитата за деца, истата фраза ќе се појави на екранот.

За да ја деактивирате заштитата за деца:

Притиснете и задржете го копчето за дополнителна функција од 2 до 3 секунди додека работи програмата. На приказот ќе се појават C03, C02, C01 додека го држите копчето притиснато 3 секунди. Потоа, додека трепка сијаличката на копчето 2 за дополнителна функција, ќе се појави „COF“ на приказот, што индицира дека е деактивирана заштитата за деца.



Како дополнување на гореприкажаниот метод, наместете го регулаторот за избор на програма во позицијата за вклучување / исклучување кога не работи ни една програма за да ја деактивирате заштитата за деца и изберете друга програма.

Заштитата за деца нема да се деактивира ако смена струја или ако се исклучи машината од струја.

• Против туткање+

Ако го притиснете и држите копчето за избор на центрифуга 3 во траење од 3 секунди, функцијата ќе се избере и ќе се вклучи светилката за релевантната програма. Кога е избрана оваа функција, барабанот ќе се врти до осум часа за да осигура дека алиштата нема да се истуркаат до крајот на програмата. Во секое време од овие осум часа, може да ја откажете програмата и испразните машината. Притиснете го кое било копче или свртете го регулаторот за избор на програма за да ја завршите функцијата. Светилката за следење на програмата ќе остане да свети и по исклучување на функцијата со притискање на некое копче. Ако ја исклучите функцијата со вртење на регулаторот за избор на програма, светилката за следење на програмата ќе свети или ќе се исклучи во зависност од избраната програма. Ако не ја откажете функцијата со притискање на копчето за Дополнителна функција 3 во рок од 3 секунди, истата ќе се користи и за следните циклуси за перење.

4.3.11 Одложено вклучување

Со функцијата за одложено вклучување, почетокот на програмата може да се одложи до 19 часа. Времето за одложено вклучување може да се зголемува од по 1 час.



Не користете течни детергенти кога ја користите функцијата за одложен почеток! Постои ризик од обојување на алиштата.

1. Отворете ја вратата за полнење, ставете ги алиштата и ставете детергент итн.
2. Изберете програма за перење, температура, брзина на центрифуга и доколку е потребно, дополнителни функции.
3. Поставете го саканото време со притиснување на копчето за одложено вклучување.

4. Притиснете го копчето за вклучување / паузирање. Се прикажува времето за одложено вклучување што го поставите. Започнува одбројувањето за одложеното вклучување. Символот “_” веднаш до времето за одложено вклучување се поместува напред и назад на екранот.



Може да се додаваат алишта за перење за време на периодот на одложување.

5. На крајот на одбројувањето, ќе се прикаже времетраењето на избраната програма. “_” ќе исчезне и избраната програма ќе започне со работа.

Менување на периодот за одложено вклучување

Ако сакате да го смените времето на одбројувањето:

1. Притиснете го копчето за одложено вклучување. Времето ќе се зголемува за 1 час секојпат кога ќе го притиснете копчето.
2. Ако сакате да го намалите времето за одложување, притиснете го копчето за одложено вклучување неколку пати додека не се појави саканото време на екранот.

Откажување на функцијата за одложено вклучување

Ако сакате да го откажете одбројувањето на одложеното вклучување и програмата да започне веднаш:

1. Поставете го периодот за одложено вклучување на нула или свртете го регулаторот за избор на програма на која било програма. Така ќе се откаже функцијата за одложено вклучување. Светилката за крај / откажување ќе свети постојано.
2. Потоа, изберете ја програмата што сакате да ја вклучите.
3. Притиснете го копчето за вклучување / паузирање за да ја вклучите програмата.

4.3.12 Вклучување на програмата

1. Притиснете го копчето за вклучување / паузирање за да ја вклучите програмата.
2. Ќе засвети светилката за следење на програмата која посочува на вклучување на програмата.



Ако не се вклучи ниедна програма или не се притисне ниедно копче во рок од 1 минута по постапката за избор на програма, машината ќе се префрли во режимот за пауза, а нивото на осветленост на светилките за температура, брзина и за индикаторот на вратата за полнење ќе се намали. Светилките на другите индикатори и самите индикатори ќе се исклучат. Штом ќе се ротира копчето за избор на програмата или ќе се притисне кое било копче, светилките на индикаторите ќе се вклучат одново.

4.3.13 Напредок на програмата

Напредокот на тековната програма може да се следи на индикаторот за следење на програмата. На почетокот на секој чекор на програмата, соодветниот индикатор ќе засвети, а ќе се изгасне кога тој чекор ќе заврши.

Може да ги смените поставките за дополнителните функции, брзината и температурата без да го застанете текот на програмата додека работи програмата. За да го направите ова, промената што мора да ја направите мора да биде во чекорот што следи по чекорот на тековната програма. Ако промената не е компатибилна, соодветните светилки ќе трепкаат трিপати.



Ако машината не го помине чекорот на центрифугирање, функцијата за задржано плакнење може да се активира или системот за автоматско откривање за неизбалансирано полнење може да се активира заради неизбалансираната распределба на алиштата во машината.

4.3.14 Заклучување на вратата за полнење

Има систем за заклучување на вратата за полнење на машината што спречува отворање на врата за полнење во случаи кога нивото на водата е несоодветно.

Светилката за вратата за полнење ќе започне да трепка кога машината ќе се префрли во режимот за паузирање. Машината го проверува нивото на водата наатре. Ако нивото е соодветно, светилката за вратата за полнење ќе свети постојано 1-2 минути и потоа истата може да се отвори.

Ако нивото не е соодветно, светилката за вратата за полнење ќе се исклучи и истата не може да се отвори. Ако мора да ја отворите вратата додека е исклучена светилката за неа, мора да ја откажете тековната програма. Видете. „Откажување на програмата“

4.3.15 Менување на изборот откако ќе се вклучи програма

Префрлување на машината во режим на паузирање

Притиснете го копчето за вклучување / паузирање за да ја префрлите машината во режим за паузирање додека работи програмата. Светилката за чекорот во кој се наоѓа машината ќе започне да трепка на индикаторот за следење на програмата, за да прикаже дека машината е префрлена во режим за паузирање.

Исто така, кога врата за полнење е подготвена за отворање, светилката за врата ќе свети постојано како дополнување на светилката што посочува на чекорот на програмата.

Менување поставки за дополнителна функција, брзина и температура

Во зависност од етапата од програмата, може да ги откажете или активирате дополнителните функции. Видете „Избор на дополнителна функција“.

Може исто така да ги смените поставките за брзина и температура. Видете „Избор на брзина на центрифугата“ и „Избор на температура“.



Ако не се дозволува промена, соодветната светилка ќе трепне трипати.

Додавање или вадење алишта

1. Притиснете го копчето за вклучување / паузирање за да ја префрлите машината во режим на пауза. Светилката за следење на програмата за дадениот чекор при кој машината била префрлена во режим на пауза ќе започне да трепка.
2. Почекајте додека може да се отвори вратата за полнење.
3. Отворете ја вратата за полнење и додадете или извадете алишта.
4. Затворете ја вратата за полнење.
5. Направете ги промените во поставките за дополнителните функции, температура и брзина на вртење ако е неопходно.
6. Притиснете го копчето за вклучување / паузирање за да ја вклучите машината.

4.3.16 Откажување на програмата

За откажување на програма, свртете го регулаторот за избор на програмата за да изберете друга програма. Претходната програма ќе се откаже. Светилката за крај / откажување ќе трепка континуирано за да извести дека програмата е откажана.

Машината ќе ја заврши програмата кога ќе го свртите регулаторот за избор на програма.

Сепак, така нема да се испушти водата што е внатре. Кога ќе изберете и вклучите нова програма, новата избрана програма ќе започне во зависност од фазата во која била исклучена претходната програма. На пример, може да земе повеќе вода или да продолжи да пере со водата што е веќе внатре.



Во зависност од чекорот во кој била откажана програмата, може ќе треба да ставите детергент или омекнувач повторно за новоизбраната програма.

4.3.17 Крај на програмата

„End“ се појавува на екранот на крајот на програмата.

1. Почекајте додека не засвети копчето за врата постојано.
2. Притиснете го копчето за вклучување / исклучување за да ја исклучите машината.
3. Извадете ги алиштата и затворете ја вратата. Машината е подготвена за следниот циклус на перење.

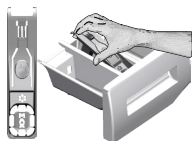
4.3.18 Вашата машина има „Режим на мирување“

Откако ќе ја вклучите машината со копчето за вклучување/исклучување и ако не започне програма или не се врши друга постапка во избраната етапа, или, пак нема никакво дејство околу 2 минути откако ќе заврши избраната програма, машината автоматски ќе се префрли во режим за заштеда на струја. Осветленоста на светилките на индикаторите ќе се намали. Исто така, ако производот има екран што го прикажува времето на програмата, овој екран ќе се исклучи потполно. Светилките и приказот ќе се вратат на претходната состојба ако го свртите регулаторот за избор на програмата или ако притиснете некое копче. Ќе се сменат изборите што сте ги направиле при излез од режимот за заштеда на струја. Проверете дали е точен изборот пред да ја вклучите програмата. Направете ги поставките одново ако е потребно. Ова не е грешка.

4.4 Одржување и чистење

Работниот век на производот е продолжен и проблемите што често се појавуваат ќе се намалат ако производот се чисти во редовни интервали.

4.4.1 Чистење на фиоката за детергент



Чистете ја фиоката за детергент редовно (секои 4-5 циклуси на перење) како што е прикажано подолу за да спречите наталожување на детергент.

Подигнете го задниот дел на сифонот и извадете го како што е прикажано.

Сифонот мора да се исчисти ако започне да се собира повеќе од нормална количина вода и омекнувач во одделот за омекнувач.

- 1 Притиснете го местото означено со точка на сифонот во преградата за омекнувач и влечете кон вас сè додека фиоката не излезе од машината.
- 2 Измијте ги фиоката и сифонот со голема количина млака вода под чешма. За да спречите остатоците да дојдат во контакт со вашата кожа, исчистете го апаратот со соодветна четка носејќи ракавици на рацете.
- 3 Вратете ја фиоката на место по чистењето и проверете дали е наместена правилно.

4.4.2 Чистење на вратата и на барабанот

За производи со програма за чистење на барабанот, погледнете Работа со производот - Програми.



Повторувајте го процесот за чистење на барабанот секои 2 месеци.

Користете средство против бигор што е соодветно за машини за перење.



По секое перење проверете дали страни тела се останати во барабанот. Ослободете ги отворите ако оние на внатрешната страна на барабанот коишто се прикажани на сликата се блокирани.

Страни тела од мета ќе предизвикаат дамки од р'фа на барабанот.

Исчистете ги дамките на површината на барабанот користејќи средства за чистење не'рѓосувачки челик.

Никога не користете челична или метална волна. Така ќе ги оштетите обоените, хромираните и пластичните површини.

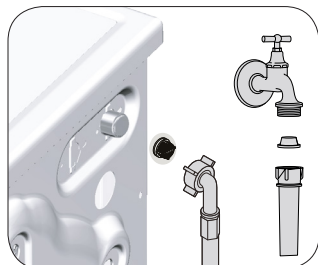
4.4.3 Чистење на куќиштето и на контролната табла

Избришете ја хашијата на машината со вода и сапун или меки детергенти во форма на гел коишто не предизвикуваат корозија ако е неопходно и потоа исушете со мека крпа.

Користете само мека и сува крпа за да го исчистите контролниот панел.

4.4.4 Чистење на филтрите за довод на вода

Има филтер на крајот на секој вентил за довод на вода од задната страна на машината, како и на крајот на секое црево за довод на вода каде што се закачени за славината. Овие филтри спречуваат страни тела и нечистотија од водата да навлезат во машината. Филтрите треба да се чистат бидејќи се валкаат.



- 1 Затворете ги славините.
- 2 Извадете ги навртките на цревата за довод на вода за да пристапите до филтрите на вентилите за довод на вода. Исчистете ги со соодветна четка. Ако филтрите се многу нечисти, извадете ги со клешта и исчистете ги на овој начин.
- 3 Извадете ги филтрите на рамните краеве на цревата за довод на вода заедно со дихтунзите и исчистете ги темелно под млаз вода.
- 4 Заменете ги дихтунзите и филтрите внимателно и стегнете ги со нивните навртки со рака.

4.4.5 Испуштање на преостаната вода и чистење на филтерот на пумпата

Системот со филтер на машината спречува цврсти предмети како копчиња, монети или влакна од ткаенини да се запуши пумпата при испуштање на водата. Така, водата се испушта без проблем, а рокот на траење на пумпата се продолжува.

Ако машината не успее да ја испушти водата, филтерот на пумпата е запушен. Филтерот мора да се чисти секогаш кога е запушен или на секои 3 месеци. Водата прво мора да се испушти за да се исчисти филтерот на пумпата.

Понатаму, пред транспорт на машината (на пр. кога ја преместувате во друга кука) и во случај на замрзнување на водата, истата мора да се испушти целосно.



ВНИМАНИЕ: Надворешни предмети што се останати во филтерот на пумпата можат да ја оштетат машината или да предизвикаат проблем со бучава.

ВНИМАНИЕ: Ако производот не се користи, затворете ја славината, извадете ги цревата и испуштете ја водата од внатрешноста на машината за да не дојде до замрзнување.

ВНИМАНИЕ: По секоја употреба, затворете ја славината за вода на која е поврзано доводното црево.

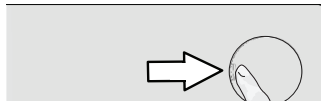
За да го исчистите нечиистиот филтер и да ја испуштите водата:

1 Исклучете ја машината од струја.



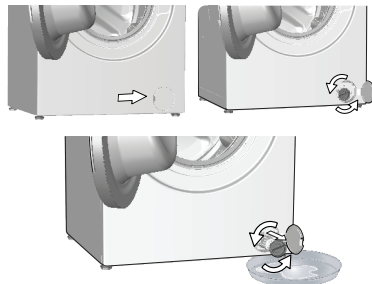
ВНИМАНИЕ: Температурата на водата во машината може да се зголеми до 90° C. За да избегнете ризик од изгореници, исчистете го филтер откако ќе се излади водата во машината.

2. Отворете го капакот на филтерот.



3 Следете ги постапките подолу за да ја испуштите водата.

Ако производот не во итна ситуација кога треба да се употреби црево за итно испуштање на водата, за да ја исцедите водата:



- За да ја соберете водата што истекува од филтерот, ставете поголем сад пред филтерот.
- Свртете го и олабавете го филтерот на пумпата додека не започне да тече вода (налево). Насочете ја водата што тече кон садот што го ставивте пред филтерот. Може да искористите парче ткаенина за да ја апсорбирате истурената вода.
- Кога веќе нема вода во машината, извадете го филтерот целосно завртувајќи го.

4 Ичистете ги остатоците во филтерот како и конците, ако има, околу областа на пумпата.

5. Заменете го филтерот.

6. Ако капакот на филтерот се состои од два дела, затворете го со притискање на јазичето.

Ако се состои од еден дел, поставете ги прво јазичињата во долниот дел на своите места и потоа притиснете го горниот дел да се затвори.

Проблем	Причина	Решение
Програмата не се вклучува откако ќе се затвори вратата.	Вклучување / Паузирање / Копчето за откажување не е притиснато. Затворањето на вратата од барабанот може да оди потешко доколку е преполно.	• Притиснете го копчето за Вклучување / Паузирање / Откажување. • Намалете ја количината на облека и осигурете се дека вратата е правилно затворена.
Програмата не може да започне да работи или да се избере.	Машината се префрлила во режим за самозаштита заради проблем со инфраструктурата (како еднонасочна струја, притисок на водата, итн.).	• За откажување на програма, свртете го регулаторот за избор на програмата за избор на друга програма. Претходната програма ќе се откаже. (Видете „Откажување програма“)
Вода во машината	Останала малку вода во машината заради процесот за контрола на квалитетот во производството.	• Ова не е грешка, водата не е штетна за машината.
Откако програмата ќе започне или кога не прима вода, машината влегува во режим на мирување.	Славината е затворена. Доводното црево е превиткано. Затнат е доводниот филтер. Може да е отворена вратата за полнење. Можно е поврзувањето за вода да е погрешно направено или да нема доток на вода (Кога нема доток на вода, тогаш трепкаат ЛЕД сијаличките за перење или плакнење).	• Отворете ги славините. • Исправете го цревото. • Исчистете го филтерот. • Затворете ја вратата. • Проверете го поврзувањето за вода. Во случаи кога немало доток на вода, треба да притиснете на копчето за старт/пауза за машината да излезе од режимот на мирување и да продолжи со работа откако потврно ќе има доток на вода.
Машината не ја испушта водата.	Одводното црево можеби е затнато или превиткано. Затнат е филтерот на пумпата.	• Исчистете го или исправете го цревото. • Исчистете го филтерот на пумпата.
Машината вибрира или работи бучно.	Машината не стои стабилно. Тврд предмет навлегол во филтерот на пумпата. Шрафовите за безбеден транспорт не се извадени. Количината алишта во машината е мала. Машината е преоптоварена со алишта. Машината се потпира на тврд предмет.	• Прилагодете ги ногарките за да ја израмните машината. • Исчистете го филтерот на пумпата. • Извадете ги безбедносните шрафови за транспорт. • Додајте повеќе алишта во машината. • Извадете дел од алиштата од машината или распределете го оптоварувањето со рака за да го распоредите еднакво во машината. • Машината не смее да се потпира на ништо.
Протекува вода од дното на машината.	Одводното црево можеби е затнато или превиткано. Затнат е филтерот на пумпата.	• Исчистете го или исправете го цревото. • Исчистете го филтерот на пумпата.
Машината престана да работи кратко време по започнување на програмата.	Машината може привремено да застане заради низок напон.	• Ќе продолжи да работи кога напонот ќе се врати на нормално ниво.
Машината директно ја испушта водата како што ја прима.	Одводното црево можеби не е поставено на соодветна висина.	• Поврзете го одводното црево како што е опишано во упатството за работа.
Во машината не се гледа водата додека пере.	Нивото на водата не е видно од надвор.	• Ова не е дефект.
Вратата за полнење не може да се отвори.	Вклучено е бравата на вратата поради нивото на вода во машината. Машината ја загрева водата или е во фаза на центрифуга. Активирана е заштитата за деца. Бравата на вратата ќе се исклучи неколку минути откако ќе заврши програмата. Вратата од барабанот може да се заглави поради притисокот врз неа.	• Испуштете ја водата пуштајќи ја програмата Пумпа или Центрифуга. • Почekaјте да заврши програмата. • Почekaјте неколку минути за да се исклучи бравата на вратата. • Фатете ја рачката, и туркајте и влечете ја вратата за да ја ослободите и отворите.

Проблем	Причина	Решение
Перењето трае подолго од наведеното во прирачникот. (*)	Притисокот на водата е низок.	Машината чека додека не се наполни со соодветна количина на вода за да спречи слаби резултати при перењето, поради намалената количина на вода. Поради тоа, времето на перење се продолжува.
	Можеби е низок напонот.	Времето на перење е продолжено за да се избегнат лоши резултати при перењето кога напонот е низок.
	Влезната температура на водата можеби е ниска.	Потребното време за загревање на водата трае подолго во ладните сезони. Исто така, времето на перење може да се продолжи за да се избегнат лоши резултати при перењето.
	Бројот на плакнења и/или количината на вода за плакнење може да е зголемен.	Машината ја зголемува количината на вода за плакнење кога е потребно добро плакнење и додава дополнително плакнење ако е неопходно.
	Се појавила прекумерна пена и системот за апсорпција на пената се активирал заради премногу детергент.	Ставајте ја препорачаната количина на детергент.
Програмата не одбројува. (само кај моделите со екран) (*)	Тајмерот може да запре кога машината прима вода.	Индикаторот за тајмерот нема да одбројува додека машината не прими соодветна количина вода. Машината ќе чека сè додека има доволно вода за да се избегнат незадоволителни резултати од перењето заради недостаток на вода. Потоа, индикаторот на тајмерот ќе продолжи да одбројува.
	Тајмерот може да запре при загревање.	Индикаторот на тајмерот нема да одбројува додека машината не ја достигне избраната температура.
	Тајмерот може да запре при центрифугирање.	Системот за автоматско откривање на неравномерно распоредени алишта ќе се активира заради неравномерна распореденост на алиштата во барабанот.
Програмата не одбројува. (*)	Можеби алиштата во машината не се добро распоредени.	Системот за автоматско откривање на неравномерно распоредени алишта ќе се активира заради неравномерна распореденост на алиштата во барабанот.
Машината не се префрла на фаза на центрифугирање. (*)	Можеби алиштата во машината не се добро распоредени.	Системот за автоматско откривање на неравномерно распоредени алишта ќе се активира заради неравномерна распореденост на алиштата во барабанот.
	Машината нема да центрифугира ако водата не е целосно испуштена.	Проверете ги филтерот и одводното црево.
	Се појавила прекумерна пена и системот за апсорпција на пената се активирал заради премногу детергент.	Ставајте ја препорачаната количина на детергент.
Слаби резултати при перењето: Алиштата стануваат сиви. (**)	Употребувана е недоволна количина детергент подолг временски период.	Користете ја препорачаната количина детергент соодветна за тврдоста на водата и алиштата.
	Перењето при ниски температури трае долго.	Изберете ја соодветната температура за перење на алиштата.
	Користена е недоволна количина детергент кај тврда вода.	Користењето недоволна количина детергент со тврда вода предизвикува нечистотијата да се залепи на алиштата и тие да станат сиви со тек на време. Многу е тешко да се отстрани сивата боја кога еднаш ќе се нафати на алиштата. Користете ја препорачаната количина детергент соодветна за тврдоста на водата и алиштата.
	Има ставено премногу детергент.	Користете ја препорачаната количина детергент соодветна за тврдоста на водата и алиштата.

Проблем	Причина	Решение
Слаби резултати при перењето: Дамките не се отстрануваат или алиштата не се белат. (**)	Се користи недоволна количина детергент.	• Користете ја препорачаната количина детергент соодветна за тврдоста на водата и алиштата.
	Наполнета е преголема количина алишта.	• Не преполнувајте ја машината. Наполнете ја со количина препорачана во „Табела со програми и потрошувачка“.
	Избрана е погрешна програма и температура.	• Изберете ја соодветната програма и температура за перење на алиштата.
	Користен е погрешен детергент.	• Користете оригинален детергент соодветен за машината.
	Има ставено премногу детергент.	• Ставете детергент со соодветната преграда. Не мешајте средство за белење и детергент.
Слаби резултати при перењето: Се појавуваат маслени дамки на алиштата. (**)	Барабанот не е чистен редовно.	• Барабанот чистете го редовно. За ова, погледнете го 4.4.2.
Слаби резултати при перењето: Алиштата мирисаат непријатно. (**)	Мириси и слоеви бактерии се формираат во барабанот како резултат на континуирано перење при ниски температури и/или кратки програми.	• Оставете ги подотворени фиоката за детергент и вратата за полнење после секое перење. Така ќе се спречи влажната околина во машината погодна за бактерии.
Бојата на алиштата избледува. (**)	Наполнета е преголема количина алишта.	• Не преполнувајте ја машината.
	Детергентот што го користите е влажен.	• Чувајте ги детергентите затворени, во околина во која нема влага и не изложувајте ги на многу високи температури.
	Избрана е повисока температура.	• Изберете ја соодветната програма и температура, според видот на алишта и нивото на извалканост.
Плакнењето не е добро.	Количината, брендот и условите на чување на детергентот не се соодветни.	• Користете детергент соодветен за машината и за вашите алишта. Чувајте ги детергентите затворени, во околина во која нема влага и не изложувајте ги на многу високи температури.
	Ставен е детергент во погрешна преграда.	• Ако е ставен детергент во преградата за предперење, иако не е избран циклус за предперење, машината може да го земе овој детергент за време на фазата на плакнење или омекнување. Ставете детергент со соодветната преграда.
	Затнат е филтерот на пумпата.	• Проверете го филтерот.
	Превиткано е одводното црево.	• Проверете го одводното црево.
Алиштата остануваат крути по перењето. (**)	Се користи недоволна количина детергент.	• Користењето недоволна количина детергент според тврдоста на водата може да предизвика алиштата да станат крути со тек на време. Користете соодветна количина детергент согласно тврдоста на водата.
	Ставен е детергент во погрешна преграда.	• Ако е ставен детергент во преградата за предперење, иако не е избран циклус за предперење, машината може да го земе овој детергент за време на фазата на плакнење или омекнување. Ставете детергент во соодветната преграда.
	Детергентот може да се измеша со омекнувачот.	• Не мешајте го омекнувачот со детергентот. Измијте ја и исчистете ја фиоката со жешка вода.
Алиштата не мирисаат на омекнувачот. (**)	Ставен е детергент во погрешна преграда.	• Ако е ставен детергент во преградата за предперење, иако не е избран циклус за предперење, машината може да го земе овој детергент за време на фазата на плакнење или омекнување. Измијте ја и исчистете ја фиоката со жешка вода. Ставете детергент во соодветната преграда.
	Детергентот може да се измеша со омекнувачот.	• Не мешајте го омекнувачот со детергентот. Измијте ја и исчистете ја фиоката со жешка вода.

Проблем	Причина	Решение
Има остатоци од детергентот во фиоката за детергент. (**)	Детергентот е ставен во влажна фиока.	• Избришете ја фиоката за детергент пред да ставите детергент во неа.
	Детергентот бил влажен.	• Чувајте ги детергентите затворени, во околина во која нема влага и не изложувајте ги на многу високи температури.
	Притисокот на водата е низок.	• Проверете го притисокот на водата.
	Детергентот во главната преграда станал влажен додека машината примала вода за предперење. Отворите во преградата за детергент се затнати.	• Проверете ги отворите и исчистете ги ако се затнати.
	Има проблем со јазичињата на фиоката за детергент.	• Повикајте го авторизираниот сервис.
	Детергентот може да се измеша со омекнувачот.	• Не мешајте го омекнувачот со детергентот. Измијте ја и исчистете ја фиоката со жешка вода.
Во машината има многу пена. (**)	Барабанот не е чистен редовно.	• Барабанот чистете го редовно. За ова, погледнете го 4.4.2.
	Користени се несоодветни детергенти за машината.	• Користете детергенти соодветни за машината за перење.
	Се користи преголема количина детергент.	• Ставајте ја само доволната количина детергент.
	Детергентот бил чуван во несоодветни услови.	• Чувајте го детергентот затворен и на суво место. Не чувајте го на многу топли места.
	Некои мрежести алишта, како на пример тул, може да произведат многу пена поради нивната текстура.	• Користете помала количина детергент за овој вид алишта.
	Ставен е детергент во погрешна преграда.	• Ставете детергент во соодветната преграда.
Излегува пена од фиоката за детергент.	Омекнувачот е примен многу рано.	• Ова може да е предизвикано од проблем со вентилите или фиоката за детергент. Повикајте го авторизираниот сервис.
	Има ставено премногу детергент.	• Измешајте 1 голема лажица омекнувач и 1/2 литри вода и истурете го во одделот за главно перење во фиоката за детергент.
		• Ставете детергент во машината што е соодветен за програмите и за максималното полнење што е посочено во „Табелата за програми и потрошувачка“. Намалете ја количината на детергент кога користите дополнителни хемиски средства (отстранувач за дамки, избелувач и сл.)
		• Ставајте ја препорачаната количина на детергент.
Алиштата се мокри на крајот на програмата (*)	Се појавила прекумерна пена и системот за апсорпција на пената се активирал заради премногу детергент.	• Ставајте ја препорачаната количина на детергент.
(*) Машината не префрлува во фазата на центрифугирање кога алиштата не се правилно распоредени во барабанот за да се спречи оштетување на машината и на околната околу неа. Алиштата треба да се прераспоредат и одново да се извртат.		
(**) Барабанот не е чистен редовно. Барабанот чистете го редовно. Видете 4.4.2		
	ВНИМАНИЕ: Ако не може да го елиминирате проблемот и покрај тоа што сте ги следеле упатствата во ова поглавје, консултирајте се со застапникот или со овластениот сервис. Никогаш не обидувајте се сами да го поправате расипаниот производ.	

ОДРЕКУВАЊЕ ОД ОДГОВОРНОСТ / ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

Крајниот корисник може соодветно да се справи со некои (едноставни) дефекти без да се појави безбедносен проблем или небезбедна употреба, под услов да се извршуваат во границите на и во согласност со следниве упатства (видете во делот „Самопоправка“).

Затоа, освен ако не е поинаку потврдено во делот "Самопоправка" подолу, поправките треба да се адресираат на регистрирани професионални сервисери за да се избегнат безбедносни проблеми. Регистриран професионален сервисер е професионален сервисер кој има пристап до упатствата и списокот на резервни делови на овој производ од страна на производителот во согласност со методите опишани во законодавните акти согласно Директивата 2009/125/EC. **Сепак, само агентот за сервис (т.е. овластени професионални сервисери), до кој можете да стапите во контакт преку телефонскиот број даден во упатството за употреба/картичката со гаранција или преку вашиот овластен дистрибутер, може да обезбеди услуга според условите во гаранцијата. Затоа, имајте на ум дека поправките од професионални сервисери (кои не се овластени од Беко) ја поништуваат гаранцијата.**

Самопоправка

Крајниот корисник може да изврши самопоправка во однос на следниве резервни делови: врата, шарки и заптивки на вратите, други заптивки, склоп за заклучување на вратата и пластични периферни додатоци како диспензери за детергент (ажурирана листа е достапна и на support.beko.com од 1 март 2021 година).

Освен тоа, за да се осигури безбедноста на производот и да се спречи ризик од сериозни повреди, споменатата самопоправка ќе се изврши следејќи ги упатствата во упатството за употреба за самопоправка или оние што се достапни на support.beko.com. За Ваша безбедност, исклучете го производот од струја пред каков било обид за самопоправка.

Поправката и обидите за поправка на крајните корисници на делови што не се вклучени во таков список и/или не ги следат упатствата во упатството за употреба за самопоправка или оние што се достапни на support.beko.com, може да предизвикаат безбедносни прашања што не се припишуваат на Беко и ќе ја поништи гаранцијата за производот.

Затоа, се препорачува крајните корисници да се воздржат од обид да извршат поправки што не спаѓаат во споменатата листа на резервни делови, и во вакви случаи да контактираат овластени професионални сервисери или регистрирани професионални сервисери. Токму напротив, ваквите обиди на крајните корисници можат да предизвикаат безбедносни проблеми и да го оштетат производот и последователно да предизвикаат пожар, поплава, струен удар и сериозни лични повреди.

Како пример, но не ограничувајќи се на, следниве поправки мора да бидат адресирани до овластени професионални сервисери или регистрирани професионални сервисери: мотор, склоп на пумпа, главна плоча, моторна плоча, табла со екран, грејачи итн.

Производителот/продавачот не сноси одговорност во секој случај кадешто крајните корисници не го почитуваат горенаведеното..

Достапноста на резервните делови на машината за перење или за перење и сушење што ја купите е 10 години. За време на овој период, оригиналните резервни делови се достапни за правилно да работи машината за перење или за перење и сушење.

Кога апаратот е исклучен, ако ги притискате подолго време копчињата 1 и 2 за помошна функција, на екранот се појавува одбројување 3-2-1 и вкупните завршени циклуси на перење. Откако ќе се прикаже вкупниот циклус на перење, се прикажуваат и кодовите за грешка, ако има. Проверете ги информациите на екранот преку долната табела.

Информации на екранот	Причина	Решение
Грешка	На апаратот е прикажан алгоритам за безбедност.	Почекајте испишаниот текст да исчезне. По притискањето на копчињата 1 и 2 за помошна функција, проверете ги информациите на екранот.
SC	Вашата оплата не е решена за време на проверката.	Јавете се во овластениот сервис.
E5	Можеби е запушен филтерот на пумпата.	Исчистете го филтерот на пумпата Видете „Испуштање на преостанатата вода и чистење на филтерот на пумпата“. Обидете се да ја пуштите центрифугата. Ако проблемот не се реши, јавете се во сервисот.
E8	Машината можеби не прима вода.	• Пуштете ги славините. • Проверете дали снемало вода. • Проверете ја конекцијата со влезното црево, ако се превиткало некаде, исправете го. • Исчистете го филтерот на пумпата. Видете „Испуштање на преостанатата вода и чистење на филтерот на пумпата“. • Затворете ја предната врата на машината. Проверете дали вратата е добро затворена. Пуштете ја машината уште еднаш. Ако проблемот не се реши, јавете се во сервисот.
E29	Машината се префрлила на режим за самозаштита поради проблем со напојувањето (напон на линијата, притисок на водата итн.)	За да се поништи некоја програма, свртете го копчето за избор на програми за да изберете друга програма. Претходната програма ќе биде понижена. Видете „Поништување на програмата“. Ако проблемот остане, јавете се во сервисот.
E17	Во машината има пена откако е завршен циклусот.	• Чувајте го детергентот на затворено и суво место. Не го чувајте на премногу топли места. • Ставајте помалку детергент за порозни ткаенини, како на пример тул. • Користете соодветно количество детергент за количеството алишта и нивната валканост. • Користете само доволно количество детергент. • Ставајте го детергентот во соодветната преграда. • Пуштете ја програмата за чистење на барабанот додека машината е празна. Видете ја програмата „Чистење на барабанот“. Ако машината нема програма за чистење на барабанот, може да ја користите програмата Cotton 90C (Памук 90C). • Откако ќе пуштите кратка програма без детергент, проверете ја машината. Ако проблемот остане, јавете се во сервисот.
E18	Центрифугирањето не почнало поради нерамнотежа на машината.	Проверете ги алиштата во машината. Можеби внатре нема доволно алишта. Обидете се да ставите повеќе алишта. Алиштата можеби довеле до нерамнотежа; рачно сортирајте ги алиштата и рамномерно распоредете ги во машината. Повторно обидете се со центрифугата.
E12	Можеби во машината има вода.	Извадете го приклучокот од штекер. Можеби под машината има вода. Исчистете ја водата под машината. Повторно ставете го приклучокот во штекер. Обидете се да пуштите краток циклус. Ако проблемот остане или гледате дека протекува вода од некое црево, затворете ги вентилите и јавете се во сервисот.
E27	Проверете го одводот на вода од машината.	Видете „Поврзување на цреводо за одвод со одводот“.
E84	Не може да се воспостави BLE конекција.	Проверете ја конекцијата и обидете се да се конектирате. Видете „HomeWhiz и далечинско управување“. Ако проблемот остане, јавете се во сервисот.

